ESTIMATES

Public Safety and Emergency Preparedness Canada

Performance Report

For the period ending
March 31, 2005

Canada

The Estimates Documents

Each year, the government prepares Estimates in support of its request to Parliament for authority to spend public monies. This request is formalized through the tabling of appropriation bills in Parliament.

The Estimates of the Government of Canada are structured in several parts. Beginning with an overview of total government spending in Part I, the documents become increasingly more specific. Part II outlines spending according to departments, agencies and programs and contains the proposed wording of the conditions governing spending which Parliament will be asked to approve.

The Report on Plans and Priorities provides additional detail on each department and its programs primarily in terms of more strategically oriented planning and results information with a focus on outcomes.

The Departmental Performance Report provides a focus on results-based accountability by reporting on accomplishments achieved against the performance expectations and results commitments as set out in the spring Report on Plans and Priorities.

The Estimates, along with the Minister of Finance's Budget, reflect the government's annual budget planning and resource allocation priorities. In combination with the subsequent reporting of financial results in the Public Accounts and of accomplishments achieved in Departmental Performance Reports, this material helps Parliament hold the government to account for the allocation and management of funds.

©Her Majesty the Queen in Right of Canada, represented by
the Minister of Public Works and Government Services Canada — 2005

Catalogue No. BT31-4/74-2005
ISBN 0-660-62941-0

This document is available on the TBS Web site at www.tbs-sct.gc.ca
This document is available in alternate formats on request.

Available in Canada through your local bookseller or by mail from
Canadian Government Publishing — PWGSC
Ottawa, Canada K1A 0S9

Telephone: (613) 941-5995
Fax: (613) 954-5779 or 1-800-565-7757 (Canada and U.S.A.)
Orders only: 1-800-635-7943 (Canada and U.S.A.)
Internet: http://publications.gc.ca

Foreword

The Government of Canada has made continuous improvement in its management practices a priority since *Results for Canadians: A Management Framework for the Government of Canada* was tabled in Parliament in the spring of 2000. Driving the government's pursuit of management excellence is its vision to provide Canadians with a responsive government, which serves citizens and manages itself as a unified, coherent enterprise; an innovative government supported by a highly-qualified public service equipped to leverage information and make the best use of public funds while balancing risk; and an accountable government which answers clearly and openly for its performance to Parliament and to Canadians.

Departmental performance reports play a key role in the cycle of planning, monitoring, evaluating, and reporting results to Parliament and citizens. They are at the heart of accountability in government.

Departments and agencies are encouraged to prepare their reports following principles for effective public reporting (provided in the *Guide for the Preparation of the 2004-05 Departmental Performance Reports*: http://www.tbs-sct.gc.ca/rma/dpr1/04-05/guidelines/guide_e.asp). Based on these principles, an effective report provides a coherent and balanced picture of performance that is brief and to the point. It focuses on outcomes (benefits to Canadians and Canadian society) and describes the contribution the organisation has made toward those outcomes. It sets performance in context, associates performance with earlier commitments, explains any changes, and discusses risks and challenges faced by the organisation in delivering on these commitments. Achievements realised in partnership with other governmental and non-governmental organisations are also discussed. Supporting the need for responsible spending, it links resources to results. Finally, the report is credible because it substantiates the performance information with appropriate methodologies and relevant data.

This departmental performance report (along with those of many other organizations) is accessible from the Treasury Board of Canada Secretariat Internet site: http://www.tbs-sct.gc.ca/est-pre/estime.asp. Readers wishing a high level, whole of government overview of the Government of Canada's efforts to improve quality of life should refer to *Canada's Performance 2005* available at the same internet address. This report is structured around three broad policy areas (Sustainable Economy, Canada's Social Foundations and Canada's Place in the World) and, in its electronic version, links to relevant Departmental Performance Reports. *Canada's Performance 2005* also contains a special overview of the government's efforts to improve the well-being of Aboriginal peoples.

The Government of Canada is committed to continually improving reporting to Parliament and Canadians. The input of readers can do much to ensure that Departmental Performance Reports and other reports are enhanced over time.

Comments or questions can be directed to:

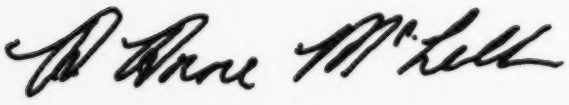
Results-based Management Directorate
Treasury Board of Canada Secretariat
L'Esplanade Laurier, Ottawa, Ontario K1A OR5
OR at: rma-mrr@tbs-sct.gc.ca

Public Safety and Emergency Preparedness Canada
Sécurité publique et Protection civile Canada

Public Safety and Emergency Preparedness Canada

Departmental Performance Report

For the period ending March 31, 2005



The Honourable A. Anne McLellan, P.C. M.P.
Minister of Public Safety and Emergency Preparedness

Canada

Table of Contents

Section I: Overview

The Minister's Message	3
The Deputy Minister's Message	4
Management Representation Statement	5
Portfolio Overview	6
Program Activity Architecture	9
Summary of Departmental Performance	10

Section II: Analysis of Program Activities by Strategic Outcome

Emergency Management and National Security	13
Policing and Law Enforcement	23
Community Safety and Partnerships	31
Portfolio Leadership and Corporate Management	40

Section III: Supplementary Information

Table 1: Comparison of Planned to Actual Spending by Business Line	45
Table 2: Use of Resources by Business Lines	46
Table 3: Voted and Statutory Items Listed in Main Estimates	57
Table 4: Net Cost of Department for the Estimates Year	58
Table 5: Transfer Payments by Business Line	49
List of Reviews and Evaluations 2005-2005	50
Horizontal Initiatives	51
Sustainable Development Strategy	53

Section IV: Other Items of Interest

Legislation Administered by the Department and Portfolio Agencies	56
Contacts for Further Information	59

The Minister's Message

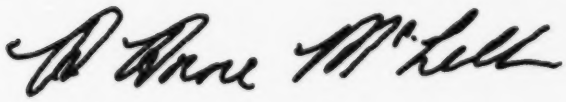
I am pleased to present the Performance Report for Public Safety and Emergency Preparedness Canada (PSEPC) for the period ending March 31, 2005. The Public Safety and Emergency Preparedness Portfolio includes the following departments and agencies, in addition to PSEPC: the Royal Canadian Mounted Police, the Canadian Security Intelligence Service, the Correctional Service of Canada, the Canada Firearms Centre, the National Parole Board, the Canada Border Services Agency, and three review bodies. The Portfolio works together to ensure the safety and security of Canada and Canadians while respecting the privacy rights of individuals.

The period covered in this Performance Report has been a time of development and growth for the Portfolio. The passing of the *Public Safety and Emergency Preparedness Act* in March 2005 is a critical step towards delivering on the Government's core commitment to protect the safety and security of Canadians. The principles enshrined by the *Act* – national leadership, portfolio coordination, partnerships and information sharing – are fundamental to a progressive and comprehensive approach to public safety.

Last year, the Portfolio identified four over-arching strategic priorities to guide our collective efforts in those areas that are critical to the safety and security of Canadians: achieving safer communities, improving emergency management, strengthening national security and enhancing cooperation with our international partners, particularly the United States.

As we move forward, the Portfolio will continue to strengthen its approach to collective planning and reporting. To this end, some of the structures, including a Portfolio-wide priorities and planning body, have been put in place to promote the effective coordination and alignment of activities and priorities. The Portfolio will continue to work with its partners and stakeholders over the coming months and years to enhance information sharing among public safety partners, build safer communities for Canadians and secure and prepare the nation for emergencies.

I invite you to review the content of this report and if you wish to provide feedback please consult the list of departmental contacts. You can also obtain more information on the Department's Internet site, at: www.psepc-sppcc.gc.ca .



The Honourable A. Anne McLellan, P.C., M.P.
Minister of Public Safety and Emergency Preparedness

Deputy Minister's Message

It gives me great pleasure to present the Departmental Performance Report (DPR) for the second year of Public Safety and Emergency Preparedness Canada (PSEPC), which was created in December 2003. This document reports on the plans and priorities established for fiscal year 2004-2005.

In this last year and into the future, the Department and Portfolio will continue to plan and report against its four long-term strategic priorities: achieving safer communities, improving emergency management, strengthening national security and enhancing cooperation with Canada's international partners – particularly the United States – on matters of mutual concern.

In April of 2004, the Government of Canada released the first-ever comprehensive statement of our National Security Policy, *Securing an Open Society*. Among the initiatives announced in the policy, several have already been accomplished: the passage of Bill C-6, the enabling legislation that establishes PSEPC as the department responsible for the testing and auditing of federal departments' key security responsibilities and activities; the creation of the Cross-Cultural Roundtable on Security, comprising members of Canada's ethno-cultural and religious communities; the creation of the Government Operations Centre, to provide stable, around-the-clock co-ordination and support across government to key national players in the event of national emergencies; and, the foundational work to establish a permanent federal-provincial-territorial forum on emergencies.

Work also continues to increase the safety of communities through crime prevention. The National Crime Prevention Centre is helping make Canada's communities safer places to live. As for emergency management, we have established federal/provincial/territorial mechanisms to improve co-ordination in the event of a national emergency. Finally, the Department's accomplishments in strengthening Canada's relationship with the United States includes the efficient management of our shared border and the continuing co-ordination of our policies in the fight against terrorism and organized crime.

PSEPC's work is essential to ensuring the safety and security of Canadians; indeed, our efforts represent one of the cornerstones supporting the quality of life of all Canadians.

We are committed to providing Canadians, through this report, with an overview of our plans and priorities. The results that the Public Safety and Emergency Preparedness Portfolio achieves are indispensable preconditions for the delivery of our public safety objectives. This commitment reflects both the steps we are taking to fulfil our mandate and our full compliance with the principle of accountability, a major cornerstone of Canada's democratic parliamentary system.

Margaret Bloodworth
Deputy Minister
Public Safety and Emergency Preparedness

Management Representation Statement

I submit for tabling in Parliament, the 2005-2006 Report on Plans and Priorities (RPP) for Public Safety and Emergency Preparedness Canada.

This document has been prepared based on the reporting principles contained in the *Guide to the preparation of Part III of the Estimates: Reports on Plans and Priorities*.

- It adheres to the specific reporting requirements outlined in the TBS guidance;
- It uses an approved program activity architecture (PAA) structure;
- It provides a basis of accountability for the results achieved with the resources and authorities entrusted to it; and
- It reports finances based on approved planned spending numbers from the Treasury Board Secretariat.

Margaret Bloodworth
Deputy Minister of Public Safety and Emergency Preparedness

Portfolio Overview

The Portfolio of Public Safety and Emergency Preparedness is responsible within the Government of Canada for crisis and emergency preparedness, national security, policing and law enforcement, oversight, corrections and conditional release of federal offenders, crime prevention and protection of Canada's borders and critical infrastructure.

The Portfolio includes the Department of Public Safety and Emergency Preparedness and six agencies: the Royal Canadian Mounted Police, the Canadian Security Intelligence Service, the Correctional Service of Canada, the National Parole Board, the Canada Firearms Centre and the Canada Border Services Agency.

Being accountable includes providing effective ongoing oversight of key Portfolio functions. Housed within the Portfolio are three review bodies: the RCMP External Review Committee, the Commission for Public Complaints Against the RCMP and the Office of the Correctional Investigator.

In 2004-2005, the Portfolio's organizations had a total annual budget of $4.9 billion and just over 52,000 employees. Each Portfolio agency, with the exception of CSIS, prepares its own DPR. For further information on these reports, addresses for each organization's website are provided below.

The Department, Portfolio agencies and review bodies contribute individually and collectively to the public safety and emergency preparedness agenda outlined here.

- The **Department** provides strategic policy advice and delivers a broad range of national emergency preparedness, critical infrastructure protection and community safety programs and services. It supports the Minister in all aspects of her mandate, providing national public safety leadership, giving direction to the agencies and ensuring the agencies' accountability to the Minister. Also situated within the Department is the Office of the Inspector General of CSIS, which does internal audits of CSIS's compliance with the law, Ministerial direction and operational policy. www.psepc.gc.ca

- The **Royal Canadian Mounted Police (RCMP)** enforces Canadian laws, prevents crime and maintains peace, order and security. This includes the following responsibilities: to prevent, detect and investigate offences against federal statutes; to maintain law and order and prevent, detect and investigate crime in provinces, territories and municipalities where the Force has a policing contract; to provide investigative and protective services to other federal departments and agencies; and to provide Canadian and international law enforcement agencies with specialized police training and research, forensic laboratory services, identification services and informatics technology. www.rcmp-grc.gc.ca

- The **Canadian Security Intelligence Service (CSIS)** investigates and reports on activities that may reasonably be suspected of constituting threats to the security of Canada. CSIS also provides security assessments, on request, to all federal departments and agencies. www.csis-scrs.gc.ca

- The **Correctional Service of Canada (CSC)** contributes to the protection of society by actively encouraging offenders to become law-abiding citizens while exercising reasonable, safe, secure and humane control. CSC is responsible for managing offenders in federal correctional institutions and under community supervision, sentenced to two years or more. www.csc-scc.gc.ca

- The **National Parole Board (NPB)** is an independent, quasi-judicial, decision-making body that has exclusive jurisdiction and absolute discretion to grant, deny, cancel, terminate or revoke parole. The Board's mission is to contribute to the protection of society by facilitating the timely reintegration of offenders into society as law-abiding citizens. The Board also makes conditional release decisions for offenders in provincial institutions for provinces without their own parole board. www.npb-cnlc.gc.ca

- The **Canada Firearms Centre (CAFC)** oversees the administration of the *Firearms Act* and the Canadian Firearms Program (CFP). The *Firearms Act* and its regulations govern the possession, acquisition, transport, and storage of firearms in Canada. The objective of the CFP is to help reduce and prevent firearm-related death, injury and crime, through the licensing of firearm owners, safety training, firearms registration, border controls and other measures. The CAFC was established as a separate agency within the PSEP portfolio in 2003. www.cfc-cafc.gc.ca.

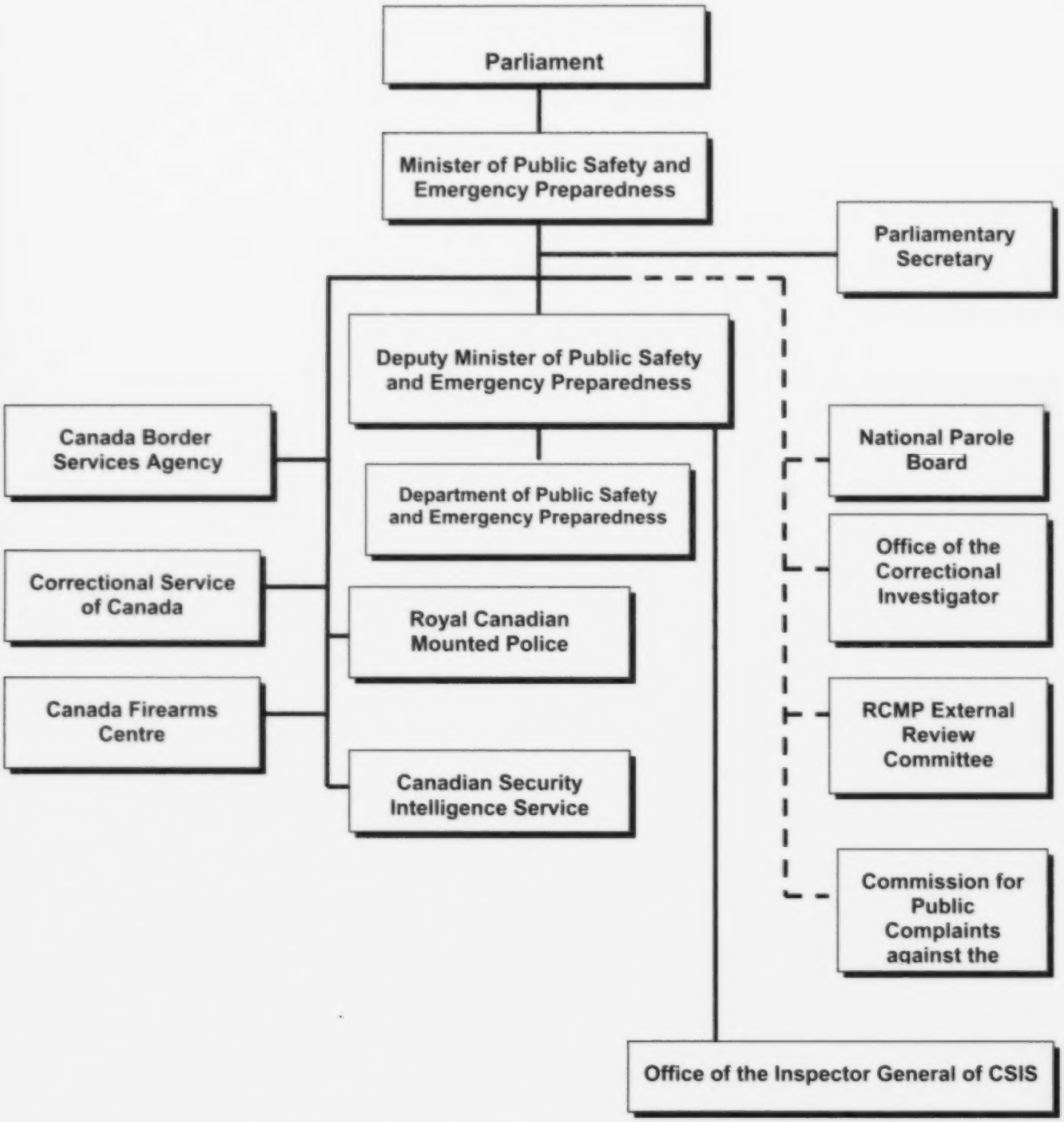
- The **Canada Border Services Agency (CBSA)** manages the nation's borders by administering and enforcing domestic laws that govern trade and travel, as well as international agreements and conventions. CBSA brings together all the major players involved in facilitating legitimate cross-border traffic and supporting economic development while stopping people and goods that pose a potential threat to Canada. CBSA processes commercial goods, travelers and conveyances, conducts secondary inspections of food and agricultural products imported by travelers at airports and marine facilities, conducts intelligence, engages in enforcement activities, supports free trade negotiations and conducts compliance audit reviews and dumping and subsidy investigations. www.cbsa-asfc.gc.ca

- The **RCMP External Review Committee (RCMP ERC)** The RCMP External Review Committee is an independent and impartial agency that aims to promote fair and equitable labour relations within the RCMP, in accordance with applicable principles of law. To this end the Committee conducts an independent review of appeals in disciplinary and discharge and demotion matters, as well as certain categories of grievances, in accordance with the *RCMP Act*. www.erc-cee.gc.ca

- The **Commission for Public Complaints Against the RCMP (CPC)** receives and reviews public complaints regarding the conduct of members of the RCMP in an open, independent and objective manner. The Commission informs the public of its mandate and services, reviews and investigates complaints about the conduct of RCMP members, holds public hearings, prepares reports, including findings and recommendations, and conducts research and policy development to improve the public complaints process. www.cpc-cpp.gc.ca

- The **Office of the Correctional Investigator (OCI)** is mandated by legislation to act as the Ombudsman for federal corrections. Its main function is to conduct independent, thorough and timely investigations, regarding decisions, recommendations, acts or omissions of the Correctional Service of Canada (CSC) , that affect offenders either individually or as a group. It may initiate an investigation upon receipt of a complaint by or behalf of an offender, at the request of the Minister of Public Safety and Emergency Preparedness, or on its own initiative. **www.oci-bec.gc.ca**

Portfolio of Public Safety and Emergency Preparedness



STRATEGIC OUTCOME

Enhance the Public Safety, Security and Emergency Preparedness of Canadians in an Open Society

STRATEGIC PRIORITIES

- **Seamless Emergency Management and National Security Measures**
- **An Integrated Public Safety Toolkit**
- **Community Safety through Partnerships**
- **Effective and Efficient Portfolio Leadership**

OUTPUTS

- Timely and professional advice
- Thoughtful and measured responses
- Strategic policy and legislation
- Integrated measures of service, risk management and resource control
- Partnerships and collaborative approaches
- Collection, analysis and application of lessons learned
- Public education
- First Nations policing agreements
- Research-based knowledge to support policy and programs for public safety

OUTCOMES

- Sustained strategic policy, operational and legislative framework
- Comprehensive, integrated approach to public safety and emergency management
- Sound financial management and quality assurance
- Continuum of partnerships, from crime prevention and emergency preparedness to offender reintegration and disaster assistance
- Increased sharing of information and knowledge within the Portfolio and among key stakeholders
- Contribution toward safe and sustainable First Nations communities
- Resilient communities and infrastructures

ULTIMATE OUTCOME

Enhanced Public Safety and Emergency Management

SUMMARY OF DEPARTMENTAL PERFORMANCE

Progress and Performance Against RPP Commitments

Seamless Emergency Management and National Security Measures		
Operational Priorities	**Key Results Expected**	**Our Progress**
Coordinated policy and strategic response to all types of emergencies.	Interconnection of all federal departments and key stakeholders in order to provide strategically coordinated leadership in the event of a national emergency.	***Successfully met expectations*** Continued implementation of the Government Operations Centre (GOC), which now has the ability to connect through voice and e-mail with all federal departments and agencies and with all provinces and territories. Establishment of a full-time live communications system with the RCMP's National Operations Centre. ***See page 16***
Responsive emergency management programming.	Harmonized federal, provincial and territorial response to all types of emergencies.	***Successfully met expectations*** Extensive consultation on the National Emergency Response System (NERS) and confirmation that various emergency response systems across the country are compatible. In April 2005, the NERS was demonstrated and validated during Exercise Triple Play, an exercise involving 18 federal departments and agencies and two provincial governments, conducted in conjunction with the US and the UK. ***See page 16-17***
Integrated critical infrastructure and cyber protection.	Coordinated Canadian 'one-stop' cyber security website for reporting of cyber threats and vulnerabilities, best practices and raising awareness	***Successfully met expectations*** On February 2, 2005, the Minister responsible for PSEPC announced the creation of the Canadian Cyber Incident Response Centre (CCIRC). ***See page 18***
Coordinated policy and operational response to domestic terrorist incidents.	Updating of National Counter Terrorism Plan.	***Successfully met expectations*** The National Counter-Terrorism Plan has been integrated into the developing National Emergency Response System (NERS). ***See page 16***
Review of legislative tools in heightened threat environment.		***Successfully met expectations*** PSEPC has participated actively in the review of the Anti-Terrorism legislation (Bill C-36), in collaboration with the Department of Justice, portfolio agencies and other government departments. ***See page 19***

An Integrated Public Safety Toolkit		
Operational Priorities	**Key Results Expected**	**Our Progress**
Ongoing integration of critical public safety and security information across jurisdictions.	Provision of a strategic vision for achieving an interoperable information sharing environment across government in support of public safety and security by 2004-05.	***Not yet fully met expectations*** A draft federal vision for public safety & security interoperability has been developed and shared with the federal stakeholders for input. When finalized, the vision will be one of three main deliverables of the PSEPC-led *Interoperability Project* - the others being a strategic design, and an implementation plan for a viable information sharing framework, including strategies and proposed initiatives to bridge the information sharing gaps. ***See page 24***
	Information management policies and standards aimed at national policy coherence to ensure the protection of personal information, data integrity and security of information shared under CPSIN.	***Successfully met expectations*** Successful inclusion in Bill C-6, the *Department of Public Safety and Emergency Preparedness Act*, of a provision providing authority for the facilitation of information sharing among Portfolio Agencies. Completed a review and made applicable recommendations regarding the oversight of privacy among Portfolio Agencies. ***See page 24***
	Technical integration of Canada Public Safety Information Network (CPSIN) component systems in support of interoperability and electronic information sharing.	***Successfully met expectations*** Software solutions to utilize data standards have been successfully developed by the Canadian Police Information Centre. Obtained commitment of three key stakeholders (CBSA, CSC, CAFC) to pilot the National Integrated Inter-agency Information System. ***See page 24***
National leadership in major research and policy initiatives in the areas of organized crime, integrated policing, illegal firearms, and the national DNA Data Bank.	Coordinated, strategic approach to policy development for key government initiatives.	***Successfully met expectations*** A number of horizontal anti-organized crime initiatives continued to be coordinated and implemented (e.g., IMETs, FNOC, IPOC, etc.). The National Coordinating Committee on Organized Crime further evolved strategies to address specific organized crime related harms. Enhancements to the DNA legislation were enacted in May 2005 (Bill C-13). http://www.parl.gc.ca/common/Bills_ls.asp?Parl=38&Ses=1&ls=C13 ***See page 30***
Accountability and coordination with respect to the O'Connor inquiry and its aftermath, border policy and the renewal of police service agreements with eight, provincial, three territorial and over 200 municipal governments.	Effective policy coordination on issues of border management.	***Successfully met expectations*** Worked with government partners to ensure the effective implementation of both the Smart Border Action Plan, and its successor, the Security and Prosperity Partnership. Ensured ongoing collaboration on common cross-border crime issues by law enforcement and justice officials through the annual Canada-U.S. Cross-Border Crime Forum. ***See page 27***

Community Safety Through Partnerships		
Operational Priorities	**Key Results Expected**	**Our Progress**
Ongoing provision of evidence-based, research-supported correctional policies.	Increased coordination and integration of initiatives and policies in response to crime and victimization.	***Successfully met expectations*** Developed legislative proposals to amend the *Corrections and Conditional Release Act* in response to recommendations by the Standing Committee and assisted in the debate and proclamation of the *Sex Offender Information Act* (Bill C-16). ***See page 35***
Strong partnerships with Aboriginal peoples through enhanced governance capacity.	Access by First Nations communities to effective, professional and culturally appropriate First Nations policing services within available resources.	***Successfully met expectations*** In 2004 -2005, the Aboriginal Policing Directorate (APD) negotiated the renewal of First Nations Community Police Services (FNCPS) frameworks in Alberta, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island, Saskatchewan and Yukon. Met with various Aboriginal and Métis community members to determine their capacity for implementing a community corrections and healing strategy. ***See page 37***
Providing communities with the tools, knowledge and support they need to address the root causes of crime at the local level.	Increased community involvement in crime prevention initiatives and the development of local solutions to crime and victimization. Effective and sustainable crime prevention strategies that meet the needs of communities across Canada.	***Successfully met expectations*** In fiscal year 2004-05, the NCPC supported 509 projects in 261 communities. In 2004-05, the NCPC has continued to pursued its work across Canada in both urban and rural settings and in Northern and remote locations. A Policy on Crime Prevention Through Social Development for Métis, Inuit and First Nations Communities On and Off Reserve was finalized. Conducted two restorative justice demonstration projects. ***See page 34***
Effective and Efficient Portfolio Leadership		
Timely and responsive support to the Minister, Deputy Minister and senior management.	Sustained support and strategic advice to the Minister and Deputy Minister in the discharge of their Parliamentary and Cabinet responsibilities.	***Successfully met expectations*** Prepared materials for the Minister and Deputy Minister to support their respective appearances before House of Commons and Senate Committees on National Security on Bill C-6. Timely provision of Question Period Notes and Briefing Notes to Minister and Deputy Minister. ***See page 42***
The ongoing implementation of the Management Accountability Framework, bringing together the frameworks of modern comptrollership, human resource modernization and Government On-Line.	Strengthened management commitment for measuring, reporting and evaluating initiatives.	As part of the transition, the Department established the departmental branch structures and an integrated corporate services framework to support the mandate and core activities. A business planning process was developed to ensure the strategic coordination and management of priorities and allocation of resources across the new Department. As part of managing ongoing performance, Results Based Management and Audit Frameworks were developed for several key initiatives. ***See page 42***

SEAMLESS EMERGENCY MANAGEMENT AND NATIONAL SECURITY MEASURES

Initiatives to enhance Canada's emergency management system across the full spectrum of mitigation, preparedness, response and recovery.

How is this important to Canadians?
The Emergency Management and National Security Branch of PSEPC brings together the emergency management role of the former Office of Critical Infrastructure Protection and Emergency Preparedness with the national security role of the former Department of the Solicitor General. With activities ranging from preparing for emergencies to responding to emergencies, PSEPC is helping to protect Canadians from the harms of terrorism, natural disasters, and other emergencies of national significance.

Within the Branch, the Policy Directorate acts as the focal point in the Department for the review and development of legislation and policy concerning emergency management and national security issues; the Operations Directorate provides around-the-clock coordination and support across government in response to threats and national emergencies; and the Preparedness and Recovery Directorate administers programs, including the National Exercise Program and the Disaster Financial Assistance Programs (DFAA) , which strengthen Canadian emergency preparedness and recovery efforts. Working together, all three Directorates provide the advice and support that the government needs to carry out its core responsibility – ensuring the safety and security of its citizens.

Resource Allocation

	Planned Spending ($ 000's)	Total Authorities Received	Actual Expenditures	FTEs
Emergency Management	48,522.5	47,498.0	45,567.7	264.0
DFAA Contribution	145,000.0	145,000.0	100,057.4	-
TOTAL	193,522.5	192,498.0	145,625.1	264.0

Major programs and initiatives for which the Department holds key responsibility include:

- **National Emergency Response System (NERS)** – Canada's comprehensive and integrated system for providing a harmonized federal, provincial and territorial response to all types of emergencies
- **Government Operations Centre (GOC)** – The Government of Canada Operations Centre provides around-the-clock incident monitoring, coordination, management and support across government to key national players in the event of a national emergency
- **National Counter-Terrorism Plan (NCTP)** – Canada's primary mechanism for providing a coordinated policy and operational response to a domestic terrorist incident
- **Operational Readiness Program** – training activities such as exercises, seminars and workshops designed to promote awareness of the national counter-terrorism arrangements among first responders, provincial and federal officers
- **Counter-Terrorism Consequence Management Arrangements** – including possible participation in **Exercise TOPOFF3**, a joint Canada/United States counter-terrorism exercise that honours our commitment to the Smart Border Declaration and the Canada-U.S. Chemical, Biological, Radiological and Nuclear (CBRN) Guidelines

- **The Lawful Access Initiative** – a comprehensive review of legislation to ensure that national security and law enforcement agencies maintain lawful access methods in the detection, prevention and investigation of terrorism and organized crime in the face of new and emerging technologies
- **Joint Emergency Preparedness Program** – a cost-shared program to build a more robust, national capacity among Canadian first responders to deal with all hazards
- **Disaster Financial Assistance Arrangements** – provided to provinces and territories to help respond to and recover from major disasters when the provincial and territorial capacity is overwhelmed
- **Chemical, Biological, Radiological, Nuclear (CBRN) training** – providing high calibre, standardized training to First Responders across Canada to develop an interoperable and robust capacity to deal with CBRN incidents
- **National Critical Infrastructure Assurance Program** – builds a partnership with provinces and territories and critical infrastructure protection owners to provide greater resiliency to those services that are critical to the lives of all Canadians
- **Research and Development Program** – builds knowledge of issues facing Canadians in critical infrastructure protection and emergency management and also provides tools to face the challenges

2004-2005 Operational Priorities

- Coordinated policy and operational response to domestic terrorist incidents
- Coordinated policy and strategic response to all types of emergencies
- Review of legislative tools in heightened threat environment
- Responsive emergency management programming
- Integrated critical infrastructure and cyber protection security

SEAMLESS EMERGENCY MANAGEMENT AND NATIONAL SECURITY MEASURES		
Operations Directorate		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Maintain and update when required the National Counter-Terrorism Plan through consultation with key stakeholders.	Updated National Counter-Terrorism Plan to reflect the National Emergency Response System – *planned end date March 2005*	The National Counter-Terrorism Plan has been integrated into the developing National Emergency Response System (NERS). The NERS will include a new, all-hazards (terrorism, natural disasters, cyber attacks) plan.
Participation in the Integrated Threat Assessment Centre which will draw on the resources of a range of departments and agencies to provide comprehensive analysis of all available information on potential threats to Canada.	Prevention and disruption of national security threats through timely, integrated, client-focused and value-added intelligence – *ongoing*	Departmental participation to date involves the secondment of one senior analyst since October 2004 on a two-year rotational basis. An additional analyst will also be seconded on a rotational basis by December 2005.
Implementation of the Government Operations Centre, to	Interconnection of all federal departments and key stakeholders in	The Government Operations Centre (GOC) now has the ability to connect through voice and e-mail with all federal departments and agencies

provide around-the-clock coordination, management and support across government to key national players in the event of a national emergency.	order to provide strategically coordinated leadership in the event of a national emergency – *planned end date for full implementation March 2005*	and with all provinces and territories. The GOC has established a full-time live communications system with the RCMP's National Operations Centre, and is expanding that capability to other federal operations centres. The system allows documents and other files to be centrally stored and shared, and also consists of a messenger service, which allows real time chat between the centres. The ability to communicate securely now exists between the GOC and any other Canadian entity with secure voice or computer equipment, regardless of the type. Outside of Canada, connectivity by e-mail has been established with all G8 nations and NATO. The GOC also maintains full-time live communications with our partners in the United States, United Kingdom and Australia. Voice conferencing capability now exists enabling the GOC to conference anywhere in Canada.
Finalize the development and implementation of the National Emergency Response System (NERS) through consultation with key federal and national players.	Harmonized federal, provincial and territorial response to all types of emergencies – *ongoing, planned end date March 2005*	The implementation of the NERS has been ongoing since June 2004 and is expected to evolve through to the end of 2006, with major improvements in the federal government's response capability already realized (including improved coordination mechanisms with our federal, provincial, territorial and international partners). PSEPC has begun extensive consultation on the NERS within the federal government and with the provinces and territories and they have confirmed that their various emergency response systems are compatible. NERS training for officials from PSEPC and other federal government departments has begun and will continue with drills and exercises done in conjunction with the training to confirm the training objectives. In April 2005, the NERS was demonstrated and validated during Exercise Triple Play, an exercise involving 18 federal departments and agencies and two provincial governments, conducted in conjunction with the US and the UK.
Improved cooperation with other jurisdictions through accelerated co-location of federal	Integrated "one-stop" emergency and crisis management plans with regionally located	In March 2005, the Government of Canada and the Government of the Northwest Territories announced their intent to establish a PSEPC Arctic Regional Office and joint coordination

and provincial/territorial emergency measures organizations.	resources, cutting down response times and increasing coordination across jurisdictions – *ongoing*	centre in Yellowknife co-located with Northwest Territories' Emergency Measures Organization in the offices of the RCMP's "G" Division. The co-location is planned for Fall 2005. Discussions are continuing with other potential provincial partners.
Update the National Support Plan, the document that outlines the emergency management structure, processes and procedures used by the federal government in providing support to a province or territory affected by a disaster.	Clarified roles and responsibilities of federal departments and agencies in the event of a provincial/territorial disaster, integrated into a coherent and coordinated support plan. Plan to reflect the National Emergency Response System – *by 2005*	The National Support Plan has been integrated into the developing National Emergency Response System (NERS). The NERS will include a new, all-hazards (terrorism, natural disasters, cyber attacks) plan.
Establishment of a Web presence as Cyber Incident Response Canada (CIRC).	Coordinated Canadian 'one-stop' cyber security website for reporting of cyber threats and vulnerabilities, best practices and raising awareness – *in 2004*	On February 2, 2005, the Minister responsible for PSEPC announced the creation of the Canadian Cyber Incident Response Centre (CCIRC). The CCIRC website was also launched on this date and can be accessed at http://www.psepc.gc.ca/ccirc. Concurrently, PSEPC announced an agreement to cooperate on cyber security with Microsoft and CCIRC has begun to implement that arrangement on an operational level.
Establishment of permanent Ministerial and Deputy Minister federal/provincial/territorial forums on emergency management.	Fully integrated, national emergency management system with clarified standards and priorities, drawing on the leadership and expertise of all levels of government – *in 2004/05*	Federal/provincial/territorial meeting of Deputy Ministers on May 18, 2004. Federal/provincial/territorial meeting of Ministers on January 24, 2005. Agreement by both forums on Terms of Reference. Ministers agreed on a federal/provincial/territorial Work Plan on Emergency Management for the coming year.
Critical Infrastructure Policy		
Planned Activities	**Expected Results and Timelines**	**Outcomes/Results Reported**
Modernization of the Emergency Preparedness Act (1988).	Updated legislative framework with legal authorities to deal with the full range of public safety emergencies including mitigation programs, critical infrastructure protection	A consultation paper providing context for review of the *Act* has been prepared and is available at www.psepc.gc.ca. Internal and external consultations will be followed by departmental analysis of the results, of instruments to attain policy objectives, and determination of amendments required.

	and cyber security – in 2005/06	Activity on target and reporting to Ministers expected in the fall of 2005.
Establishment of a public-private sector task force for the National Cyber-Security Strategy.	Development of partnership forum to increase capacity to predict, assess and prevent cyber attacks – *in 2004/05*	Owing to the complexity and import of the interdependent relationship between national critical infrastructure protection (CIP) strategy and national cyber-security strategy, establishment of this forum was delayed. Work is underway to ensure that the CIP and Cyber-security strategies are fully aligned. Consultations continue (both internal to the GoC and with industry) at the executive level to establish the Task Force. Funding for $5M (distributed over 2 years) was approved by Treasury Board. Two national studies that will form the foundation of a national cyber-security strategy have been initiated: 1) survey of critical infrastructure cyber security posture; and 2) interdependencies in critical infrastructure sectors.
National Security Policy		
Planned Activities	**Expected Results and Timelines**	**Outcomes/Results Reported**
Assessment of national security policy issues, with particular focus on future legislative and/or machinery changes.	Sustained assessment of national security policy issues and development of strategic legislative and/or machinery of government options commensurate with the threat environment – *ongoing*	The list of terrorist entities has been expanded through regulatory change. Participation in preparation of Bills C-21, the *Canada Not-for-profit Corporations Act*, and C-59, *An Act to amend the Investment Canada Act*. Assessments are ongoing, including participation in the Parliamentary review of the *Anti-Terrorism Act*.
Key participation in Parliamentary review of the *Anti-Terrorism Act* (C-36), particularly in the key area of counter-terrorism efforts.	Comprehensive review of the *Anti-Terrorism Act* in keeping with mandated statutory requirement – *beginning by December 2004*	Preparations for the review have been ongoing since fall 2004. PSEPC has participated actively in the review, in collaboration with the Department of Justice, portfolio agencies and other government departments. Both the Minister and a range of senior officials have appeared before the two Parliamentary Committees conducting the review. PSEPC will continue to support the Minister and the work of the committees by providing information as required to assist them in fulfilling their mandates. Currently, the committees are required to submit

		their reports in December 2005. More information about the review can be found at http://www.justice.gc.ca/en/anti_terr/index.html
Modernize laws and technical solutions to maintain law enforcement and national security agencies' lawful access capabilities.	Increased effectiveness of investigations and intelligence gathering efforts – *ongoing*	PSEPC continues to make progress in the review and modernization of legislation to ensure law enforcement and national security agencies maintain their lawful access capabilities in light of new and emerging telecommunication technologies. During fiscal year 2004-05, officials from Public Safety and Emergency Preparedness Canada, in partnership with Departments of Justice and Industry Canada undertook additional detailed and focused meetings with key stakeholders to review technical and other aspects of the government's lawful access proposals. Based on this feedback, PSEPC officials continue to refine the proposals to ensure that the needs of law enforcement are balanced with national security concerns and the economic considerations of the private sector, while also ensuring full compliance with the *Charter of Rights and Freedoms*.
Development of an enhanced, consolidated terrorist watch list system, in partnership with CBSA's National Risk Assessment Centre	Improved interoperability and quality assurance of information exchange between security agencies relating to terrorist watch lists - *ongoing*	The enhanced combined terrorist watch list was completed as of June, 2004, and is operational within CBSA's National Risk Assessment Centre.
Emergency Management Policy		
Planned Activities	**Expected Results and Timelines**	**Outcomes/Results Reported**
Development of a CBRN Strategy for the Government of Canada.	Provincial/Territorial (PT) review and input to the CBRN Strategy (April 2004 and January 2005) Ministerial review and endorsement of CBRN Strategy (March 2005) Official release of the CBRN Strategy by PSEP Minister (March 2005) Way forward defined in	Input and support from PT jurisdictions to the CBRN Strategy through an FPT CBRN Working Group. Further FPT consultations on CBRN Strategy implementation will take place in a renewed FPT forum with a broader range of FPT stakeholders. The new forum is to be defined in Fall 2005. Ministerial endorsement of CBRN Strategy and approval to return to Ministers with options to build on national CBRN capacity under the Strategy framework. PSEPC and Defence Research and Development Canada (DRDC) began consultations to define an approach to developing CBRN standards in November 2004. In Spring 2005, a target-area was defined to serve as a model for future efforts to create a

	partnership with Defence Research and Development Canada (DRDC) for developing Canadian CBRN equipment standards (Winter 2004/Spring 2005)	Canadian suite of CBRN equipment standards.
Preparedness and Recovery		
Disaster Financial Assistance Arrangements		
Planned Activities	**Expected Results and Timelines**	**Outcomes/Results Reported**
Ongoing review of Disaster Financial Assistance Arrangements (DFAA) and consideration of a more comprehensive disaster assistance measure.	Streamlined application process for provinces and territories in need of financial assistance for disaster relief; broadened program scope to reflect wider array of disaster recovery challenges – F/P/T consultations – Fall 2004	FDAI Part 1- DFAA: F/P/T consultation meetings on DFAA Review successfully completed in December 2004. P/T stakeholders reviewing draft revised DFAA Guidelines. PSEPC awaiting comments. Release of revised DFAA Guidelines is planned in 2005-2006. FDAI Part II – Complementary Instrument Development: F/P/T officials are working to enhance understanding and assess the results of government assistance programs and lessons learned from a cross-section of major disasters. This includes work to devise cost-sharing arrangements for a National Disaster Recovery Framework. Draft guiding principles have been defined to frame assistance instruments that would complement the DFAA by addressing recovery issues ineligible for DFAA. Ministerial consideration of the guiding principles is expected early in 2006. A workplan has been developed to guide FPT progress toward establishing a National Disaster Recovery Framework that will encompass all three component parts of the FDAI. FDAI Part III - Inventory Preliminary inventory of federal programs and tools applicable to disaster response and recovery created and posted on the PSEPC web-site - http://www.ocipep.gc.ca/fap/fdap_e.asp - October 2004. Departments include: PSEPC, Agriculture and Agri-Food Canada, Canada Revenue Agency, and Health Canada. Ontario's disaster recovery program inventory

		was linked with PSEPC's inventory in March 2005. The inventory will be updated regularly, as required. It is anticipated that other jurisdictions will link their inventories to PSEPC's in 2005-2006. The establishment and funding of a National Disaster Mitigation Strategy (NDMS) aimed to reduce the impact and costs of disasters through long-term mitigation activities. The NDMS will include public awareness, cost-shared programming, research and knowledge-building and enhanced federal coordination and leadership components.
National Exercises Division		
Major Programs and Initiatives for which the Department holds Key responsibility include Counter-Terrorism Consequence Management Arrangements. In addition to planned activities, the department continued 2003-04 cross-border commitments to joint counter-terrorist exercises.	Further development of exchanges/seminars building on the successful completion of Exercise TOPOFF 2 in May, 2003 to honour Canada's commitment to the Smart Border Declaration and the Canada-U.S. Chemical, Biological, Radiological and Nuclear (CBRN) Guidelines.	Ongoing. In September, 2004, the Minister committed to participation in TOPOFF 3 to be conducted in Spring 2005-06. During the reporting period, 18 Federal agencies in Ottawa and many of their regional operations across Canada and the provinces of Nova Scotia and New Brunswick joined together for a series of TRIPLE PLAY-related development and training opportunities.
Training activities such as exercises, seminars and workshops designed to promote awareness of the national counter-terrorism arrangements among first responders, provinces and federal officers.	Exercises, seminars and workshops are conducted and results inform the ongoing development of the national emergency management system for all hazards, including the consequences of terrorism.	Ongoing. The National Exercise Program was established Summer, 2005 to support the government's direction to PSEPC in the NSP to stage "regular national and international exercises involving civilian and military resources to assess the adequacy of the national system against various emergency scenarios".
Preparedness and Recovery		
Business Continuity Planning		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Conduct audits and tests of federal departments' and agencies' business continuity and disaster recovery plans	Clarified roles and responsibilities with central agencies and new authorities for the evaluation and assurance of the	Consultations with the Treasury Board of Canada Secretariat, the Privy Council Office, Consulting and Audit Canada and the Office of the Auditor General of Canada towards clarifying roles and responsibilities have been conducted.

	federal government's ability to deliver essential services during emergency situations – in 2004 – 05 and ongoing	Legal opinion from the Department of Justice Canada obtained providing authority for the BCP program under the *Emergency Preparedness Act*. TBS has agreed to amend the Government Security Policy. BCP Audit guide completed.
Preparedness and Recovery		
Canadian Emergency Preparedness College		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
In partnership with other federal departments, lead the delivery of comprehensive 4-level CBRN First Responder Training.	A national, standardized capacity in major cities in Canada to respond to CBRN incidents – ongoing	The CBRN Strategy of the GOC was announced in March 05. http://www.psepc.gc.ca/publications/cbrn/strat_e.asp Work on a comprehensive training strategy to guide continued development and delivery of the CBRN First Responder Training Program was begun in March 05. Extensive consultations with provinces and territories on this strategy have occurred. Completion date for the revised training strategy is Fall 2005. Over 500 CBRN First Responders have been trained in 2004-2005 at the basic, train the trainer, intermediate and advanced levels, in partnership with federal, provincial, territorial, and municipal partners. The introductory and basic courses will be launched as web-based (e-learning) courses in Fall 2005 significantly increasing access to CBRN training for all first responders.
Preparedness and Recovery		
Critical Infrastructure Assurance Program for Canada		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Development of a Critical Infrastructure Assurance Program for Canada.	Clarified roles and responsibilities for federal/provincial/territorial governments and private sector bodies, enhancing the viability and resiliency of national critical infrastructure – position paper to be released in the Fall of 2004;	The Government of Canada Position Paper on a National Critical Infrastructure Protection Strategy was released in November 2004, satisfying the commitment made in the National Security Policy. http://www.ocipep.gc.ca/critical/nciap/positionpap_e.asp As part of the Strategy, work on clarifying roles and responsibilities of the federal, provincial and territorial governments and private sector bodies

	consultations – Fall / Winter 2004/05	is on-going. The NCIAP continues to work closely with the National Critical Infrastructure Coordinators in the five regions to develop provincial CIP plans and liaise with provincial governments. Through this work, PSEPC continues to coordinate critical infrastructure activity/policy frameworks to maintain compatibility between the national and provincial programs. PSEPC is undertaking a series of collaborative efforts to better coordinate CIP with our U.S. government partners. PSECP is actively engaged with the US in CIP-related plans under the Smart Border Accord and the DHS-PSEPC Action Plan. The NCIAP group also recognizes the value gained from exercises which explore cross-border infrastructure interdependencies and vulnerabilities, and thus participated in the Silver Links Exercise which took place in the Great Lakes and Northern Region.

Other performance notes:

The Cross Cultural Roundtable on Security Secretariat was created within expectations, in February 2005. Due to organizational restructuring, the Roundtable will, in future Performance Reports, appear under the Effective and Efficient Portfolio Leadership strategic outcome.

Partners

National security involves many levels of government and the Department works closely with local, regional, national and international government and non-governmental organizations in order to effectively plan for and respond to emerging threats. With respect to emergency preparedness and counter-terrorism, the Department works with both domestic and international partners.

Domestic

RCMP, CSIS, CBSA, Privy Council Office, National Defence, Health Canada, Agriculture and Agri-Food Canada, Citizenship and Immigration Canada, Foreign Affairs Canada, Environment Canada, Finance Canada, Justice Canada, Transport Canada, provinces/territories, first responders and private sector and non-governmental organizations such as the Red Cross, Canadian Federation of Municipalities, Canadian Waste Water Association, Canadian Electrical Association and Canadian Bankers Association.

International

U.S. Department of Homeland Security, U.S. State Department, U.S. Department of Defense, U.S. Department of Justice, Federal Aviation Administration, United Kingdom Home Office and the Office of the Australian Attorney General. PSEPC is also a strong contributor to NATO Civil Emergency Planning and Critical Infrastructure Protection. In collaboration with the Department of Foreign Affairs, PSEPC is a key player in the development of a Cyber Security Strategy for nations of the Organization of American States (OAS).

AN INTEGRATED PUBLIC SAFETY TOOL KIT

Innovative strategies and better tools for law enforcement to respond to organized crime and other criminal activities, in both the domestic and international context.

How is this important to Canadians?
An integrated public safety toolkit requires not only the provision of the right resources in the right places and at the right time but also the sharing of information among all those with a mandate to ensure public safety and security. Accordingly, the Department has consolidated its policy capacity on policing and law enforcement issues with its efforts to advance interoperability and information sharing among key public safety and security agencies. This approach enables the Minister to exercise national leadership on key common issues in policing and law enforcement, and to facilitate public safety and security information-sharing and interoperability. Each of the public policy areas and initiatives addressed in the toolkit is of critical importance in enhancing public safety for Canadians.

Resource Allocation

Planned Spending ($ 000's)	Total Authorities Received	Actual Expenditures	FTEs
14,991.2	19,283.8	16,349.2	102.0

Major programs or initiatives for which the Department holds responsibility include:

- **Public Safety Interoperability Project** – The Department is developing a comprehensive vision, strategic design and implementation plan to address the integration of public safety and security information and interoperability between departments and agencies in Canada. This work builds on the accomplishments of the Integrated Justice Information initiative, which advanced the delivery of the Canada Public Safety Information Network to improve information-sharing among criminal justice and law enforcement agencies in support of public safety and security.
- **National Agenda to Combat Organized Crime** – coordinates information and strategies across jurisdictions in Canada, focusing on the key priorities of illicit drugs, outlaw motorcycle gangs, economic crime, high-tech crime, money laundering, trafficking in human beings and migrant smuggling, corruption and street gangs while also addressing the questions of intimidation in the justice system, illegal gaming, auto theft and organized crime activities in Canada's emerging diamond mining industry.
- **The Canada-U.S. Cross Border Crime Forum** – supports Canada-U.S. efforts to secure the border and facilitates several initiatives outlined under the Smart Border Action Plan and its successor, the Security and Prosperity Partnership for North America.

Operational Priorities

- Ongoing integration of critical public safety and security information across Canadian jurisdictions and organizations
- National leadership in major research and policy initiatives in the areas of organized crime, integrated policing, illegal firearms, and the national DNA Data Bank
- Accountability and coordination in respect to the O'Connor inquiry and its aftermath, border policy and the renewal of police service agreements with eight, provincial, three territorial and over 200 municipal governments

AN INTEGRATED PUBLIC SAFETY TOOL KIT		
Public Safety Interoperability		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Advancement of the *Public Safety and Security Information Sharing and Interoperability* Project.	Provision of a strategic vision for achieving an interoperable information sharing environment across government in support of public safety and security – *in 2004-05*	A draft federal vision for public safety & security interoperability has been developed and shared with the federal stakeholders for input. When finalized, the vision will be one of three main deliverables of the PSEPC-led *Interoperability Project* – the others being a strategic design, and an implementation plan for a viable information sharing framework, including strategies and proposed initiatives to bridge the information sharing gaps.
	Inventory of current Government of Canada information sharing initiatives related to public safety and security, including a mitigation strategy to resolve known gaps – *in 2004-05*	Inventory of current information sharing initiatives is currently being completed, and a gaps analysis has been undertaken – both of which will help shape the strategic design of a new interoperable information sharing environment for the Government of Canada's public safety and security communities in the future.
Track/monitor Canada Public Safety Information Network (CPSIN) technology projects underway to modernize case and records management systems in support of public safety.	Technical integration of CPSIN component systems in support of interoperability and electronic information sharing – *by 2005*	In collaboration with the RCMP, obtained funding to advance the RCMP's Real Time Identification project. Software solutions to utilize data standards have been successfully developed by the Canadian Police Information Centre. Obtained commitment of three key stakeholders (CBSA, CSC, CAFC) to pilot the National Integrated Inter-agency Information System. As a pilot effort, advanced information architecture by mapping the information flows in the criminal justice community of Alberta.
The development of national policy strategies for privacy and the management of information under CPSIN.	Information management policies and standards aimed at national policy coherence to ensure the protection of personal information, data integrity and security of information shared under CPSIN – *by 2005*	Successful inclusion in Bill C-6, the *Department of Public Safety and Emergency Preparedness Act*, of a provision providing authority for the facilitation of information sharing among Portfolio Agencies. Completed a review and made applicable recommendations regarding the oversight of privacy among Portfolio Agencies. The need for the development of national policy strategies for privacy and information management under CPSIN is being re-evaluated in the context of new commitments to create a strategic design and implementation

		plan for interoperability in the larger domain of public safety and security.
The development and application of common data standards and related tools promoting interoperability.	Endorsement and adoption of data standards by CPSIN participating agencies and other key stakeholders in the development or redesign of criminal justice information systems to enable structured electronic information sharing – *ongoing*	Released version 1.2.1 Bilingual Gold of the data standards – a collection of technical documents and tools for IT application developers – which allows partners to exchange data, in both official languages, using a common suite of products. In consideration of the broader public safety and security interoperability agenda, the work on developing standards will be re-assessed with a view to broadening its application to the wider scope of public safety and security.
Development of an enhanced, consolidated terrorist watch list system, in partnership with CBSA's National Risk Assessment Centre	Improved interoperability and quality assurance of information exchange between security agencies relating to terrorist watch lists - *ongoing*	
Development of a formal commitment to advance CPSIN and interoperability activities among federal participants and other key stakeholders.	Establishment of a governance and accountability framework to provide an approval and consultative mechanism in support of Integrated Justice Information and interoperability activities – *in 2004* Signing of a Joint Statement by federal/ provincial/ territorial Ministers	The following two governance structures have been established to advance interoperability activities: • The Portfolio Interoperability Committee (PIC) – which consists of senior representatives from CBSA, CSC, CSIS, NPB, PSEPC, RCMP, CAFC, TBS, PCO and DoJ. This Committee provides leadership, advice and recommendations to facilitate progress toward broad public safety interoperability. • The Interoperability Project Executive Committee (IPEC), an ADM level advisory body, includes representation from PSEPC, TBS, PCO, PWGSC, RCMP, and CSE. This advisory body provides leadership, advice and decisions to facilitate progress towards improved interoperability in the public safety and security community via the Interoperability Project. The strategic design for the new interoperable information-sharing environment will put forward governance options for consideration that reflect the expanded scope of public safety and security interoperability. Advancement of the Joint Statement for CPSIN has been overtaken by a commitment to articulate a vision and strategic design for a new interoperable information-sharing environment

	Responsible for the Administration of Justice on a National Approach to Sharing Information – in 2004-05	for Canada's public safety and security communities. Relations with F/P/T partners to be renewed within the new interoperable information-sharing environment – these relations are expected to encompass the broader public safety community.
Policing and Law Enforcement		
Planned Activities	**Expected Results and Timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Policy support for the Canada Firearms Program.	Sustained support and strategic advice to the Minister and Deputy Minister in the discharge of responsibility for the Canada Firearms Program – *ongoing*	Provided strategic advice to the Minister on the Canada Firearms Program. Reviewed annual report of the Commissioner of the Canada Firearms Centre. Initiated evaluation framework for Investments to Combat Criminal Use of Firearms initiative.
Commence preparations with the RCMP in the review of the police services agreements for eight provinces, three territories and over 200 municipalities.	Coordinated, timely approach to the review of the current policing agreements which expire in March 2012	Developed a two stage process, agreed to by F/P/T Deputies in spring 2005, to review the police service agreements – information gathering stage and negotiation stage.
Implementation of the *National Strategy to Protect Children from Sexual Exploitation on the Internet (NSPCSEI).*	Comprehensive approach to the protection of children against sexual exploitation on the Internet, including increased tools for investigation, coordination across jurisdictions, public education and reporting in addition to the fulfillment of international obligations – *start date 2004-05, ongoing*	Following the lead of the *G8 Strategy to Protect Children from Sexual Exploitation on the Internet*, to which Canada contributed, the Department coordinated the development of the National Strategy to Protect Children from Sexual Exploitation on the Internet initiative. The National Strategy was formally launched in May 2004. It includes three broad objectives: *1)* enhance law enforcement capacity; *2)* provide for public education and reporting; *and, 3)* forge partnerships with industry and non-governmental organizations. As part of the Strategy, the Department also assisted in the roll-out of Cybertip.ca (http://www.cybertip.ca/) from a pilot project in Manitoba in 2002 by Child Find Manitoba, into a national website and telephone tipline that allows the public to report instances of online child sexual exploitation such as child pornography and Internet luring. Cybertip.ca receives and analyzes the tips and refers leads to the appropriate enforcement authorities. Statistics of note (January 24, 2005 – April 30, 2005): • 2.228 million hits to the website since launch compared to 871,000 before launch

		• Total reports rose from 350 to 1394 • Reports of child pornography increased from 268 to 1148 • Reports of luring (children enticed to meet a stranger) rose from 30 to 67 • Reports from British Columbia increased from 21 to 114, Ontario – from 69 to 191, Nova Scotia – from 3 to 17 • Top four reporting provinces – Ontario, British Columbia, Quebec and Alberta • Requests for education and information increased from 51 to 149 (The comparisons are for the same number of days (98) prior to the national launch when the tipline operated as a pilot project)
Provide policy development and coordination support for the Integrated Market Enforcement Teams (IMETs) mandated to detect, deter and prevent capital market fraud.	Maintain investor confidence in Canada's publicly-traded companies and capital markets through effective oversight and enhanced coordination among partners in the IMETs initiative – *start date 2003-04, ongoing*	Enhanced the accountability and management of the IMETs initiative by establishing an Executive Council with a mandate to provide national coordination and strategic direction as the initiative is rolled out across Canada. Executive Council is composed of senior level representatives from key federal departments/agencies: Justice Canada, Finance Canada, RCMP, and PSPEC. During 2004-05, the Council met on two occasions. Liaised with the securities industry to: *a)* enhance coordination of enforcement efforts between private industry and law enforcement; *and, b)* ensure that their views are taken into consideration. On-going coordination and oversight of the initiative's performance measurement and evaluation activities.
Policy support for the Canada Border Services Agency including ongoing implementation of the Smart Border Action Plan.	Effective policy coordination on issues of border management – *start date December 2003, ongoing*	Continued effective policy coordination with CBSA and other Portfolio and public safety oriented departments/agencies (on-going). Worked with government partners to ensure the effective implementation of both the Smart Border Action Plan, and its successor, the Security and Prosperity Partnership (http://www.psepc.gc.ca/publications/news/2005/20050627_e.asp) for North America (on-going). Related accomplishments include: *1)* securing funding for the Container Security Initiative (CSI) (February 2005) and on-going analysis of potential ports for Canadian deployment under the CSI; *2)* signing of

		Canada-U.S. Letter of Intent on radio interoperability (October 2004) and engagement of provinces/territories in the development of a national strategy aimed at enhancing radio interoperability in Canada and with the U.S. (on-going); *and, 3)* negotiated security priorities for the trilateral Security and Prosperity Partnership launch (March 2005). Ensured ongoing collaboration on common cross-border crime issues by law enforcement and justice officials through the annual Canada-U.S. Cross-Border Crime Forum (http://www.psepc.gc.ca/publications/news/20041022_e.asp). Results include: *1)* completion of the Canada-U.S. joint Threat Assessments on Drugs (http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/drug_threat_e.asp) and Identity Theft (http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/identity_theft_e.asp) and a joint public advisory on Internet "phishing" (http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/phishing_e.asp); *2)* Agreed to host a forum addressing issues related to First Nations communities and the Canada-U.S. border, with a follow-up action plan to the developed (on-going); *and, 3)* initiated an assessment on Human Trafficking (on-going).
Coordinate the work of, and provide policy and research support to, the National Coordinating Committee (NCC) on Organized Crime, including its subgroups and regional committees; serve as Chair of the NCC.	Enhanced coordination, policy development and information sharing among key government, police and prosecutorial stakeholders involved in the domestic fight against organized crime – *bi-annual meetings of the NCC*	Continued coordination, logistics, and provision of substantive input for: *1)* the NCC bi-annual plenary meetings, held in May and December 2004; *and, 2)* the NCC Executive Committee meeting held in November 2004. The 2004 NCC meetings examined general governance (this included setting broad strategic goals) and set to guide the allocations of resources. In addition, initial work commenced on a broad valuation framework and on a communications strategy. The NCC also reviewed sub-sector strategies to address specific harms, for example: • Illicit drugs (including Marihuana Grow Operations and precursor chemicals) • Economic crimes (financial fraud, money laundering and identity theft); • Counterfeit goods; • Human smuggling and trafficking; • Contraband (alcohol and tobacco); • Street gangs; and, • Auto theft.

Support the First Nations Organized Crime Initiative.	Increased intelligence development and information sharing through enhanced partnership between First Nations police, RCMP and other Canadian and American law enforcement agencies in fully integrated multi-agency organized crime task forces, such as Integrated Border Enforcement Teams (IBETs) – *start date 2001-02, ongoing*	Contributed to the development of stronger relationships and enhanced intelligence sharing between the RCMP, First Nations Police Services and other law enforcement agencies. First Nations officers increased their intelligence development and criminal investigations skills through formal and informal (i.e., on the job) training. Although in its very early stages, the Initiative is having an impact on organized crime in and around First Nations communities, notably in Québec, through the Aboriginal Combined Forces Special Enforcement Unit. In some areas, skills and knowledge being gained by First Nations officers participating in the FNOC initiative is being transferred to officers in their home police service. Interestingly, in some instances, this is occurring before their participation in the FNOC initiative ends. The evaluation of this initiative commenced in 2004 (on-going).
Coordinate strategic planning and evaluation activities for the Integrated Proceeds of Crime (IPOC) Initiative.	Enhanced capacity to determine and support optimum targeting of resources and funding options – *in 2004*	The 2005 Budget allowed only $117M for this initiative over the next five years which represents a reduction in available resources for the IPOC units. In light of the funding differential, strategies were developed to ensure a satisfactory level of service amongst the IPOC units. It is anticipated that funding options will be developed in the upcoming fiscal year.
Serve as Chair of CICAD (Inter-American Drug Abuse Control Commission) of the Organization of American States.	Enhance Canada's leadership role in the Americas in the area of drug control; promote Canadian public safety interests and encourage a balanced approach to reduce the supply and demand of illicit drugs – *Chair CICAD until November 2004 and continue active participation beyond 2004*	The following CICAD projects were funded by PSEPC: In Peru, a technical training seminar on the control of chemical substances was held at the Andean Regional Counter Drug Intelligence School. Seventeen law enforcement officers participated from the Andean sub-region (Bolivia, Brazil, Chile, Columbia, Ecuador, Peru, and Venezuela). An "Organization of American States (OAS) Symposium on Border Management: a Dialogue on Cross-Border Cooperation and Border Integrity" was held in Vancouver with representatives attending from 30 of the 34 OAS countries. The symposium: *a)* facilitated the sharing of best practices in the area of cooperative border management; *and, b)* identified hemispheric challenges associated with preventing and countering terrorism, drug trafficking, and transnational organized crime.

		An "Effective Substance Abuse Programming for Offenders" workshop was held in St. Lucia with officials from 8 OAS member states. As a result of the workshop, each 'country team' determined priority areas for improving offender services, including an action plan and next steps.
Coordinate policy development, strategic planning and support for the National DNA Data Bank.	Coordinated, strategic approach to policy development for key government initiatives – *ongoing; Parliamentary review of the National DNA Data Bank legislation in 2005*	Enhancements to the DNA legislation were enacted in May 2005 (Bill C-13). These enhancements broadened: a) the range of crime scene DNA that can be collected; and b) the types of offenders (including previously convicted offenders) whose DNA can be entered into the National DNA Databank. Parliamentary review of the National DNA Databank legislation is expected to commence in 2005.

Partners

The integration of public safety tools and resources requires collaboration among many levels of government and across a broad range of key stakeholders. Canadians rightly expect their governments to work together on issues of public safety, to reach swift consensus on plans of action and to take the appropriate steps in laying out clear responsibilities and priorities. The Department works with key federal, provincial, territorial and municipal governments as well as non-governmental organizations on issues of policing, law enforcement and integrated justice information including:

Domestic

RCMP, CSIS, CBSA, CSC, NPB, CAFC, Foreign Affairs Canada, Justice Canada, Transport Canada, Health Canada, Citizenship and Immigration Canada, FINTRAC, Public Works and Government Services Canada, Canadian Centre for Justice Statistics, Canadian Association of Chiefs of Police, Canadian Professional Police Association and the Canadian Association of Police Boards.

International

The Department participates in and provides policy and research support to forums that advance partnership and coordination. For example: the G8 Lyon-Roma/Anti-Crime and Terrorism Group and its sub-groups on the issue of organized crime through the Canada-U.S. Cross-Border Crime Forum, the National Coordinating Committee on Organized Crime, and on money laundering through the Financial Action Task Force. The Department also chairs a number of these fora.

Other international partners include: U.S. Department of Homeland Security, U.S. Department of Justice, U.S. State Department, U.S. Office of National Drug Control Policy, Organization of American States, the G8, United Nations and the European Union.

COMMUNITY SAFETY THROUGH PARTNERSHIPS

Innovative strategies and better tools for law enforcement to respond to organized crime and other criminal activities in both the domestic and international context.

How is this important to Canadians?
Canada has made significant progress over the past ten years in its response to crime. The rate of incarceration has continued to decline over the years and the majority of conditional releases (day parole, full parole and statutory release) are successfully completed. Despite strong evidence that our corrections release system works well, improvements are planned to strengthen its effectiveness in contributing to the safety of Canadians and their communities.

To ensure a balanced and comprehensive approach to community safety, the Department has allied its policy and research capacity in corrections and criminal justice with its operation of the First Nations Policing Program and the National Crime Prevention Strategy. This approach maximizes the contributions of front-line community policing to reducing social disorder and fear of crime with the positive attributes of locally derived solutions to crime and victimization through social development. In this way, community safety is achieved through sustainable partnerships where systems of evaluation and knowledge dissemination are put in place to support continued advancement and collective well-being.

Resource Allocation

Planned Spending ($ 000's)	Total Authorities Received	Actual Expenditures	FTEs
167,552.6	158,067.3	155,240.6	197.0

Major initiatives and programs in support of community safety through partnerships include:

- **National Crime Prevention Strategy** – aims to reduce crime and victimization through a "crime prevention through social development" approach, emphasizing the need to focus on those factors that put individuals at risk including family violence, drug abuse and school problems. In 2004-05, the NCPC underwent a renewal process of its National Strategy, which included a broad consultation with its key partners and stakeholders.
- **First Nations Policing Policy** – facilitates the negotiation and implementation of cost-shared funding arrangements through tripartite agreements between the federal and provincial/territorial governments and First Nations.
- **Effective Corrections** – aims to improve public safety by enhancing strategies to support the safe reintegration of offenders in the community including strategies focused on Aboriginal offenders and their communities as well as innovative restorative justice approaches.

Operational Priorities

- Ongoing provision of evidence-based, research-supported correctional policies
- Strong partnerships with Aboriginal peoples through enhanced governance capacity
- Providing communities with the tools, knowledge and support they need to address the root causes of crime at the local level

COMMUNITY SAFETY THROUGH PARTNERSHIPS		
Corrections and Criminal Justice		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Address the over-representation of Aboriginal Canadians in the criminal justice system through the development of holistic healing models of justice and corrections in Aboriginal communities	Increased community capacity to work with victims, offenders and families through training and gatherings on relevant topics – *ongoing*	25 Aboriginal community members from two First Nations and a provincial Métis organization received training in a variety of issues to advance community healing strategies; research was completed with the Métis Nation of Saskatchewan to ascertain their capacity to implement a community corrections and healing strategy; a total of nine gatherings on issues such as community mobilization and healing within a Christian context were held.
	Dissemination of knowledge gained through pilot projects to Aboriginal communities and organizations, other levels of government and universities – *ongoing*	Publication and distribution of ine new report to over 400 people and made available on the Internet; publication of one chapter of a book on Aboriginal research; presented research findings at five regional, national or international conferences and at three Universities.
	Coordinated federal support and the demonstration of community-based holistic healing models, through the Assistant Deputy Minister Steering Committee on Community Stability and wellness and other venues - *ongoing*	Continued coordination and support to two community healing projects and implemented three new projects with other federal and provincial/territorial partners one of which under the aegis of the ADM Steering Committee.
Support initiatives that strengthen effective corrections, including research on community supervision of sex offenders, the impact of pre-sentence reports, and case management in probation	Publication of research reports on the Dynamic Supervision of Sex Offenders Project, the Pre-sentence Report Project and the Effective Case Management in Probation Study – *in 2004* Enhanced public education on correctional issues – *ongoing* More successful	The Sixth Interim Report of the Dynamic Supervision Project was prepared on November 1, 2004 and sent to all jurisdictions. Data analyses for the Pre-sentence Report Project were completed and the final report drafted in March 2005. The Effective Case Management in Probation Study was completed, and the report published in 2004 (see Department's Web Site). A report presenting trends in public confidence in the criminal justice system was published in November 2004. The Corrections and Conditional Release Statistical Overview, which provides statistical information on the system for a lay audience,

	integration of offenders through improved reintegration programs and limiting over-reliance on incarceration – *ongoing*	was published in December 2004 (see Department's Web Site)
Support implementation of the national sex offender registration system	Continued assistance to our F/P/T partners with the implementation of a new initiative that assists police in their investigation of crime by providing them with important information about sex offenders, including helping to locate known sex offenders – *proclamation of Bill C-16 by Fall 2004*	Bill C-16 establishing the national Sex Offender Information Registry came into force December 15, 2004. Continuing consultations assisted FPT partners in initial implementation stages and the Department of National Defence in drafting parallel legislation to encompass armed forces personnel
Develop amendments to the *Corrections and Conditional Release Act* (CCRA) to maintain its effectiveness and responsiveness.	A robust and sound legislative framework for corrections that continues to make public safety its paramount consideration – *2004/05*	Developed a number of legislative amendments to the CCRA, which are expected to be tabled in 2005-2006.
Consultations with victims' organizations on strategies to improve the response to victims including mechanisms to meet their information needs.	Improved policies and practices vis-à-vis victims' involvement in the corrections and conditional release stage – *ongoing*	Consulted with victims and victims' organizations during the year and strengthened PSEPC's partnership with them.
Re-introduction of legislative proposals to further support victims within the criminal justice system	Improvements to the criminal justice system with emphasis on responding to the needs of victims – *2004/05*	Developed a number of legislative amendments to the CCRA, which were designed to better meet the needs of victims and which are expected to be tabled in 2005-2006.
Implementation and evaluation of pilot projects to demonstrate the application of restorative processes in criminal justice.	Analyses and reports that monitor the changing face of corrections populations, including aging offenders and those serving long or indeterminate sentences - *ongoing*	Data analyses completed and final report in preparation for the Collaborative Justice Project in March 2005.
Consultation with other departments and	Implementation of demonstration projects	Two restorative justice demonstration projects – one involving community justice forums as an

stakeholders to provide an evaluation of current restorative justice policies and initatives.	that test innovative models and approaches to restorative justice	alternative to processing through the courts and the other involving victim-offender meetings post-sentence – are under way and being evaluated.
Crime Prevention		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Support initiatives that strengthen and increase the capacity of communities to respond to crime and victimization.	Increased community involvement in crime prevention initiatives and the development of local solutions to crime and victimization – *ongoing*	In fiscal year 2004-05, the NCPC supported 509 projects in 261 communities. In 2004-05, the NCPC has pursued its works across Canada in both urban and rural settings and in Northern and remote locations. The NCPC continues to build on partnerships, working in collaboration with F/P/T and municipal officials; health, justice, employment, housing, private, academic and voluntary sectors; and organizations serving youth, seniors and First Nations, Métis and Inuit people. Through the provision of information, tools, training and resources the NCPS is able to assist communities to design and implement crime prevention projects. In these ways, the NCPS supports community initiatives that concentrate on results that matter to Canadians, including safer homes, schools and neighborhoods. **NCPC funding programs** The NCPC has five funding programs which are the core elements of the National Crime Prevention Strategy. The funding programs are: 1. The **Business Action Program on Crime Prevention (BAPCP)** invites the private sector to become an active partner, leader and resource in crime prevention. 2. The **Community Mobilization Program (CMP)** helps communities to develop and implement grassroots strategies to prevent crime and victimization by addressing their root causes at the local level. 3. The **Crime Prevention Investment Fund (CPIF)** identifies "what works, what doesn't and why" in crime prevention. CPIF supports selected Canada-wide demonstration projects and encourages the sharing of information about crime prevention initiatives across Canada. 4. The **Crime Prevention Partnership Program (CPPP)** supports the involvement of non-governmental organizations that can contribute to community crime prevention through the development of information, tools

		and resources. Results are applied across the country and are intended to facilitate community participation in all phases of crime prevention. 5. The **Crime Prevention Strategic Fund (CPSF)** supports projects that demonstrate the movement from independent and sometimes isolated crime prevention projects to more strategic, broad strategies that will contribute to knowledge and action on sustainable crime prevention through social development.
Encourage and support the participation of other levels of government, non-governmental organizations and private sector partners in crime prevention.	Increased coordination and integration of initiatives and policies in response to crime and victimization – *ongoing*	As part of federal government's renewal process for the National Crime Prevention Strategy, the NCPC organized in the fall of 2004 a series of internal and external consultations with key partners and stakeholders, which included the provincial and territorial governments. Over 300 key partners and stakeholders were consulted and expressed an overall broad support for the renewal of the Strategy as proposed with an endorsement for a continued federal leadership role in crime prevention through the National Strategy. A Policy on Crime Prevention Through Social Development for Métis, Inuit and First Nations Communities On and Off Reserve was finalized. This aboriginal policy document was done in consultation with national and provincial aboriginal groups among others. It provides details funding guidelines for Aboriginal-related crime prevention projects. The National Strategy continues to make significant contributions to Canada's social policy objectives, as it continues its involvement in 16 federal initiatives including the Urban Aboriginal Strategy, A New Deal for Cities and Communities, the National Homelessness Initiative, the Youth Justice Initiative and the Family Violence Initiative.
Support research and demonstration projects that identify key lessons and best practices to provide essential direction for crime prevention initiatives.	Effective and sustainable crime prevention strategies that meet the needs of communities across Canada – *ongoing*	In an ongoing effort to provide informative and transferable reporting information, the NCPS continues to produce reports that translate individual project outcomes and lessons learned into practical and useable information. In addition, efforts are underway to collect more results-based and outcomes-focused information from project participants and to develop a tri-level evaluation framework for the Comprehensive Communities Initiative (CCI). Strategic support and resources has been allocated to various regions across the country

		to advance comprehensive and more integrated approach to build safer communities, including British Colombia, Ontario, Atlantic, Manitoba and Quebec. In this regard, this strategy, in concert with others, is committed to supporting approaches that promote effective and collaborative prevention strategies. The NCPC is supporting geocoding of crime data at the neighbourhood level in six cities to allow for a better understanding of the geographic distribution of crime and the factors associated with it (Regina, Montreal, Halifax, Edmonton, Winnipeg, Thunder Bay). The NCPC values knowledge development and dissemination and supports evidenced-based projects that identify what works and what doesn't. With this focus, the NCPC did complete in 2004-05 the data mining of 27 completed demonstration projects. It also produced "Fact sheets" containing project results and lessons that are scheduled to be disseminated in the fall of 2005 via the NCPC web site. The NCPC has also developed a plan to disseminate project results to Canadian and is planning to develop further knowledge products in 2005-06. International partnerships are maintained on an ongoing basis; thereby enhancing knowledge of the Canadian experience and understanding of internationally accepted crime prevention practices. Canada's vision for a balanced approach to crime prevention reflects international trends followed by other countries including the United Kingdom, Sweden, Australia and several United States jurisdictions. A special edition of the Canadian Journal of Criminology and Criminal Justice on National and International Perspectives on Crime prevention has been prepared for marking the 10th anniversary of the launch of the National Crime Prevention Strategy and of the International Centre for the International Centre for the Prevention of Crime (ICPC). This collaborative effort with Canadian Universities, criminal justice association and the ICPC reflects a desire and need to share the knowledge what has been learned from experiences in this field and to benefit from initiatives undertaken in other jurisdictions across the world (including Australia, Finland, France, South Africa, the US and the UK).
Develop products and	Increased	The NCPC continued to develop strong

mechanisms to support the promotion of the National Crime Prevention Strategy (NCPS) and dissemination of NCPS products, information and resources.	understanding of "what works" in crime prevention among key partners and community stakeholders, as well as increased public awareness of effective strategies to respond to crime and victimization – *ongoing*	accountability controls during the review period. The NCPC finalized the Summative Evaluation of the Expansion of Phase II of the NCPS and developed an Accountability, Risk and Audit Framework (ARAF) governing the NCPS to strengthen accountability. The Grants and Contributions Information Management System (GCIMS) was fully implemented in 2004-05. This system supports the consistent reporting of project outcomes and performance measurement indicators. In 2004-05, the NCPS continued to promote awareness of crime prevention issues and initiatives among the public, as well as to specific audiences of stakeholders. Staff of the National Crime Prevention Centre participated in, and shared information at, more than 150 public education events, workshops and announcements, altogether attended by more than 8000 people, representing countless organizations. The NCPC participated in several horizontal federal initiatives to help disseminate information on crime prevention, including the publication of two articles in the journal *Horizon rural*, distributed to 445 000 people across the province of Quebec. NCPC's support of the International Centre for the Prevention of Crime (ICPC) aids in the development of products to support crime prevention within Canada and internationally. This includes a website and monthly newsletters (International Centre for the Prevention of Crime).
Aboriginal Policing Directorate		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Negotiate and renew effective, accountable and culturally appropriate First Nations policing agreements.	Access by First Nations communities to effective, professional and culturally appropriate First Nations policing services within available resources – *ongoing*	In 2004 -2005, the Aboriginal Policing Directorate (APD) negotiated the renewal of First Nations Community Police Services (FNCPS) frameworks in Alberta, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island, Saskatchewan and Yukon. Excluding on-going agreements, 52 amendments to extend agreements were negotiated and 25 automatic extensions were processed.
Promote a higher standard of governance and accountability through leadership and training initiatives; accountability and monitoring activities	Increased awareness of responsibilities and obligations of the police governing authorities – *ongoing*	Funded funded two Police *Governing* Authority Workshops Authority Workshops. The first in June 2004 focused on unionization, collective bargaining and financial stewardship; the second in January 2005 focused on staffing issues, crime prevention, recent First Nations police governance research and roles and responsibilities.

and improved information sharing.	Enhanced performance measurement and evaluation through the implementation of a Results-based Management and Accountability Framework – *2004-05*	Funded the First Nations Police Governing Authorities Steering Committee (FNPGA) to hire a consultant for the development of training modules to assist self-administered police commissions on their Roles and Responsibilities for First Nations Police Commissions, Financial Stewardship and Staffing. Funded the FNPGA to develop and distribute a bi-annual newsletter for all self- administered police commissions. The first addition was distributed in January of 2005. An extension for completion of the evaluation was granted for March 31, 2006. APD has completed a total of seven financial audits in 2004-05 through Consulting and Audit Canada (CAC). These audits were aimed at evaluating the internal control system and financial operations of the recipient and to ensure that all financial and non-financial terms of the contribution agreement were met.
Promote the consideration of policing and public safety in broader First Nations initiatives across government.	Improved federal integration of knowledge and experience in the development of appropriate tools, resources and partnerships to ensure public safety in Aboriginal communities – *ongoing*	APD participated in the interdepartmental initiative led by Treasury Board Secretariat to develop an Aboriginal Horizontal Framework that presents a picture of Aboriginal programming across the federal government. APD was instrumental, along with partners in PSEPC's Community Safety and Partnerships Branch and PSEP portfolio agencies, in having "Safe and Sustainable Communities" developed in to one of seven themes of the Aboriginal Horizontal Framework. The Assistant Deputy Ministers' Aboriginal Community Stability and Wellness (ACSW) Committee provides a federal horizontal approach to efforts that seek to improve safety and wellness in Aboriginal communities. During 2004, the five pilot sites proceeded at differing stages of development according to the individual community's needs and capacity. One of the most advanced pilots is testing a one-window approach to project funding through the use of one funding agreement and reporting structure. Under the First Nations Policing and Crime Prevention (FNPCP) fund, funded through the National Crime Prevention Strategy's Crime Prevention and Public Safety Initiative, the Aboriginal Policing Directorate funded several crime prevention projects in partnership with First Nations police services and organizations

		to encourage and facilitate safer, healthier and more sustainable First Nations communities. All the projects illustrated their ability to promote social development through community-based policing projects, increase community capacity and participation in crime prevention activities, assist in the development of safe, sustainable communities and demonstrate the potential to encourage and facilitate partnerships.
Enhance policing for Aboriginal people off-reserve through partnership activities that sensitize police services to Aboriginal culture and issues.	Improved relations between urban Aboriginal people and police services – *ongoing*	PSEPC, in partnership with provinces, municipalities, police and Aboriginal communities, developed and coordinated limited activities to enhance policing for Métis and other Aboriginal peoples living outside of the First Nations and Inuit communities. One such example was the support of the Missing Women's Task Force. Funding was used to secure space to be used for counseling and support for victims' families.

Partners

The achievement of community safety requires the engagement of a broad range of partners across many levels of government and particularly across many communities and cultures.

Domestic

CSC, NPB, RCMP, Office of the Correctional Investigator, Health Canada, Justice Canada, Indian and Northern Affairs Canada, Fisheries and Oceans Canada, provincial/territorial and municipal governments, First Nations police services, First Nations Chiefs of Police Association, Band/Tribal Councils, Elders, community leaders, Assembly of First Nations, Associations des services de réhabilitation sociale du Québec, Block Parent Program of Canada, Canadian Association of Chiefs of Police, Canadian Association of Elizabeth Fry Societies, Canadian Criminal Justice Association, Canadian Council on Social Development, Canadian Council for Ministers of Education, Canadian Public Health Association, Canadian Training Institute, Church Council on Justice and Corrections, Concerned Children's Advertisers, Congress of Aboriginal Peoples, Inuit Tapirisat of Canada, Federation of Canadian Municipalities, John Howard Society of Canada, International Crime Prevention Centre, National Associations Active in Criminal Justice, National Joint Committee of Senior Criminal Justice Officials, Conflict Resolution Network Canada, Pauktuutit Inuit Women's Association, Prison Arts Foundation, St. Leonard's Society of Canada, Salvation Army Correctional and Justice Services, Seventh Step Society of Canada, Métis National Council, Native Women's Association of Canada and National Association of Friendship Centres.

EFFECTIVE AND EFFICIENT PORTFOLIO LEADERSHIP

How is this important to Canadians?

Setting a new strategic direction in any organization is never an easy task. However, the creation of PSEPC presents a unique opportunity to align the strengths of several organizations into one cohesive whole. A unified federal Department of Public Safety and Emergency Preparedness requires strong strategic direction and a cohesive, service-oriented approach to corporate management. Both of these aims bring together into one common element the need for a strong structure that adds strategic value to the work of other departmental branches and coordinates in an appropriate and balanced way the policy linkages between the Department and the Portfolio Agencies. Effective and efficient portfolio leadership is a critical function within a large and diverse range of public policy spheres. From corrections and criminal justice to policing and law enforcement, national security and emergency preparedness to border control and crime prevention, a portfolio of this size and scope needs cohesion brought to bear in its aims, its voice and its activities.

Resource Allocation

Planned Spending ($ 000's)	Total Authorities Received	Actual Expenditures	FTEs
37,949.7	52,772.6	48,090.7	235.0

Operational Priorities

- The setting of a unified strategic direction for PSEPC
- Timely and responsive support to the Minister, Deputy Minister and senior management
- The ongoing implementation of the Management Accountability Framework, bringing together the frameworks of modern comptrollership, human resource modernization and Government On-Line

EFFECTIVE AND EFFICIENT PORTFOLIO LEADERSHIP		
Strategic Policy and Intergovernmental Affairs		
Planned activities	**Expected results and timelines**	**Outcomes / Results Reported**
Implementation of structures and processes for horizontal collaboration across policy branches, both at the senior management and middle management/officer levels.	Appropriate and balanced coordination of departmental and portfolio policy initiatives – *ongoing*	Establishment of Director-General policy and planning committee. The ADM-level Planning and Priorities committee, composed of ADMs from PSEPC and the Portfolio agencies, continued to meet and confirmed four long-term strategic priorities for the Portfolio as a whole. Ad-hoc ADM-level working groups established to coordinate initiatives across portfolio policy centres.
Implementation of a strategic planning process that integrates environmental scanning, research, policy and evaluation components.	Sustained, integrated framework for effective priority setting and decision-making – *ongoing*	Held facilitated workshops to produce an environmental scan that was tabled before Departmental and Portfolio ADMs. Environment scan identified several issues, including the importance of addressing Canada-

		U.S. things, as priorities. Continued development of evaluation components in the Management Accountability Framework.
Development of an integrated 5-year strategic plan for PSEPC, providing a reference point for shared public understanding of the Department's roles, responsibilities and services.	Improved public awareness and understanding of PSEPC, both domestically and internationally, leading to increased credibility, effectiveness and sound priority development – *by 2006*	Continued integration of planning and priority-setting activities across the Department.
Development of structures and processes for coordinated Portfolio collaboration on matters of public safety policy.	Enhanced integration of policy efforts, providing a cohesive approach to priority-setting, the identification of common issues, ways of working together and the provision of consistent support to the Minister – *ongoing*	The development of the Planning and Priorities Committee continues, with two retreats being held to assess and confirm long-term priorities. Following the Cormier Report, began discussions to create a dedicated research unit in PSEPC. Creation of ad-hoc groups to facilitate portfolio-wide coordination. Portfolio-wide coordination of implementation of initiatives associated with the National Security Policy.
Provision of strategic policy advice on cross-cutting issues of public safety, including the impact of international treaties, conventions and other obligations of the PSEPC Portfolio.	Maintenance of horizontal linkages across the public safety sector, assurance that PSEPC meets its domestic and international obligations, and the provision of coherent policy advice to the Minister, Deputy Minister and senior management – *ongoing*	Portfolio-wide coordination of input to key international treaties and UN initiatives, including the *International Convention Against Torture*, UN Working Group on Arbitrary Detention, Visit of UN Special Rapporteur on the Situtation of Human Rights of Indigenous People in Canada and the 11th UN Congress on Crime Prevention and Criminal Justice (Bangkok Thailand, April 2005). Support to Deputy Ministers Committee on Human Rights, including provision of advice on emerging international human rights files such as *Enforced Disappearances* and *Alternatives to Removal*. Departmental review and advice on the preparation and release of the Government's International Policy Statement (April 2005).
Exercise leadership in the coordination and strategic analysis of intergovernmental affairs for PSEPC.	Efficient coordination of intergovernmental operations; provision of concise and coherent policy advice for the Minister, Deputy Minister and senior management when	Support the Deputy Minister by providing research advice, and identifying priorities and knowledge gaps in her role on the Justice Information Council. Ensure that data and information supports the Department's evidence-based policy- and decision-making.

	engaged with federal/provincial/territorial and international counterparts – *ongoing*	Coordination of first meeting of federal-provincial-territorial Ministers responsible for Emergency Management (EM) in over 10 years and first-ever joint meeting of federal-provincial-territorial Ministers responsible for EM and Justice (Ottawa, January 2005). Facilitation of several Deputy and Ministerial-level bilateral meetings with key provincial-territorial, US and other international counterparts, including G8 Justice and Home Affairs Ministers Meeting (Washington, May 2004). Enhanced bilateral working relationships with the US Department of Homeland Security (DHS), including coordination of biannual meetings between DHS and PSEPC senior officials (Washington, April 2004 and Ottawa, September 2004).
Dissemination of public safety information through strategic communications.	Responsive and informative public communications tailored to the information needs of particular audiences (e.g. national, regional, local) – *ongoing*	Reviewed and revised corporate information products that provide insight into the role and responsibilities of the Department. Developed material for a new PSEPC website based on focus group results for re-launch in autumn 2005. Provided online vehicles for public consultation.
Development of enabling legislation to establish the new Department of Public Safety and Emergency Preparedness.	Enabling statute for Public Safety and Emergency Preparedness Canada – *passage by Winter 2005*	Enabling legislation, Bill C-6, obtained Royal Assent March 23, 2005.
Supporting the Minister and Deputy Minister in the discharge of their responsibilities for the Portfolio in Parliament and Cabinet, including the preparation of the Minister for Question Period and appearances before Parliamentary and Cabinet Committees.	Sustained support and strategic advice to the Minister and Deputy Minister in the discharge of their Parliamentary and Cabinet responsibilities – *ongoing*	Prepared materials for the Minister and Deputy Minister to support their respective appearances before House of Commons and Senate Committees on National Security on Bill C-6. Timely provision of Question Period Notes and Briefing Notes to Minister and Deputy Minister.
Implementation of the Cross-Cultural Roundtable on Security, composed of members of Canada's diverse and pluralistic communities.	Establish ongoing dialogue with key non-governmental stakeholders to improve understanding on how to manage security interests in a diverse society; promotion of mutual	The table was established in February, 2005.

	respect and understanding - *in 2004/05*	
Corporate Management		
Modernization of human resource management; implementation of a direct service delivery model for departmental branches and the development of a three-year modernization plan that emphasizes continuous learning, diversity, official languages, values and ethics.	Human resource strategy that allows the Department to continue to attract, develop and retain highly qualified individuals into the Public Service, representative of Canadian society with the skills, attitudes, creativity and values needed to fulfill the PSEPC mandate - *ongoing*	Department in 2004/05 established, classified and staffed the new departmental branch structures to support the mandate and core activities of the new Department. Throughout the Department's process of transition, there was a continued focus on meeting our legislative requirements in labor relations, corporate staffing, employment equity and official languages as well as supporting and promoting continuous learning and development, diversity, official languages, values and ethics and succession planning.
Implementation of the Action Plan on Modern Comptrollership, including a risk management framework, based on the results of the Capacity Assessment.	Enhanced integration of financial and non-financial performance information, the application of sound risk management strategies, appropriate levels of control and values and ethics into everyday management decisions - *ongoing*	Financial management information and services were integrated from the former Solicitor General, OCIPEP and NCPC. A business planning process was developed to ensure the strategic coordination and management of priorities and resources across the new Department, facilitating reallocation as required. The Department enhanced portfolio financial management coordination specifically in the areas of government-wide reallocation exercises and alignment of portfolio priorities and related resource requirements.
Development of Results-based Management Accountability and Audit Frameworks for policy initiatives.	Strengthened management commitment for measuring, reporting and evaluating initiatives - *ongoing*	The Department initiated the development of Results-based Management and Accountability Frameworks (RMAFs) and/or Risked-Based Audit Frameworks (RBAFs) for the National Crime Prevention Strategy, the Research Fellowship in Honour of Stuart Nesbitt White and the Joint Emergency Preparedness Program. These frameworks provide a plan for managing the ongoing performance of the initiatives and measuring/evaluating results. In addition, several audits of departmental contribution agreements were undertaken last fiscal year. Audit reports can be found on the departmental web site.
Government On-Line - continue the development of the Public Safety Portal through the integration of provincial, municipal and NGO information; organization of information by client	Increased access for Canadians and their communities through a single window to a broad range of public safety information without the need to understand the complex jurisdictional	The Public Safety Portal now provides safety related information from various federal, provincial and municipal governments in Canada, as well as selected NGOs and international government organizations, approximately 60 organizations in total. The information is organized by category and topic, by subject (A-Z listing), by audience (e.g. Aboriginal peoples, Kids, Parents, Seniors, Teachers and Youth), and geographic area

group (e.g. parents, children) and geographic area; and creation of a multi-jurisdictional safety network.	breakdown of responsibilities for public safety in Canada - *in progress*	(through a new "In My Community" button). Increased access is demonstrated by the 53% increase in site traffic achieved from March 2004 to March 2005.

Partners

To achieve an effective and efficient Portfolio management relationship, the Department will work closely with the Portfolio Agencies and Central Agencies including the Privy Council Office, Finance Canada, Treasury Board Secretariat, Public Service Commission, Public Service Human Resources Management Agency of Canada, and Public Works and Government Services Canada.

FINANCIAL PERFORMANCE

Financial Table 1

Comparison of Planned to Actual Spending by Business Line ($millions)						
Business Lines	**Actual 2002-03**	**Actual 2003-04**	**2004-05**			
			Main Estimates	**Planned Spending**	**Total Authorities**	**Actual**
Advice to the Solicitor General	21.0	25.5	25.5	43.5	30.3	25.5
First Nations Policing	72.5	92.7	96.4	96.4	93.0	92.6
Office of the Inspector General of CSIS	0.7	1.0	1.1	1.1	0.9	1.0
Office of Critical Infrastructure Protection and Emergency Preparedness		135.2	203.8	206.3	180.3	135.3
National Crime Prevention Strategy		55.7	74.8	74.8	59.5	56.9
Executive Services and Corporate Support	38.0	54.0	12.4	12.4	58.6	54.0
TOTAL	**132.2**	**364.1**	**414.0**	**434.5**	**422.6**	**365.3**
TOTAL	132.2	364.1	414.0	434.5	422.6	365.3
Less: Non-Respendable revenue						
Plus: Cost of services received without charge	4.6	5.8	7.5	7.5	11.9	11.9
Net Cost of the Department	**136.8**	**369.9**	**421.5**	**442.0**	**434.5**	**377.2**
Full Time Equivalent	**332**	**691**	**772**	**799**	**799**	**808**

Notes:
Resource include contribution to employee benefit plans and Minister's allowance

Financial
Table 2

Use of Resources by Business Lines ($ million)

Business Lines	FTEs	Operating	Capital	Grants & Contributions	Total Gross Expenditures	Less: Respendable Revenues*	Total Net Expenditures
Advice (Main Estimats)	199	21.8		3.7	25.5	0.0	25.5
Planned Spending	224	39.8		3.7	43.5	0.0	43.5
(total authorities)	*226*	*25.4*		*4.9*	30.3	*0.0*	30.3
(Actuals)	187	*20.9*		*4.6*	25.5	0.0	25.5
FNPP	51	9.0		87.4	96.4	0.0	96.4
Planned Spending	51	9.0		87.4	96.4	0.0	96.4
(total authorities)	*51*	*30.1*		*63.0*	93.1	*0.0*	93.1
(Actuals)	48	*29.8*		*62.9*	92.7	0.0	92.7
IG_CSIS	9	*1.1*			1.1	0.0	1.1
Planned Spending	9	*1.1*			1.1	0.0	1.1
(total authorities)	9	*0.9*			0.9	*0.0*	0.9
(Actuals)	9	*1.0*			1.0	0.0	1.0
OCIPEP	306	*49.8*		*154.0*	203.8	0.0	203.8
Planned Spending	308	*52.3*		*154.0*	206.3	0.0	206.3
(total authorities)	226	*26.3*		*154.0*	180.3	*0.0*	180.3
(Actuals)	210	*26.8*		*108.4*	135.2	0.0	135.2
NCPC	100	*18.1*		*56.7*	74.8	0.0	74.8
Planned Spending	100	*18.1*		*56.7*	74.8	0.0	74.8
(total authorities)	100	*12.1*		*47.3*	59.4	*0.0*	59.4
(Actuals)	102	*11.8*		*45.2*	57.0	0.0	57.0
Executive	107	*12.4*			12.4	0.0	12.4
Planned Spending	107	*12.4*			12.4	0.0	12.4
(total authorities)	187	*58.6*			58.6	*0.0*	58.6
(Actuals)	252	*54.0*			54.0	0.0	54.0
Total Main Estimates	772	112.2	0.0	301.8	414.0	0.0	414.0
Planned Spending	799	132.7	0.0	301.8	434.5	0.0	434.5
(total authorities)	*799*	*153.4*	*0.0*	*269.2*	422.6	*0.0*	422.6
(Actuals)	**808**	**144.3**	**0.0**	**221.1**	**365.4**	**0.0**	**365.4**

Financial Table 3
Voted and Statutory Items ($000's)

Vote	Vote name	2004–2005			
		Main Estimates	Planned Spending	Total Authorities	Actual
1	Operating expenditures	100,944.4	121,469.4	141,232.7	132,093.4
5	Grants and Contributions	301,792.6	301,792.6	269,167.6	220,990.8
(S)	Minister of PSEPC – Salary and motor car allowance	70.0	70.0	70.9	70.9
(S)	Contributions to employee benefit plans	11,209.0	11,209.0	12,150.6	12,150.6
	Total	**414,016.0**	**434,541.0**	**422,621.8**	**365,305.7**

Financial Table 4
Net Cost of Department

($ 000's)	**2004-2005**
Total Actual Spending	**365,305.7**
Plus: Services Received without Charge	
Accommodation provided by Public Works and Government Services Canada	4,297.1
Contributions covering employers' share of employees' insurance premiums and expenditures paid by TBS	4,525.4
Worker's compensation coverage provided by Social Development Canada	nil
Salary and associated expenditures of legal services provided by Justice Canada	3,071.2
Total: *Services Received without Charge*	**11,893.7**
Less: Non-respendable Revenue	nil
2004-2005 Net cost of Department	**377,199.4**

Financial Table 5

Transfer Payments by Business Line (millions of dollars)					
Business Lines	**Actual 2002-03**	**Actual 2003-04**	**Planned Spending**	**2004-05 Total Authorities**	**Actual**
GRANTS					
Advice to the Solicitor General	1.8	1.8	1.8	1.8	1.8
Office of Critical Infrastructure Protection & Emergency Preparedness		0.1	0.6	0.6	0.6
National Crime Prevention Centre		31.4	46.2	37.9	35.3
Total Grants	**1.8**	**33.3**	**48.6**	**40.3**	**37.7**
CONTRIBUTIONS					
Advice to the Solicitor General	2.7	1.3	1.9	3.1	2.8
First Nations Policing	48.3	53.9	87.4	63.0	62.9
Office of Critical Infrastructure Protection & Emergency Preparedness		125.9	153.5	153.4	107.8
National Crime Prevention Centre		10.9	10.5	9.4	9.9
Total Contributions	**51.0**	**192.0**	**253.3**	**228.9**	**183.4**
Total Transfer Payments	**52.8**	**225.3**	**301.8**	**269.2**	**221.1**

LIST OF REVIEWS AND EVALUATIONS 2004-2005

The following evaluations were completed by the Department in 2004-2005:

- Mid-Term Evaluation of the Expansion of Phase II of the National Crime prevention Strategy, covering 2001/2003
- Summative Evaluation of Phase II of the National Crime Prevention Strategy (NCPS), covering 1998/2001
- Interim [Formative] Evaluation: Aboriginal Community Corrections Initiative
- Evaluation of two Components of the Effective Corrections Initiative: Public Education and Citizen Engagement (Final Report)
- Evaluation of the Collaborative Justice Project: A Restorative Justice Program http://www.psepc.gc.ca/publications/corrections/cjp/cjp_toc_e.asp

Evaluations without web page links will be posted as soon as possible.

Horizontal Initiatives

Horizontal Initiative	Partnering Organizations
Chemical, Biological, Radiological, Nuclear (CBRN) Training	Health Canada, Canadian Nuclear Safety Commission, National Defence and RCMP
Combating Organized Crime	RCMP, Correctional Service of Canada, Justice Canada, Canada Border Services Agency, CSIS, Citizenship and Immigration Canada, Environment Canada, Foreign Affairs Canada, First Nations communities, provinces, territories, municipalities and law enforcement
National Drug Strategy	RCMP, Correctional Service of Canada, Health Canada, Canada Border Services Agency, Justice Canada
Lawful Access	RCMP, CSIS, National Defence, Justice Canada, police associations and private sector
Integrated Justice Information	Canadian Centre for Justice Statistics, Citizenship and Immigration Canada, Correctional Service of Canada, Justice Canada, National Parole Board, RCMP, Treasury Board Secretariat and provinces/territories
National Counter-Terrorism Response Capability	National Defence, Health Canada, Agriculture and Agri-Food Canada, Transport Canada, Canada Border Services Agency, Citizenship and Immigration Canada, Justice Canada, Foreign Affairs Canada, Environment Canada, CSIS, RCMP, Department of Finance, Privy Council Office, provinces/territories, first responders, US Department of Homeland Security, United Kingdom Home Office, Australian Attorney General
Integrated Market Enforcement Teams	RCMP, Justice Canada, Finance Canada
Integrated Proceeds of Crime	RCMP, Justice Canada, Public Works and Government Services Canada and Canada Border Services Agency
Effective Corrections Initiative	Correctional Service of Canada, National Parole Board, Department of Justice, Indian Affairs and Northern Development, Aboriginal Healing Foundation, National Voluntary Organizations and Aboriginal communities
Government On-Line	Agriculture and Agri-Food Canada, Canada Revenue Agency, Canada Border Services Agency, Canada Firearms Centre, Canadian Coast Guard, Canadian Food Inspection Agency, CSIS, Citizenship and Immigration Canada, Correctional Service of Canada, Foreign Affairs Canada, Justice Canada, Environment Canada, Financial Consumer Agency of Canada, Fisheries and Oceans Canada, Health Canada, Human Resources and Skills Development Canada, Industry Canada, National Defence, National Parole Board, Natural Resources Canada, National Search and Rescue Secretariat (National Defence), Parks Canada (Canadian Heritage), Privy Council Office, RCMP, Social Development Canada, Statistics Canada, Transport Canada,

	Transportation Safety Board of Canada Secretariat, Treasury Board Secretariat, Manitoba, Ontario, New Brunswick (various departments), City of Winnipeg, non-governmental organizations, Cybertip.ca, SafeKids Canada

Sustainable Development Strategy

The Department tabled the sustainable development strategy for the period 2003-2006 in February 2004. The following chart provides a summary of the targets for the planning period.

GOAL

1.0 Explore the Department's understanding of and contribution to the social dimension of sustainable development particularly at the community level

OBJECTIVE

1.1 Assessment of the long-term impact of community policing in First Nations communities

ACTIVITY	TARGETS	Achievements as of March 31, 2005
Complete community studies	Community satisfaction survey of 25 communities in Quebec completed by March 31, 2005	Completed.
	Community Case Studies on the Effectiveness and Sustainability of First Nations Policing Services underway by March 31, 2005	Final Draft Received.
Broaden FNPP research agenda to develop cross-Canada perspectives of First Nations policing	Research agenda updated by March 31, 2005 to address research gaps	Research agenda updated. Research gaps being addressed.
FNPP program evaluation	Establish Evaluation Working Group by June 2004	Working Group established.
	Evaluation framework finalized by Evaluation Working Group, including the identification of specific agreements for in-depth analysis	Framework finalized.
	Tender consulting contract by March 31, 2005	Consulting contract let.
Assess impact of public safety and policing on community planning	Study on the correlation between economic development and First	Project completed.

	Nations policing completed by March 2005	

OBJECTIVE

1.2 Coordination and collaboration between federal departments on common policy objectives and performance indicators

ACTIVITY	TARGETS	Achievements as of March 31, 2005
Lead the Steering Committee on Aboriginal Stability and Wellness	Develop Terms of Reference in accordance with the Committee's mandate in order to guide its scope of activities by December 2004	Completed prior to March 31, 2005.
	Develop an evaluation framework to assess the inter- and intra-departmental workings in support of the Committee by March 2005	In progress. A draft progress report was produced (August 2005) that reports on the status of the pilots and assesses the process the working group has used. The group has supported the idea of a strategic planning session to develop the indicators. The session will take place before Dec 31, 2005.
Participation in interdepartmental work on comprehensive community planning	Develop a Community Engagement Strategy, including overarching principles for engagement at the project level, by March 2005	Completed prior to March 31.
Develop partnerships and joint initiatives with other government departments on issues of common concern	Five pilot projects initiated and underway that develop a multifaceted, proactive response to high-risk situations, by March 2005	Five pilots have been identified and are at various stages of development. An additional 2 potential sites have been identified for future consideration in August 2005 (Hobbema, Cambridge Bay)

GOAL

2.0 Refine the Department's approach to addressing the environmental impacts of its operations

OBJECTIVE

2.1 Enhanced training and awareness of sustainable development issues that reduce operations-related environmental impacts, building on SDS 2000 training and awareness efforts

ACTIVITY	TARGETS	Achievements as of March 31, 2005
Identify subject areas amenable to poster	Establish awareness campaign to promote	Initial campaigns were established for the Solicitor General of Canada; the new

campaigns and determine key messages Design and print materials Launch and manage campaign Redesign Green Intranet Website in 2004 fiscal year	employee actions to achieve SD throughout 2003-2006 period for the Department of Public Safety and Emergency Preparedness	Department will include a revised campaign in the new strategy, to be developed in 2006.
Communicate update on SDS annually to employees	Update communications plan for Department of Public Safety and Emergency Preparedness by March 31, 2005 Green procurement criteria utilized in all departmental purchasing decisions by 2006/2007	Initial plans and criteria were established for the Solicitor General of Canada; the strategy to be developed for the new department in 2006 will address these issues, including green procurement.

OBJECTIVE

2.2 Maintenance of waste-reduction levels

ACTIVITY	TARGETS	Achievements as of March 31, 2005
Complete waste audit annually and identify progress towards targets Confirm waste diversion target annually	By March 31, 2005, establish a waste diversion target for the Department of Public Safety and Emergency Preparedness	The expansion of department from the Solicitor General to PSEPC, and anticipated move into new accommodations, has delayed the waste audit until the new strategy is completed in 2006.

Legislation Administered by the Department and Portfolio Agencies

It is important to note that with the reorganization of the Government on December 12, 2003, several of the duties, functions and responsibilities of the Minister and the legislation administered by the new Department and its Agencies are the subject of Orders in Council issued under the *Public Service Rearrangement and Transfer of Duties Act*.

It is also important to note that with the reorganization of the Government, the Solicitor General, by virtue of an Order in Council, may now be referred to as the "Deputy Prime Minister and Minister of Public Safety and Emergency Preparedness" for administrative purposes. However, when dealing with anything that has legal force such as the signing of a legal document or the exercise of a statutory function or responsibility, the Minister must still be referred to as the "Solicitor General of Canada". To avoid confusion, when exercising a *legal* function, the Minister may do so as the "Solicitor General of Canada (Deputy Prime Minister and Minister of Public Safety and Emergency Preparedness)".

The Solicitor General (Deputy Prime Minister and Minister of Public Safety and Emergency Preparedness) has sole responsibility to Parliament for the following Acts:

- *Canadian Security Intelligence Service Act*
- *Corrections and Conditional Release Act*
- *Criminal Records Act*
- *Customs Act*
- *Department of the Solicitor General Act*
- *DNA Identification Act*
- *Firearms Act*
- *Prisons and Reformatories Act*
- *Royal Canadian Mounted Police Act*
- *Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act*
- *Transfer of Offenders Act*
- *Witness Protection Program Act*

PSEPC or its Agencies administer the following Acts in whole or in part. Some contain specific functions of the Minister that the Minister exercises solely or in conjunction with other Ministers:

PSEP Department*

- *Department of the Solicitor General Act*
- *Emergency Preparedness Act*

*OCIPEP is now part of the Emergency Management and National Security Branch of PSEPC. The First Nations Policing Program and National Crime Prevention Centre do not administer specific legislation.

Royal Canadian Mounted Police

- *Canadian Peacekeeping Service Medal Act*
- *Controlled Drugs and Substances Act*
- *Criminal Code*
- *Criminal Records Act*
- *DNA Identification Act*
- *Employment Equity Act*
- *Excise Act*
- *Export and Import Permits Act*
- *National Defence Act*
- *Royal Canadian Mounted Police Act*
- *Royal Canadian Mounted Police Pension Continuation Act*
- *Royal Canadian Mounted Police Superannuation Act*
- *Security Offences Act*
- *Witness Protection Program Act*

- *Firearms Act*
- *Foreign Missions and International Organizations Act*

Canadian Security Intelligence Service

- *Canadian Security Intelligence Service Act*
- *Charities Registration (Security Information) Act*
- *Citizenship Act*
- *Employment Equity Act*
- *Immigration and Refugee Protection Act*
- *Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act*

Correctional Services of Canada

- *Corrections and Conditional Release Act*
- *Criminal Code*
- *Extradition Act*
- *Old Age Security Act*
- *Prisons and Reformatories Act*
- *Transfer of Offenders Act*

National Parole Board

- *Corrections and Conditional Release Act*
- *Criminal Code*
- *Criminal Records Act*

Canada Firearms Centre

- *Firearms Act*

Canadian Border Services Agency

- *Access to Information Act*
- *Aeronautics Act*
- *Anti-Personnel Mines Convention Implementation Act (through EIPA)*
- *Blue Water Bridge Authority Act*
- *Bretton Woods and Related Agreements Act*
- *Canada Agricultural Products Act*
- *Canada Customs and Revenue Agency Act*
- *Canada Grain Act*
- *Canada Post Corporation Act*
- *Canada Shipping Act*
- *Canada-Chili Free Trade Agreement Implementation Act*
- *Canada-Costa Rica Free Trade Agreement Implementation Act*
- *Canada-Israel Free Trade Agreement*
- *Fertilizers Act*
- *Financial Administration Act*
- *Firearms Act*
- *Fish Inspection Act*
- *Fisheries Act*
- *Foods and Drugs Act*
- *Foreign Missions and International Organizations Act*
- *Freshwater Fish Marketing Act*
- *Hazardous Products Act*
- *Health of Animals Act*
- *Immigration and Refugee Protection Act*
- *Importation of Intoxicating Liquors Act*
- *Integrated Circuit Topography Act*
- *International Boundary Commission Act*
- *Manganese-based Fuel Additives Act*
- *Meat Inspection Act*
- *Motor Vehicle Fuel Consumption*

Implementation Act
- *Canada-United States Free Trade Agreement Implementation Act*
- *Canadian Dairy Commission Act*
- *Canadian Environmental Protection Act, 1999*
- *Canadian Food Inspection Agency Act*
- *Canadian International Trade Tribunal Act*
- *Canadian Wheat Board Act*
- *Carriage by Air Act*
- *Chemical Weapons Convention Implementation Act (though EIPA)*
- *Civil International Space Station Agreement Implementation Act*
- *Coastal Fisheries Protection Act*
- *Coasting Trade Act*
- *Consumer Packaging and Labelling Act*
- *Controlled Drug and Substances Act*
- *Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora*
- *Copyright Act*
- *Criminal Code*
- *Cultural Property Export and Import Act*
- *Customs Act*
- *Customs and Excise Offshore Application Act*
- *Customs Tariff*
- *Defence Production Act*
- *Department of Health Act*
- *Department of Industry Act*
- *Energy Administration Act*
- *Energy Efficiency Act*
- *Excise Act*
- *Excise Act, 2001*
- *Excise Tax Act*
- *Explosives Act*
- *Export Act*
- *Export and Import of Rough Diamonds Act*
- *Export and Import Permits Act*
- *Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act*
- *Feeds Act*

Standards Act (not in force)
- *Motor Vehicle Safety Act*
- *National Energy Board Act*
- *Navigable Waters Protection Act*
- *North American Free Trade Agreement Implementation Act*
- *Nuclear Energy Act*
- *Nuclear Safety and Control Act*
- *Pest Control Products Act*
- *Pilotage Act*
- *Plant Breeders' Rights Act*
- *Plant Protection Act*
- *Precious Metals Marking Act*
- *Preclearance Act*
- *Privacy Act*
- *Privileges and Immunities (North Atlantic Organization) Act*
- *Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act*
- *Quarantine Act*
- *Quebec Harbour, Port Warden Act*
- *Radiation Emitting Devices Act*
- *Radiocommunication Act*
- *Seeds Act*
- *Special Economic Measures Act*
- *Special Import Measures Act*
- *Statistics Act*
- *Telecommunications Act*
- *Textile Labelling Act*
- *Trade-Marks Act*
- *Transportation of Dangerous Goods Act, 1992*
- *United Nations Act*
- *United States Wreckers Act*
- *Visiting Forces Act*
- *Wild Animals and Plant Protection and Regulation of International and Interprovincial Trade Act*

Contacts for Further Information

Name	Title	Telephone	Fax
Margaret Bloodworth	Deputy Minister of Public Safety and Emergency Preparedness	(613) 991-2895	(613) 990-8312
Patricia Hassard	Senior Assistant Deputy Minister, Emergency Management and National Security	(613) 991-2820	(613) 990-8301
Chantal Bernier	Assistant Deputy Minister, Community Safety and Partnerships	(613) 993-4325	(613) 991-4769
Mary Chaput	Assistant Deputy Minister, Corporate Management	(613) 990-2615	(613) 990-8297
Marc Whittingham	Assistant Deputy Minister, Portfolio Relations and Public Affairs	(613) 949-6435	(613) 949-2931
Diane MacLaren	Assistant Deputy Minister, Policing, Law Enforcement and Interoperability	(613) 990-2703	(613) 993-5252
Eva Plunkett	Inspector General of CSIS	(613) 949-0675	(613) 993-8303
Tony Ritchie	Director General, Strategic Policy and Intergovernmental Affairs	(613) 949-0675	(613) 991-4534
Tony Ritchie	Director General, Ministerial and Executive Services	(613) 991-2897	(613) 991-4534
Daniel Lavoie	Director General, Communications	(613) 990-2743	(613) 993-7062
Mary Campbell	A/Director General, Corrections and Criminal Justice	(613) 991-2952	(613) 990-8295
Gilles Rochon	Director General, Aboriginal Policing	(613) 990-2666	(613) 991-0691
Christine Miles	A/Director General, Law Enforcement and Organized Crime	(613) 990-6693	(613) 993-5252
Helen Banulescu	A/Director General, Policing Policy	(613) 991-1632	(613) 990-3984
Greg Wright	Executive Director, Integrated Justice Information Secretariat	(613) 991-4276	(613) 991-3306
Eleanor King	A/Executive Director, National Crime Prevention Centre	(613) 957-9639	(613) 946-9996
Robert Lesser	Director General, Operations (EMNS)	(613) 991-3576	(613) 991-4669
Kimber Johnston	Director General, Policy (EMNS)	(613) 990-3270	(613) 954-8433
Bob MacDougall	Director General, Preparedness and Recovery (EMNS)	(613) 998-0035	(613) 954-7797
Vicki Kohse	A/Chief Information Officer	(613) 944-4878	(613) 990-8297
Gisèle Parent	Director, Cross-cultural Roundtable on Security Secretariat	(613) 949-0678	(613) 990-3487
Richard Fiutowski	General Counsel and Director of Legal Services	(613) 991-2886	(613) 990-8307

Departmental Headquarters Address: 340 Laurier Avenue West Ottawa, Ontario K1A 0P8
Departmental Home Page Address: www.psepc-sppcc.gc.ca
Library and Reference Centre: (613) 991-2787

BUDGET DES DÉPENSES

Sécurité publique et Protection civile Canada

Rapport sur le rendement

Pour la période se terminant
le 31 mars 2005

Canada

Les documents budgétaires

Chaque année, le gouvernement établit son Budget des dépenses, qui présente l'information à l'appui des autorisations de dépenser demandées au Parlement pour l'affectation des fonds publics. Ces demandes d'autorisations sont présentées officiellement au moyen d'un projet de loi de crédits déposé au Parlement.

Le Budget des dépenses du gouvernement du Canada est divisé en plusieurs parties. Commençant par un aperçu des dépenses totales du gouvernement dans la Partie I, les documents deviennent de plus en plus détaillés. Dans la Partie II, les dépenses sont décrites selon les ministères, les organismes et les programmes. Cette partie renferme aussi le libellé proposé des conditions qui s'appliquent aux pouvoirs de dépenser qu'on demande au Parlement d'accorder.

Le *Rapport sur les plans et les priorités* fournit des détails supplémentaires sur chacun des ministères ainsi que sur leurs programmes qui sont principalement axés sur une planification plus stratégique et les renseignements sur les résultats escomptés.

Le Rapport sur le rendement met l'accent sur la responsabilisation basée sur les résultats en indiquant les réalisations en fonction des prévisions de rendement et les engagements à l'endroit des résultats qui sont exposés dans le *Rapport sur les plans et les priorités*.

Le Budget des dépenses, de même que le budget du ministre des Finances, sont le reflet de la planification budgétaire annuelle de l'État et de ses priorités en matière d'affectation des ressources. Ces documents, auxquels viennent s'ajouter par la suite les Comptes publics et les rapports ministériels sur le rendement, aident le Parlement à s'assurer que le gouvernement est dûment comptable de l'affectation et de la gestion des fonds publics.

©Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par
le Ministre des Travaux publics et Services gouvernementaux Canada — 2005

No de catalogue BT31-4/74-2005
ISBN 0-660-62941-0

Ce document est disponible sur le site Web du SCT à www.tbs-sct.gc.ca
Ce document est disponible en médias substituts sur demande.

Nota : Pour ne pas alourdir le texte français, le masculin est utilisé pour désigner tant les hommes que les femmes.

En vente au Canada chez votre libraire local ou par la poste
auprès des Éditions du gouvernement du Canada – TPSGC
Ottawa, Canada K1A 0S9

Téléphone : (613) 941-5995
Télécopieur : (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757 (Canada et É.-U.)
Commandes seulement : 1-800-635-7943 (Canada et É.-U.)
Internet : http://publications.gc.ca

Avant-propos

Le gouvernement du Canada améliore sans cesse ses pratiques de gestion, ce qui constitue pour lui une priorité depuis le dépôt au Parlement, au printemps 2000, du document intitulé *Des résultats pour les Canadiens et les Canadiennes : Un cadre de gestion pour le gouvernement du Canada*. Dans sa poursuite de l'excellence en gestion, le gouvernement envisage d'offrir aux Canadiens : un gouvernement à l'écoute, qui sert bien ses citoyens et qui est administré comme une seule et même entité cohérente; un gouvernement innovateur, qui est appuyé par une fonction publique hautement qualifiée, en mesure de bien tirer parti de toute l'information à sa disposition et de faire un usage optimal des fonds publics, tout en tenant compte des risques éventuels; et un gouvernement redevable, qui rend compte clairement et ouvertement de son rendement au Parlement et aux Canadiens et aux Canadiennes.

Les rapports ministériels sur le rendement jouent un rôle de premier plan dans le cycle de planification, de suivi, d'évaluation ainsi que de communication des résultats au Parlement et aux citoyens. Ils sont au cœur même de l'application du concept du gouvernement redevable.

Les ministères et les organismes sont invités à rédiger leurs rapports en appliquant les principes pour l'établissement de rapports publics efficaces (voir le *Guide pour la préparation des rapports ministériels sur le rendement 2004-2005* : http://www.tbs-sct.gc.ca/rma/dpr1/04-05/guidelines/guide_f.asp). Selon ces derniers, un rapport ne peut être efficace que s'il présente un tableau du rendement qui soit non seulement cohérent et équilibré mais bref et pertinent. Un tel rapport doit insister sur les résultats - soit les avantages dévolus aux Canadiens et aux Canadiennes et à la société canadienne - et il doit refléter ce que l'organisation a pu contribuer à ces résultats. Il doit mettre le rendement du ministère en contexte, faire le lien entre le rendement et les engagements antérieurs, expliquer les changements ainsi que décrire les risques et les défis auxquels le ministère a été exposé en répondant aux attentes sur le rendement. Le rapport doit aussi souligner les réalisations obtenues en partenariat avec d'autres organisations gouvernementales et non-gouvernementales. Et comme il est nécessaire de dépenser judicieusement, il doit exposer les liens qui existent entre les ressources et les résultats. Enfin, un tel rapport ne peut être crédible que si le rendement décrit est corroboré par la méthodologie utilisée et par des données pertinentes.

Le présent rapport ministériel sur le rendement (ainsi que ceux de nombreux autres ministères et organismes) peut être consulté sur le site Web du Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada à l'adresse suivante : http://www.tbs-sct.gc.ca/est-pre/estime.asp . Les lecteurs qui désireraient un aperçu global des efforts déployés par le gouvernement du Canada afin d'améliorer la qualité de vie peuvent lire *Le rendement du Canada 2005*, qu'on peut également consulter à l'adresse Internent précitée. Ce rapport est structuré autour de trois grands thèmes (économie durable, fondements sociaux du Canada et la place du Canada dans le monde) et sa version électronique renferme des liens avec les rapports ministériels sur le rendement pertinents. *Le rendement du Canada 2005* renferme également un aperçu spécial des efforts déployés par le gouvernement afin d'améliorer le bien-être des Autochtones.

Le gouvernement du Canada s'est engagé à améliorer sans cesse les rapports qu'il présente au Parlement et aux Canadiens et aux Canadiennes. Par leurs observations et leurs suggestions, les lecteurs peuvent contribuer grandement à améliorer, au fil du temps, la qualité des rapports ministériels sur le rendement et autres rapports.

Les observations ou les questions peuvent être adressées à :

Direction de la gestion axée sur les résultats
Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada
L'Esplanade Laurier
Ottawa (Ontario) K1A 0R5
OU à : rma-mrr@tbs-sct.gc.ca

Sécurité publique et Protection civile Canada | Public Safety and Emergency Preparedness Canada

Sécurité publique et Protection civile Canada

Rapport ministériel sur le rendement

Pour la période se terminant le 31 mars, 2005

L'honorable A. Anne McLellan, C.P., député
Ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile

Canada

Table des matières

Section I : Survol

Message de la ministre 3
Message de la sous-ministre 4
Déclaration de la direction 5
Aperçu du Portefeuille 6
Aperçu des relations du Portefeuille 10
Résumé du rendement du Ministère 11

Section II : Analyse des activités de programme par objectif stratégique

Gestion des mesures d'urgences et de sécurité nationale 14
Police et application de la loi 25
Sécurité de la population et partenariats 33
Leadership du portefeuille et gestion 43

Section III : Renseignements supplémentaires

Tableau 1 : Comparaison des dépenses totales prévues 48
Tableau 2 : Utilisation des ressources par secteur d'activité 49
Tableau 3 : Crédits votés et législatifs 50
Tableau 4 : Coût net pour le Ministère 51
Tableau 5 : Besoins Paiements de transfert par secteur d'activité 52
Liste des examens et des évaluations de 2004-2005 53
Initiatives horizontales 54
Stratégie de développement durable (SDD) 56

Section IV : Autres sujets d'intérêt

Lois administrées par le Ministère et les organismes du Portefeuille 59
Personnes à qui s'adresser pour obtenir de plus amples renseignements 63

Message de la ministre

J'ai le plaisir de présenter le Rapport sur le rendement du ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile du Canada (SPPCC) pour la période se terminant le 31 mars 2005. Le Portefeuille de la sécurité publique et de la Protection civile inclut, en plus du Ministère, la Gendarmerie royale du Canada, le Service canadien du renseignement de sécurité, le Service correctionnel du Canada, le Centre des armes à feu Canada, la Commission nationale des libérations conditionnelles, l'Agence des services frontaliers du Canada et trois organismes d'examen. Les différentes composantes du Portefeuille travaillent de concert afin d'assurer la sécurité du pays et de sa population tout en respectant le droit à la vie privée des particuliers.

Le présent rapport porte sur une période de développement et de croissance pour le Portefeuille. L'adoption de la *Loi sur le ministère de la Sécurité publique et de la protection civile*, en mars 2005, est une étape essentielle de la réalisation de l'engagement fondamental du gouvernement de protéger la population canadienne. Les principes enchâssés dans la *Loi* – leadership national, coordination du Portefeuille, partenariats et échange d'information – sont essentiels à une approche progressiste et détaillée en matière de sécurité publique.

L'année dernière, le Portefeuille a déterminé quatre grandes priorités stratégiques afin d'orienter nos efforts collectifs dans les domaines essentiels pour la sécurité des Canadiens : bâtir des collectivités sûres, améliorer la gestion des urgences, renforcer la sécurité nationale et améliorer la collaboration avec les partenaires internationaux, en particulier les États-Unis.

À mesure que nous avancerons, le Portefeuille continuera de renforcer son approche collective en matière de planification et de présentation de rapports. À cet effet, certaines structures, y compris les priorités et les organes de planification à l'échelle du Portefeuille, ont été mises en place afin de favoriser la coordination et l'orientation efficaces des activités et des priorités. Le Portefeuille continuera de travailler avec ses partenaires et les intervenants au cours des prochains mois et des prochaines années afin d'améliorer la communication de renseignements entre les partenaires du milieu de la sécurité publique, de bâtir des collectivités sûres pour les Canadiens et de protéger ainsi que de préparer la population en cas d'urgences.

Je vous invite à examiner le contenu du présent rapport et, si vous désirez formuler des commentaires, à consulter la liste des personnes-ressources du Ministère. Vous pouvez également obtenir de plus amples renseignements sur le site Web du Ministère à l'adresse suivante : **www.psepc-sppcc.gc.ca**

L'honorable A. Anne McLellan, C.P., députée

Ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile

Message de la sous-ministre

J'ai le très grand plaisir de présenter le Rapport ministériel sur le rendement établi pour la seconde année d'existence du ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile du Canada (SPPCC), qui a vu le jour en décembre 2003. Le présent document fait état des plans et des priorités pour l'exercice 2004-2005.

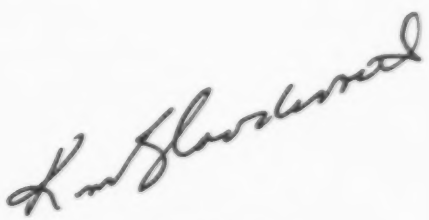
Au cours de la dernière année, le Ministère et le Portefeuille ont établi des plans et communiqué des rapports au sujet de leurs quatre priorités stratégiques à long terme, et continueront à le faire. Ces priorités sont : bâtir des collectivités sûres, améliorer la gestion des urgences, renforcer la sécurité nationale et améliorer la collaboration avec les partenaires internationaux – en particulier les États-Unis – sur des questions d'intérêts communs.

En avril 2004, le gouvernement du Canada a publié le tout premier rapport complet sur la Politique de sécurité nationale, *Protéger une société ouverte*. Bon nombre des projets annoncés dans la politique ont déjà été mis en œuvre : l'adoption du projet de loi C-6, loi habilitante rendant SPPCC responsable de l'évaluation et de la vérification des principales responsabilités et activités des ministères fédéraux en matière de sécurité; la création de la Table ronde transculturelle sur la sécurité, qui regroupe des membres des collectivités ethnoculturelles et religieuses du Canada; la mise sur pied du Centre des opérations d'urgence du gouvernement, chargé d'assurer la stabilité et la cohérence de la coordination et du soutien offerts par tout le gouvernement aux principaux intervenants nationaux en cas d'urgence nationale; les travaux fondamentaux visant l'établissement d'une tribune fédérale-provinciale-territoriale permanente sur les situations d'urgence.

Nous continuons aussi d'améliorer la sécurité des collectivités en misant sur la prévention de la criminalité. Le Centre national de prévention du crime contribue à accroître la sécurité des collectivités du Canada. En ce qui touche la gestion des urgences, nous avons établi des mécanismes fédéraux-provinciaux-territoriaux afin d'améliorer la coordination en cas d'urgence nationale. Enfin, les réalisations du Ministère visant le renforcement de nos relations avec les États-Unis comprennent la gestion efficace de nos frontières communes et la coordination permanente de nos politiques sur la lutte contre le terrorisme et le crime organisé.

Les travaux de SPPCC sont essentiels à la sécurité des Canadiens. En effet, les efforts déployés contribuent largement à assurer la qualité de vie de l'ensemble de la population.

Nous sommes déterminés à offrir aux Canadiens, par l'entremise de ce rapport, un aperçu de nos plans et de nos priorités. Les résultats atteints par le portefeuille de Sécurité publique et Protection civile Canada sont essentiels à la réalisation de nos objectifs en matière de sécurité publique. Cet engagement se traduit à la fois par les mesures que nous prenons pour remplir notre mandat et par le respect de notre obligation de rendre compte, l'une des pierres angulaires du système parlementaire démocratique canadien.



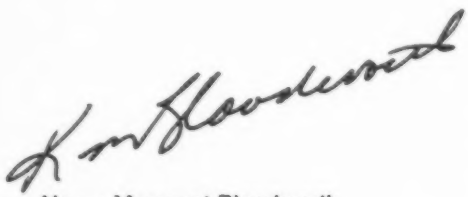
Margaret Bloodworth
Sous-ministre
Sécurité publique et Protection civile

Déclaration de la direction

Je présente au Parlement le Rapport ministériel sur les plans et les priorités 2005-2006 de Sécurité publique et Protection civile Canada.

Le présent document se fonde sur les principes régissant l'établissement des rapports énoncés dans le *Guide pour la préparation de la p*artie III - Les rapports ministériels sur le rendement.

- Il respecte les exigences relatives à l'établissement des rapports décrites dans les lignes directrices du Secrétariat du Conseil du Trésor (SCT).
- Il se fonde sur une structure d'architecture des activités de programmes approuvée.
- Il fournit une base pour rendre compte des résultats obtenus avec les ressources et les autorisations accordées.
- Il fait état de la situation financière au regard des dépenses prévues qui avaient été approuvées par le SCT



Nom : Margaret Bloodworth
Sous-ministre Sécurité publique et Protection civile

Aperçu du Portefeuille

Au sein du gouvernement du Canada, le portefeuille de la Sécurité publique et de la Protection civile est responsable de la gestion des crises et de la protection civile, de la sécurité nationale, de la police et de l'application de la loi, de la surveillance, des services correctionnels et du régime de mise en liberté sous condition, de la prévention du crime, de la protection des frontières canadiennes et des infrastructures essentielles.

Le Portefeuille se compose du ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile (SPPCC) et de six organismes : Gendarmerie royale du Canada (GRC), Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS), Service correctionnel du Canada (SCC), Commission nationale des libérations conditionnelles (CNLC), Centre des armes à feu Canada (CAFC) et Agence des services frontaliers du Canada (ASFC).

Ses autres responsabilités comprennent une surveillance permanente et réelle des fonctions clés du Portefeuille, qui comporte aussi trois organes de surveillance, soit le Comité externe d'examen (CEE) de la GRC, la Commission des plaintes du public (CPP) contre la GRC et le Bureau de l'enquêteur correctionnel (BEC).

En 2004-2005, ces organismes ont disposé d'un budget annuel total de 4,9 milliards de dollars et comptaient plus de 52 000 employés. Chaque organisme du Portefeuille, excepté le SCRS, établit son propre Rapport ministériel sur le rendement (RMR). Pour de plus amples renseignements sur ces rapports, le lecteur est prié de consulter le site Web de chaque organisme, dont l'adresse figure ci-dessous.

Voici de quelle manière le ministère de la SPPCC, les organismes du Portefeuille et les organes de surveillance contribuent, individuellement et collectivement, à l'avancement du programme de sécurité publique et de protection civile :

- Le **Ministère** donne des conseils d'orientation stratégique et exécute un vaste éventail de programmes et services nationaux de protection civile, de protection des infrastructures essentielles et de sécurité de la population. Il appuie la ministre en ce qui concerne tous les aspects de son mandat, en jouant le rôle de chef de file national en matière de sécurité publique, en donnant une orientation aux organismes et en rendant des comptes à la ministre et au Parlement au sujet des organismes. Relève également du Ministère le Bureau de l'inspecteur général du SCRS, qui remplit une fonction de vérification interne de la conformité du SCRS à la loi, aux directives de la ministre et à la politique opérationnelle. www.psepc-sppcc.gc.ca

- La **Gendarmerie royale du Canada** (GRC) est chargée de faire observer les lois canadiennes, de prévenir le crime et de maintenir la paix, l'ordre et la sécurité. La GRC remplit les fonctions suivantes : prévenir et déceler les infractions aux lois fédérales et faire les enquêtes appropriées; dans les provinces, les territoires et les municipalités avec lesquels un contrat a été conclu, veiller au respect de la loi et au maintien de l'ordre ainsi que prévenir et déceler les crimes et effectuer les enquêtes appropriées; assurer des services d'enquête et de protection à d'autres ministères et organismes fédéraux; aider les organismes canadiens et internationaux d'application de la loi en offrant une formation policière spécialisée et en fournissant des services de recherche, de laboratoire médico-légal, d'identification et d'informatique. **www.rcmp-grc.gc.ca**

- Le **Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS)** est chargé de mener des enquêtes et d'établir des rapports sur des activités pouvant raisonnablement être soupçonnées de constituer des menaces pour la sécurité du Canada. Le SCRS s'occupe également des évaluations de sécurité, sur demande, pour tous les ministères et les organismes fédéraux. **www.csis-scrs.gc.ca**

- Le **Service correctionnel du Canada (SCC)** est chargé de contribuer à la protection de la société en incitant activement les délinquants à devenir des citoyens respectueux des lois, tout en exerçant sur eux un contrôle raisonnable, sûr, sécuritaire et humain. Le SCC est responsable de la prise en charge des délinquants qui sont incarcérés dans les établissements correctionnels fédéraux ou qui sont sous surveillance dans la collectivité, et qui ont été condamnés à une peine de deux ans ou plus. **www.csc-scc.gc.ca**

- La **Commission nationale des libérations conditionnelles (CNLC)** est un organisme décisionnel quasi judiciaire et autonome qui a compétence exclusive et qui, en raison de son pouvoir discrétionnaire absolu, est autorisé à décider d'accorder, de refuser, d'annuler ou de révoquer la libération conditionnelle, ou encore d'y mettre fin. Sa mission est de contribuer à la protection de la société tout en favorisant la réinsertion sociale en temps opportun des délinquants en tant que citoyens respectueux des lois. La CNLC rend également des décisions pour ce qui est des délinquants incarcérés dans les établissements relevant des provinces ou des territoires qui n'ont pas leur propre commission des libérations conditionnelles. **www.npb-cnlc.gc.ca**

- Le **Centre des armes à feu Canada (CAFC)** est chargé de surveiller l'administration de la *Loi sur les armes à feu* et le Programme canadien des armes à feu (PCAF). La *Loi sur les armes à feu* et son règlement d'application régissent la possession, l'acquisition, le transport, et l'entreposage des armes à feu au Canada. Le CAFC vise à réduire le nombre de décès, de blessures et de crimes liés aux armes à feu grâce à des mesures visant, notamment, la délivrance de permis aux propriétaires d'armes à feu, la formation en matière de sécurité, l'enregistrement des armes à feu et la surveillance des frontières. Le CAFC constitue un organisme distinct au sein du portefeuille de SPPCC depuis 2003. **www.cfc-ccaf.gc.ca**

- L'**Agence des services frontaliers du Canada (ASFC)** gère la frontière du pays en appliquant et en administrant les lois nationales qui régissent les échanges commerciaux et les voyages, ainsi que les ententes et conventions internationales. L'ASFC réunit les principaux intervenants chargés de faciliter les déplacements transfrontaliers légitimes, de participer à la croissance économique ainsi que d'intercepter les personnes et les marchandises qui pourraient présenter une menace pour le Canada. Elle traite les marchandises commerciales, les voyageurs ainsi que les modes de transport; elle mène, dans les aéroports et les installations marines, des inspections secondaires à l'égard des aliments et des produits agricoles que les voyageurs importent, elle procède à des activités du renseignement, elle effectue des activités d'application de la loi, elle appuie les négociations relatives au libre-échange et elle effectue des vérifications de la conformité et des enquêtes sur le dumping et le subventionnement. **www.cbsa-asfc.gc.ca**

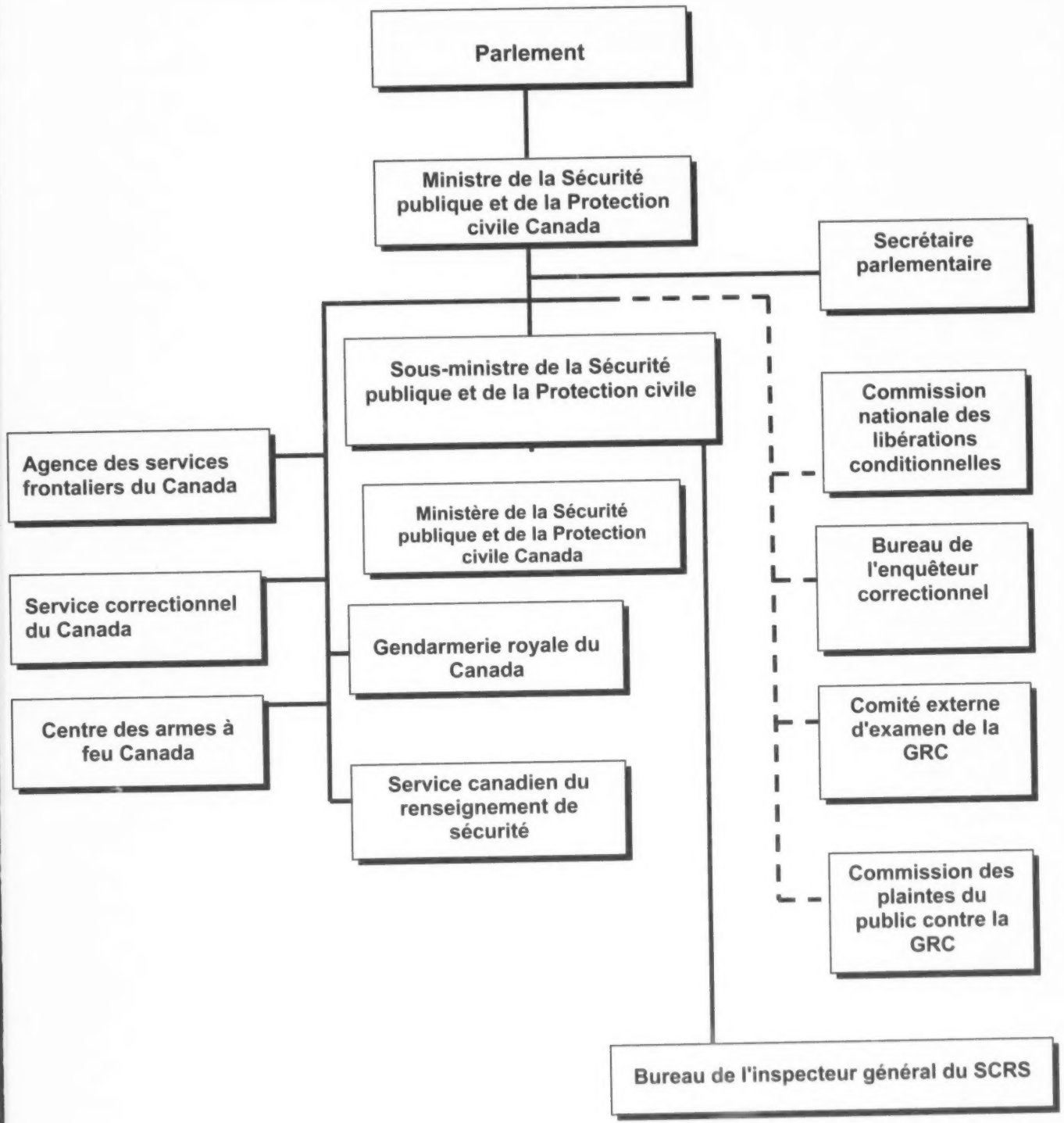
- Le **Comité externe d'examen de la GRC (CEEGRC)** est un organisme impartial et indépendant qui vise à favoriser, au sein de la GRC, un régime de relations de travail juste et équitable, dans le respect des principes de droit applicables. Pour ce faire, il procède à un examen indépendant des appels portant sur des cas de discipline, de congédiement et de rétrogradation, ainsi que de certaines catégories de griefs, conformément aux dispositions de la *Loi sur la Gendarmerie royale du Canada*. **www.erc-cee.gc.ca**

- La **Commission des plaintes du public (CPP) contre la GRC** reçoit les plaintes formulées par le public à l'égard de la conduite de membres de la GRC et les examine de façon transparente, indépendante et objective. La Commission informe le public de son mandat et de ses services, examine ces plaintes, effectue des enquêtes, convoque des audiences publiques et établit des rapports dans lesquels elle énonce ses constatations et ses recommandations. De plus, elle s'efforce d'améliorer le processus de traitement des plaintes en faisant des recherches et en élaborant des

principes directeurs à cet égard. **www.cpc-cpp.gc.ca**

- Le **Bureau de l'enquêteur correctionnel (BEC)** est chargé, en vertu de la Loi, de faire office d'ombudsman pour les services correctionnels fédéraux. Il a pour principale fonction de mener des enquêtes indépendantes, approfondies et opportunes concernant les décisions, les recommandations, les actes ou les omissions du Service correctionnel du Canada (SCC) pouvant affecter les délinquants individuellement ou en groupe. Le BEC peut instituer une enquête sur réception d'une plainte émanant d'un délinquant ou présentée en son nom, à la demande de la ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile ou de sa propre initiative. **www.oci-bec.gc.ca**

Portefeuille de la Sécurité publique et de la Protection civile



RÉSULTAT STRATÉGIQUE

RENFORCER LA SÉCURITÉ PUBLIQUE ET LA PROTECTION CIVILE DES CANADIENS DANS UNE SOCIÉTÉ OUVERTE

PRIORITÉS STRATÉGIQUES

- **MESURES CONTINUES EN MATIÈRE DE GESTION DES MESURES D'URGENCE ET DE SÉCURITÉ NATIONALE**
- **UNE TROUSSE SUR LA SÉCURITÉ PUBLIQUE INTÉGRÉE**
- **LA SÉCURITÉ DE LA POPULATION AU MOYEN DE PARTENARIATS**
- **UN LEADERSHIP EFFICACE ET EFFICIENT DU PORTEFEUILLE**

EXTRANTS	RÉSULTATS
• Conseils opportuns et professionnels • Réponses réfléchies et mesurées • Politiques stratégiques et législation • Mesures intégrées du service, gestion des risques et contrôle des ressources • Partenariats et approches concertées • Collecte, analyse et application des leçons retenues • Information du public • Accords sur les services de police des Premières nations • Connaissances fondées sur la recherche pour appuyer la politique et les programmes en matière de sécurité publique	• Cadre d'action stratégique, opérationnel et législatif durable • Approche globale et intégrée de la sécurité publique et de la gestion des mesures d'urgence • Gestion financière et assurance de la qualité saines • Continuum de partenariats, allant de la prévention du crime et de la protection civile, à la réinsertion sociale des délinquants et à l'aide aux sinistrés • Meilleure communication des renseignements et connaissances au sein du Portefeuille et chez les principaux intervenants • Contribution à des collectivités autochtones sûres et durables • Collectivités et infrastructures qui ont du ressort

RÉSULTAT FINAL

RENFORCEMENT DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE ET DE LA GESTION DES MESURES D'URGENCE

RÉSUMÉ DU RENDEMENT DU MINISTÈRE

Progrès et rendement par rapport aux engagements du RPP

Mesures continues en matière de gestion des mesures d'urgence et de sécurité nationale		
Priorités opérationnelles	**Principaux résultats escomptés**	**Progrès réalisés**
Politique et réponse stratégiques coordonnées à tous les genres d'urgences.	Liaison entre tous les ministères fédéraux et les principaux intervenants afin d'assurer une direction stratégique et coordonnée en cas d'urgence nationale.	***Satisfaction des attentes*** Mise en œuvre continue du Centre des opérations du gouvernement (COG), qui est maintenant en mesure de communiquer par système vocal et par courrier électronique avec tous les ministères et les organismes fédéraux et avec toutes les provinces et tous les territoires. Mise en place d'un système de communications en direct et permanent avec le Centre national des opérations de la GRC. ***Voir la page 16***
Programmes souples de gestion des mesures d'urgence.	Réaction concertée des gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux à tous les types d'urgences	***Satisfaction des attentes*** Consultations approfondies sur le Système national d'intervention d'urgence (SNIU) et confirmation de la compatibilité des différents systèmes d'intervention d'urgence utilisés dans tout le pays. En avril 2005, le SNIU a été mis à l'épreuve et validé au cours de l'exercice « TRIPLE PLAY », exercice organisé conjointement avec les États-Unis et le Royaume-Uni et qui mettait à contribution 18 ministères et organismes fédéraux et deux gouvernements provinciaux. ***Voir la page 17***
Infrastructures essentielles intégrées et cyberprotection.	Site Web canadien coordonné et unique sur la cybersécurité conçu pour signaler les menaces cybernétiques et les faiblesses des systèmes informatiques, illustrer les pratiques exemplaires et sensibiliser le public	***Satisfaction des attentes*** Le 2 février 2005, la ministre responsable de SPPCC a annoncé la création du Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques (CCRIC). ***Voir la page 17***
Politique coordonnée et réponse opérationnelle à des attentats terroristes intérieurs.	Mise à jour du Plan national de lutte contre le terrorisme	***Satisfaction des attentes*** Le Plan national de lutte contre le terrorisme a été intégré au Système national d'intervention d'urgence (SNIU) en cours d'élaboration. ***Voir la page17***
Examen des outils législatifs dans un environnement où les menaces sont accrues.		***Satisfaction des attentes*** SPPCC a participé activement à l'examen de la législation antiterroriste (projet de loi C-36), conjointement avec le ministère de la Justice, les organismes responsables du Portefeuille et d'autres ministères. ***Voir la page 17***

Une trousse sur la sécurité publique intégrée		
Priorités opérationnelles	**Principaux résultats escomptés**	**Progrès réalisés**
Intégration permanente de l'information essentielle sur la sécurité publique entre les administrations.	Établissement d'une vision stratégique pour la création d'un environnement d'échange de renseignements interopérable à l'appui de la sécurité et de la protection du public.	***Satisfaction des attentes*** On a élaboré une ébauche de la vision fédérale en matière de sécurité publique et d'interopérabilité, et on l'a fait connaître aux intervenants fédéraux afin d'obtenir leurs commentaires. Une fois définie, la vision constituera l'une des trois réalisations attendues du *Projet d'interopérabilité* de SPPCC, les deux autres étant une conception stratégique et un plan de mise en œuvre d'un cadre viable d'échange de renseignements, y compris des stratégies et des initiatives proposées visant à combler les écarts en matière d'échange de renseignements. ***Voir la page 25***
	Politiques et normes de gestion de l'information visant à assurer la cohérence des politiques nationales pour assurer la protection des renseignements personnels, l'intégrité des données et la sécurité de l'information partagée dans le cadre du RCISP.	***Satisfaction des attentes*** Inclusion acceptée dans le projet de loi C-6 (*Loi sur le ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile*) d'une disposition autorisant l'échange de renseignements entre les organismes du Portefeuille. On a procédé à un examen et fait appliquer les recommandations concernant la surveillance des renseignements personnels dans les organismes du Portefeuille. ***Voir la page 25***
	Intégration technique des principaux systèmes du Réseau canadien d'information pour la sécurité publique (RCISP) à l'appui de l'interopérabilité et de l'échange de données électroniques.	***Satisfaction des attentes*** Le Centre d'information de la police canadienne a élaboré avec succès des solutions logicielles permettant l'utilisation de normes de données. Trois intervenants clés (ASFC, SCC et CAFC) se sont engagés à mettre en œuvre une version pilote du Système national intégré d'information et de communication interorganismes. ***Voir la page 28***
Leadership national pour les principaux projets de recherche et d'élaboration des politiques dans les domaines du crime organisé, de l'intégration du maintien de l'ordre et de la Banque nationale de données génétiques.	Approche coordonnée et stratégique en matière d'élaboration de politiques pour les projets clés du gouvernement.	***Satisfaction des attentes*** Des améliorations à la législation sur l'ADN ont été édictées en mai 2005 (projet de loi C-13). Ces améliorations ont permis a) de recueillir une plus grande quantité d'ADN sur les lieux des crimes et b) d'inclure dans la Banque nationale de données génétiques l'ADN d'un plus grand nombre de types de délinquants (y compris les délinquants condamnés dans le passé). **http://www.parl.gc.ca/common/Bills_ls.asp?lang=F&ls=C13&source=library_prb&Parl=38&Ses=1** ***Voir la page 31***
Responsabilisation et coordination en relation avec l'enquête O'Connor et ses répercussions, les politiques frontalières et le renouvellement des ententes sur les services de police conclues avec huit gouvernements provinciaux, trois gouvernements territoriaux et des gouvernements municipaux.	Coordination efficace des politiques relatives à la gestion de la frontière.	***Satisfaction des attentes*** Efforts déployés avec les partenaires gouvernementaux pour assurer la mise en œuvre efficace du Plan d'action pour la création d'une frontière intelligente et du Partenariat pour la sécurité et la prospérité qui lui a succédé. Collaboration permanente des responsables de la justice et de l'application de la loi en ce qui concerne les problèmes communs et transfrontaliers liés à la criminalité, dans le cadre du Forum annuel sur la criminalité transfrontalière Canada-Etats-Unis. ***Voir la page 30***

Une trousse sur la sécurité publique intégré		
Priorités opérationnelles	**Principaux résultats escomptés**	**Progrès réalisés**
Élaboration permanente de politiques correctionnelles fondées sur des données probantes et des études.	Intégration et coordination accrues des projets et des politiques en relation avec la criminalité et la victimisation.	***Satisfaction des attentes*** Dans le cadre du processus de renouvellement de la Stratégie nationale pour la prévention du crime du gouvernement fédéral, le CNPC a organisé à l'automne 2004 une série de consultations internes et externes auprès de ses partenaires et intervenants clés, y compris les gouvernements provinciaux et territoriaux. On a consulté plus de 300 partenaires et intervenants clés qui ont exprimé, dans l'ensemble, leur soutien global à l'égard du renouvellement de la Stratégie telle que proposée. Ils ont également appuyé le rôle de leader continu du gouvernement fédéral en matière de prévention du crime par l'intermédiaire de la Stratégie nationale. ***Voir la page 34***
La sécurité de la population au moyen de partenariats		
Solides partenariats avec les Autochtones au moyen du renforcement de la capacité de gouvernance.	Accès des collectivités des Premières nations à des services de maintien de l'ordre efficaces, professionnels et adaptés à la culture autochtone, selon les ressources disponibles.	***Satisfaction des attentes*** En 2004-2005, la Direction générale de la police des Autochtones (DGPA) a négocié le renouvellement des cadres des Services de police communautaires des Premières nations en Alberta, au Nouveau-Brunswick, en Nouvelle-Écosse, à l'Île-du-Prince-Édouard, en Saskatchewan et au Yukon. ***Voir la page 36***
Offrir aux collectivités les outils, les connaissances et le soutien dont elles ont besoin pour aborder les causes profondes de la criminalité à l'échelle locale.	Participation accrue de la collectivité aux projets de prévention de la criminalité et à l'élaboration de solutions locales à la criminalité et la victimisation Stratégies de prévention de la criminalité efficaces et durables répondant aux besoins des collectivités de tout le Canada	***Satisfaction des attentes*** Au cours de l'exercice 2004-2005, le CNPC a soutenu 509 projets dans 261 collectivités. En 2004-2005, le CNPC a poursuivi sans cesse ses travaux dans tout le Canada, en milieux urbain et rural et dans les localités nordiques et éloignées. On a mis au point une politique de prévention de la criminalité axée sur le développement social pour les collectivités des Métis, des Inuits et des Premières nations vivant dans les réserves et à l'extérieur des réserves. ***Voir la page 33***
Un leadership efficace et efficient du Portefeuille		
Soutien opportun et souple accordé à la ministre, à la sous-ministre et à la haute direction.	Fournir un soutien permanent et des conseils stratégiques à la ministre et à la sous-ministre dans l'exercice de leurs fonctions parlementaires et ministérielles — *activité continue*	***Satisfaction des attentes*** On a fourni du support à la ministre et à la sous-ministre en support de leurs apparitions au Comités de la Chambre des communes et du Sénat pour le loi C-6. ***Voir la page 42***
Mettre en œuvre le plan d'action pour la modernisation de la fonction de contrôleur moderne, la modernisation des ressources humaine, et le gouvernement en direct.	Engagement renforcé de gestion pour des initiatives de mesure, de reportage et d'évaluation – *activité continue*	***Satisfaction des attentes*** En tant qu'élément de la transition, le département a établi les structures départementales de branche et un cadre de corporation intégré de services pour soutenir le mandat et les activités de noyau. Un procédé de planification des affaires a été développé pour assurer la coordination et la gestion des priorités et la répartition des ressources stratégiques à travers le nouveau département.. En tant qu'élément de l'exécution continue de gestion, le département a établi un cadre de gestion des risques fondé sur les résultats pour quelques initiatives principales. ***See page 42-44***

MESURES CONTINUES EN MATIÈRE DE GESTION DES MESURES D'URGENCE ET DE SÉCURITÉ NATIONALE

Initiatives visant à améliorer le système de gestion des urgences du Canada en ce qui touche tous les aspects de l'atténuation des risques, de l'état de préparation, de l'intervention et du rétablissement.

En quoi est-ce important pour les Canadiens?
Le Secteur de la gestion des mesures d'urgence et de la sécurité nationale de SPPCC réunit les fonctions de gestion des urgences de l'ancien Bureau de la protection des infrastructures essentielles et de la protection civile, et les fonctions d'organisme de sécurité nationale de l'ancien ministère du Solliciteur général. En menant des activités de prévention des urgences et en assurant une intervention en cas d'urgence, SPPCC contribue à protéger les Canadiens des méfaits du terrorisme, des catastrophes naturelles et d'autres situations d'urgence d'envergure nationale.

Au sein du Secteur, la Direction générale des politiques agit à titre de chef de file du Ministère dans l'examen et l'élaboration de lois et de politiques concernant les enjeux liés à la gestion des urgences et à la sécurité nationale; la Direction générale des Opérations assure la coordination et le soutien continus dans tout le gouvernement en cas de menaces et d'urgences nationales; et la Direction générale de la préparation et du rétablissement des activités gère les programmes, y compris le Programme d'exercice national et les Programmes d'aide financière, qui appuient les efforts déployés au Canada en matière de protection civile et de rétablissement. Les trois directions, qui travaillent de concert, fournissent au gouvernement les conseils et le soutien dont il a besoin pour assumer sa toute première responsabilité, qui consiste à garantir la sécurité des citoyens.

Affectation des ressources

	Dépenses prévues (en milliers $)	Autorisations totales reçues	Dépenses réelles	ETP
Mesures d'urgence	48,522.5	47,498.0	45,567.7	264.0
Subvention de AAFCC	145,000.0	145,000.0	100,057.4	-
TOTALE	193,522.5	192,498.0	145,625.1	264.0

Voici les principaux programmes et initiatives pour lesquels le Ministère assume des responsabilités importantes :

- **Système national d'intervention d'urgence (SNIU)** — Système complet et intégré du Canada conçu pour fournir une réponse fédérale, provinciale et territoriale harmonisée à tous les types de situations d'urgence.
- **Centre des opérations du gouvernement (COG)** — Ce centre fournit un service de surveillance, de coordination, de gestion et de soutien continu dans tout le gouvernement aux intervenants clés à l'échelle nationale en cas de situation d'urgence nationale.
- **Plan national de lutte contre le terrorisme (PNLCT)** — Principal mécanisme utilisé par le Canada pour assurer une intervention stratégique et opérationnelle coordonnée en cas d'acte terroriste sur son territoire;
- **Programme de capacité opérationnelle** — Activités de formation, comme des exercices, des séminaires et des ateliers, visant à mieux faire connaître les mesures nationales de lutte contre le terrorisme aux premiers intervenants de même qu'aux agents fédéraux et provinciaux;

- **Accords de gestion des conséquences de la lutte contre le terrorisme** — Y compris la possible participation à l'Exercice TOPOFF3, exercice conjoint Canada—États-Unis de lutte contre le terrorisme, dans le cadre duquel le Canada exécute ainsi un engagement qu'il avait pris dans la Déclaration sur la frontière intelligente et applique les lignes directrices Canada—États-Unis concernant les attaques chimiques, biologiques, radiologiques et nucléaires (CBRN);
- **Initiative Accès légal** — Examen exhaustif des lois pour faire en sorte que les organismes responsables de la sécurité nationale et de l'application de la loi puissent toujours appliquer des méthodes d'accès légal à l'information pour déceler et prévenir le terrorisme et le crime organisé, et faire les enquêtes nécessaires, compte tenu des nouveaux progrès technologiques;
- **Programme conjoint de protection civile** — Programme à frais partagés visant à créer une capacité nationale plus robuste chez les premiers intervenants canadiens pour faire face aux dangers;
- **Accords d'aide financière en cas de catastrophe** — Accords signés avec les provinces ou les territoires pour les aider à faire face aux catastrophes importantes et à reprendre les activités après un sinistre lorsque leurs capacités ne suffisent pas.
- **Formation concernant les attaques chimiques, biologiques, radiologiques et nucléaires (CBRN)** — Activité de formation uniformisée et de qualité supérieure offerte aux premiers intervenants de tout le Canada pour établir une capacité interopérable et robuste permettant de faire face aux incidents mettant en cause des armes CBRN.
- **Programme national de fiabilité des infrastructures essentielles** — Programme permettant d'établir un partenariat avec les provinces et les territoires ainsi que les propriétaires d'infrastructures essentielles pour permettre plus de souplesse dans le cas des services qui sont essentiels à la vie de tous les Canadiens et Canadiennes.
- **Programme de recherche et de développement** — Programme permettant d'acquérir des connaissances sur les enjeux des Canadiens et Canadiennes en matière de protection des infrastructures essentielles et de gestion des mesures d'urgence, et il offre aussi des outils pour relever les défis.

Priorités opérationnelles pour 2004-2005

- Politique coordonnée et réponse opérationnelle à des attentats terroristes intérieurs
- Politique coordonnée et réponse stratégique à tout type d'urgences
- Examen des outils législatifs dans un environnement où les menaces sont accrues
- Programmes souples de gestion des mesures d'urgence
- Infrastructures essentielles intégrées et cyberprotection

MESURES CONTINUES EN MATIÈRE DE GESTION DES MESURES D'URGENCE ET DE SÉCURITÉ NATIONALE		
Direction générale des Opérations		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Maintenir en place et, au besoin, mettre à jour le Plan national de lutte contre le terrorisme en consultant les partenaires clés.	Mise à jour du Plan national de lutte contre le terrorisme de manière à refléter le Système national d'intervention en cas d'urgence — *date de fin prévue : mars 2005*	Le Plan national de lutte contre le terrorisme a été intégré au Système national d'intervention en cas d'urgence (SNIU) en cours d'élaboration. Le SNIU inclura un nouveau plan axé sur tous les types de risques (terrorisme, catastrophes naturelles, attaques cybernétiques).
Faire partie du Centre d'évaluation intégrée des menaces (CEIM), qui fera appel aux	Prévention et élimination des menaces à la sécurité nationale au moyen de	Jusqu'ici, le Ministère a détaché un analyste principal, depuis octobre 2004, pour une période de deux ans. Un autre analyste sera détaché par rotation d'ici décembre 2005.

ressources d'un large éventail de ministères et organismes afin de procéder à une analyse exhaustive de tous les renseignements disponibles sur les menaces éventuelles pour le Canada.	renseignements à jour, intégrés et à valeur ajoutée, axés sur la clientèle — *activité continue*	
Mettre en œuvre le Centre des opérations du gouvernement pour assurer, jour et nuit, aux principaux intervenants nationaux, la coordination, la gestion et le soutien de la réponse à une urgence nationale.	Interconnexion de tous les ministères fédéraux et des principaux intervenants afin d'assurer un leadership coordonné stratégiquement en cas de situation d'urgence nationale — *pleine mise en œuvre prévue pour mars 2005*	Le Centre des opérations du gouvernement (COG) est maintenant en mesure de communiquer par système vocal et par courriel avec tous les ministères et organismes fédéraux et avec toutes les provinces et tous les territoires. Le COG a créé un système de communications en direct et permanent avec le Centre national des opérations de la GRC et est en train d'élargir cette capacité pour l'offrir à d'autres centres fédéraux des opérations. Le système permet d'entreposer et d'échanger des documents et d'autres fichiers de façon centralisée et inclut également un service de messagerie, qui permet la discussion en temps réel entre les centres. Le COG peut à présent communiquer de façon sûre avec tout autre organisme canadien possédant un équipement vocal ou informatique, quel qu'en soit le type. Il est possible de communiquer par courriel à l'extérieur du Canada, avec tous les pays du G8 et avec l'OTAN. En outre, le COG maintient la communication en permanence et en direct avec nos partenaires des États-Unis, du Royaume-Uni et de l'Australie. Il est maintenant possible d'organiser des conférences vocales, ce qui permet au COG d'effectuer des conférences partout au Canada.
Mettre la dernière main à l'élaboration et à la mise en œuvre du Système national d'intervention en cas d'urgence (SNIU) dans le cadre de consultations avec les intervenants fédéraux et nationaux clés.	Réponse fédérale, provinciale et territoriale harmonisée à tous les types de situations d'urgence — *activité continue devant prendre fin en mars 2005*	La mise en œuvre du SNIU a été amorcée en juin 2004 et devrait se poursuivre jusqu'à la fin de 2006; on a déjà apporté des améliorations considérables à la capacité d'intervention du gouvernement fédéral (y compris en améliorant les mécanismes de coordination avec nos partenaires fédéraux, provinciaux, territoriaux et internationaux). SPPCC a amorcé des consultations approfondies sur le SNIU avec le gouvernement fédéral et les provinces et les territoires, et les responsables ont confirmé que leurs différents systèmes d'intervention en cas d'urgence étaient compatibles.

		On a commencé à offrir une formation sur le SNIU aux responsables de SPPCC et d'autres ministères fédéraux. La formation se poursuivra et sera accompagnée d'activités et d'exercices qui permettront de confirmer la réalisation des objectifs de formation. En avril 2005, le SNIU a été mis à l'épreuve et validé au cours de l'exercice « TRIPLE PLAY », exercice organisé conjointement avec les États-Unis et le Royaume-Uni et qui mettait à contribution 18 ministères et organismes fédéraux et deux gouvernements provinciaux.
Améliorer la coopération avec les autres administrations en accélérant le regroupement sous un même toit des organismes d'intervention d'urgence fédéraux, provinciaux et territoriaux.	Plans de « guichet unique » intégré pour la gestion des mesures d'urgence et des crises avec les ressources situées en région, réduction du temps d'intervention et accroissement de la coordination entre les administrations — *activité continue*	En mars 2005, le gouvernement du Canada et le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest ont annoncé leur intention de mettre sur pied un centre de coordination commune et un bureau régional de l'Arctique de SPPCC à Yellowknife, qui partageraient les bureaux de la Division « G » de la GRC avec l'Organisation de mesures d'urgence des Territoires du Nord-Ouest. Ces organismes devraient être regroupés sous un même toit à l'automne 2005. Des discussions sont en cours avec d'autres partenaires provinciaux potentiels.
Mettre à jour le Plan national de soutien, document qui décrit la structure, les processus et les procédures de gestion des mesures d'urgence qu'utilise le gouvernement fédéral pour offrir un soutien à une province ou un territoire touché par une catastrophe.	Précision des rôles et responsabilités des ministères et organismes fédéraux en cas de catastrophe dans une province ou un territoire, intégrés dans un plan de soutien cohérent et coordonné, conforme au Système national d'intervention en cas d'urgence — d'ici 2005	Le Plan national de soutien a été intégré au Système national d'intervention en cas d'urgence (SNIU) en cours d'élaboration. Le SNIU inclura un nouveau plan axé sur tous les types de risques (terrorisme, catastrophes naturelles, attaques cybernétiques).
Établissement d'une présence sur le Web : Intervention en cas d'incident de cybersécurité Canada (IICC).	Site Web canadien à guichet unique, sécurisé et coordonné, conçu pour signaler les menaces et les vulnérabilités informatiques, indiquer les pratiques exemplaires et accroître la sensibilisation — *en 2004*	Le 2 février 2005, la ministre responsable de SPPCC a annoncé la création du Centre canadien de réponse aux incidents cybernétiques (CCRIC). On a également créé à la même date le site Web du CCRIC, lequel peut être consulté à l'adresse **http://www.sppcc.gc.ca/ccric**. Simultanément, SPPCC a annoncé une entente conclue avec Microsoft visant la collaboration en matière de cybersécurité, et le CCRIC a amorcé la mise en œuvre de cette entente au niveau opérationnel.
Créer des forums permanents des ministres et des sous-	Système national de gestion des mesures d'urgences entièrement	Réunion des sous-ministres fédéraux, provinciaux et territoriaux le 18 mai 2004

ministres fédéraux provinciaux et territoriaux sur la gestion des mesures d'urgence	intégré, assorti de normes et de priorités claires et fondé sur le leadership et l'expertise de tous les ordres de gouvernement — *en 2004-2005*	Réunion des ministres fédéraux, provinciaux et territoriaux le 24 janvier 2005 Les deux forums ont convenu d'un mandat. Les ministres ont convenu d'un plan de travail fédéral-provincial-territorial sur la gestion des urgences pour l'année à venir.
Politique en matière d'infrastructures essentielles		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Moderniser la Loi sur la protection civile (1988).	Cadre législatif mis à jour avec les autorités légales afin de faire face à toute la gamme des urgences en matière de sécurité publique, y compris les programmes d'atténuation, la protection des infrastructures essentielles et la cybersécurité — en 2005-2006	On a rédigé un document de consultation qui fournit une mise en contexte permettant l'examen de la Loi. Le document peut être consulté à www.sppcc.gc.ca Après avoir mené des consultations internes et externes, le Ministère procédera à l'analyse des résultats et des instruments permettant de réaliser les objectifs stratégiques, et déterminera les modifications requises. Le financement pour $5M (a distribué plus de 2 ans) a été approuvé par le Conseil du Trésor. On devrait exécuter le processus et rendre compte aux ministres à l'automne 2005.
Créer un groupe de travail des secteurs public et privé pour mettre au point une stratégie nationale sur la sécurité informatique	Élaboration de partenariats pour renforcer la capacité de prévoir, d'évaluer et de prévenir les cyberattaques — en 2004-2005	En raison de la complexité et de la signification de la relation d'interdépendance entre la Stratégie nationale de protection des infrastructures essentielles et la stratégie nationale sur la sécurité informatique, la création de cette tribune a été retardée. On est en voie d'intégrer les deux stratégies afin d'adopter une perspective d'ensemble en matière de protection des infrastructures essentielles. On a mené des consultations au niveau de la direction et avec les chefs de file des secteurs de l'industrie liés aux infrastructures essentielles afin de faciliter le processus de sélection. On a amorcé deux études nationales qui constitueront la pierre d'assise de la Stratégie nationale sur la sécurité informatique : 1) Enquête sur le degré de sécurité informatique en relation avec les infrastructures essentielles; 2) Interdépendance des secteurs des infrastructures essentielles.
Politique de sécurité nationale		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Évaluer les questions stratégiques de sécurité nationale en mettant l'accent en	Évaluation continue des questions stratégiques de sécurité nationale et élaboration d'options	On a allongé la liste des groupes terroristes au moyen d'une modification réglementaire. Participation à la rédaction des projets de loi C-21

particulier sur les modifications futures des dispositions législatives ou de l'appareil de l'État	stratégiques relatives aux dispositions législatives ou à l'appareil de l'État correspondant à la menace — *activité continue*	(*Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif*) et C-59 (*Loi modifiant la Loi sur Investissement Canada*). Des évaluations sont en cours; on participe notamment à l'examen parlementaire de la *Loi antiterroriste*.
Participer à titre d'organisme clé à l'examen parlementaire de la *Loi antiterroriste* (C-36) en particulier dans le domaine clé de la lutte contre le terrorisme	Examen exhaustif de la *Loi antiterroriste* conformément aux exigences de la loi — *à compter de décembre 2004*	L'élaboration de l'examen est en cours depuis l'automne 2004. SPPCC a joué un rôle actif dans l'examen, conjointement avec le ministère de la Justice, les organismes du Portefeuille et d'autres ministeres. La ministre et de nombreux hauts fonctionnaires ont comparu devant les deux comités parlementaires responsables de l'examen. SPPCC continuera de soutenir la ministre et les comités en leur fournissant les renseignements dont ils ont besoins pour remplir leur mandat. À l'heure actuelle, il est prévu que les comités soumettront leurs rapports en décembre 2005. On trouvera davantage de renseignements sur l'examen en consultant le site Web suivant : **http://www.justice.gc.ca/fr/anti_terr/index.html**.
Moderniser les dispositions législatives et les solutions techniques afin que les organismes chargés d'appliquer la loi et d'assurer la sécurité nationale conservent leur capacité d'avoir un accès légal à l'information dont ils ont besoin.	Efficacité accrue des enquêtes et des efforts de collecte de renseignements — *activité continue*	SPPCC continue de faire des progrès dans l'examen et la modernisation de la loi afin de garantir que les organismes chargés d'appliquer la loi et d'assurer la sécurité nationale conservent leur capacité d'avoir un accès légal à l'information dont ils ont besoin, compte tenu des nouvelles technologies des télécommunications. Au cours de l'exercice 2004-2005, les responsables de Sécurité publique et Protection civile Canada, en partenariat avec les ministères de la Justice et d'Industrie Canada, ont organisé d'autres réunions approfondies et ciblées avec les intervenants clés afin d'examiner les enjeux techniques et les autres aspects des propositions du gouvernement visant l'accès légal. En se fondant sur la rétroaction obtenue, les responsables de SPPCC continuent de préciser les propositions afin d'assurer un équilibre entre la nécessité de faire appliquer la loi, d'une part, et les préoccupations en matière de sécurité nationale et les considérations économiques du secteur privé, d'autre part, tout en garantissant le respect de la *Charte des droits et libertés*.
Élaborer un système amélioré et consolidé de liste de surveillance des terroristes, de	Amélioration de l'interopérabilité et de l'assurance de la qualité du partage de	Le système amélioré et consolidé de liste de surveillance des terroristes a été mené à bien en juin 2004 et est utilisé au Centre national d'évaluation du risque (CNER) de l'ASFC.

concert avec le Centre national d'évaluation du risque (CNER) de l'ASFC.	renseignements entre les organismes de sécurité relativement aux listes de surveillance des terroristes - *activité continue*	
Politique de gestion des mesures d'urgence		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Stratégie CBRN du gouvernement du Canada	Examen provincial-territorial (PT) et suggestions relatives à la Stratégie CBRN (avril 2004 et janvier 2005) Examen et approbation de la Stratégie CBRN par le Ministère (mars 2005) Communication officielle de la Stratégie CBRN par la ministre de SPPCC (*mars 2005*) Définition, conjointement avec Recherche et développement pour la défense Canada (RDDC), des étapes à suivre pour élaborer des normes canadiennes d'équipement CBRN (*hiver 2004-printemps 2005*)	Les administrations PT fournissent des suggestions et soutiennent la Stratégie CBRN par le truchement d'un groupe de travail FPT sur la Stratégie CBRN. D'autres consultations FPT sur la mise en œuvre de la Stratégie CBRN auront lieu dan le cadre d'une nouvelle tribune FPT réunissant un plus grand éventail d'intervenants FPT. La nouvelle tribune devrait être mise en place à l'automne 2005. Acceptation de la Stratégie CBRN par le Ministère et approbation des options offertes aux ministres visant l'élaboration d'une capacité nationale CBRN dans le cadre de la Stratégie. En novembre 2004, SPPCC et RDDC ont entrepris des consultations afin de définir une approche pour l'élaboration de normes CBRN. Au printemps 2005, on a défini un secteur cible sur lequel on se fondera, dans l'avenir, pour créer une série de normes canadiennes en matière d'équipement CBRN.
Protection civile et rétablissement des activités		
Accords d'aide financière en cas de catastrophe		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Procéder à un examen permanent des Accords d'aide financière en cas de catastrophe (AAFCC) et élaborer un programme plus complet d'aide financière en cas de	Processus de demande simplifié pour les provinces et les territoires qui ont besoin d'une aide financière à la suite d'une catastrophe; portée élargie du programme pour tenir	Partie I de l'IFIC – AAFCC: Les réunions de consultation FPT sur l'examen des AAFCC se sont terminées avec succès en décembre 2004. Les intervenants PT sont en train d'examiner les lignes directrices révisées provisoires des AAFCC. SPPCC attend leurs commentaires.

catastrophe	compte de la gamme étendue de défis en matière de reprise des activités après un sinistre — *Consultations fédérales-provinciales-territoriales à l'automne 2004*	Les lignes directrices révisées des AAFCC devraient être communiquées en 2005-2006. Partie II de l'IFIC – Examen des instruments complémentaires Les responsables fédéraux ont déployé des efforts pour évaluer les résultats des programmes d'aide du gouvernement et les leçons tirées d'un échantillon représentatif de catastrophes importantes, et pour en améliorer la compréhension. On a défini des principes directeurs provisoires qui pourraient servir de fondement à ces instruments d'aide. Les responsables prévoient faire participer les provinces et les territoires à l'examen des résultats initiaux d'ici l'été 2005. Part III de l'IFIC – Inventaire L'inventaire préliminaire des programmes et des outils fédéraux en matière d'intervention en cas de catastrophe et de reprise des activités a été établi et affiché sur le site Web de SPPCC. (**http://www.ocipep.gc.ca/fap/fdap_f.asp**) – en octobre 2004. Les ministères concernés incluent SPPCC, Agriculture et Agroalimentaire Canada, l'Agence du revenu du Canada et Santé Canada. L'inventaire du programme ontarien de reprise après sinistre a été lié à l'inventaire de SPPCC en mars 2005. L'inventaire sera mis à jour régulièrement, au besoin. On prévoit que d'autres administrations relieront leur inventaire à celui de SPPCC en 2005-2006.
Division des exercices nationaux		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Parmi les programmes et initiatives dont le Ministère est le principal responsable il y a les Accords de gestion des conséquences de la lutte contre le terrorisme. En plus des activités planifiées, le Ministère a poursuivi la réalisation des engagements	Continuation d'échanges/séminaires inspirés du succès de l'exercice TOPOFF 2 en mai 2003 pour honorer l'engagement pris par le Canada dans la Déclaration sur la frontière intelligente et pour appliquer les lignes directrices Canada-États-Unis concernant les attaques chimiques, biologiques, radiologiques et nucléaires (CBRN).	En cours. En septembre 2004, la ministre s'est engagée à la participation à l'exercice TOPOFF 3, qui sera tenu au printemps de 2005-2006. Pendant la période visée, dix-huit organismes fédéraux situés à Ottawa et de nombreux de leurs centres des opérations régionaux partout au Canada ainsi que les provinces de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick ont conjugué leurs efforts pour élaborer toute une série de possibilités de perfectionnement et de formation liées à l'exercice TRIPLE PLAY.

transfrontaliers, pris en 2003-2004, de se joindre à des exercices de lutte contre le terrorisme.		
Activités de formation, comme des exercices, des séminaires et des ateliers, visant à mieux faire connaître les mesures nationales de lutte contre le terrorisme aux premiers intervenants de même qu'aux agents fédéraux et provinciaux.	On organise des exercices, des séminaires et des ateliers, et leurs résultats contribuent à l'élaboration continue du système national de gestion des urgences découlant de tous les types de dangers, y compris les conséquences d'actes terroristes.	En cours. Le Programme d'exercices nationaux a été établi à l'été 2005 pour appuyer l'orientation adoptée par le gouvernement dans la Politique de sécurité nationale de « tenir des exercices nationaux et internationaux réguliers auxquels participeront des civils et des militaires afin d'évaluer si le système national est capable de faire face à divers scénarios d'urgence ».
Protection civile et rétablissement des activités		
Plans de continuité des opérations		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Procéder à des vérifications et à des essais des plans de continuité des opérations (PCO) et de reprise des activités après un sinistre des ministères et organismes fédéraux	Précision des rôles et des responsabilités des organismes centraux et nouvelles autorisations pour pouvoir évaluer et confirmer la capacité du gouvernement fédéral à fournir les services essentiels dans les situations d'urgence — *en 2004-2005 et par la suite*	Des consultations ont eu lieu avec le Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada, le Bureau du Conseil privé, Conseils et Vérification Canada et le Bureau du vérificateur général du Canada afin de clarifier les rôles et les responsabilités. Le ministère de la Justice Canada a fourni un avis juridique, ce qui donne force de loi au programme des PCO en vertu de la *Loi sur la protection civile.* Le SCT a accepté de modifier la Politique sur la sécurité du gouvernement. On a terminé le Guide de vérification des PCO.
Protection civile et rétablissement des activités		
Collège de la protection civile du Canada		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
De concert avec les autres ministères fédéraux, diriger la prestation de la formation de niveau 4 des premiers intervenants en cas d'attaques CBRN	Capacité nationale uniformisée dans les grandes villes du Canada pour faire face aux incidents CBRN — *activité continue*	La Stratégie CBRN du GDC a été annoncée en mars 2005 **http://www.sppcc.gc.ca/publications/cbrn/strat_f.asp**. On a entrepris en mars 2005 l'élaboration d'une stratégie de formation globale afin d'orienter la mise en œuvre et la prestation continues du programme de formation des premiers intervenants en cas d'attaques CBRN. Des consultations approfondies ont eu lieu avec les provinces et les territoires au sujet de cette stratégie La stratégie révisée de formation devrait être

		achevée à l'automne 2005. En 2004-2005, conjointement avec les partenaires fédéraux, provinciaux, territoriaux et municipaux, on a offert à plus de 500 premiers intervenants en cas d'attaques CBRN une formation de niveau élémentaire, intermédiaire et avancée, de même qu'une formation des formateurs. Les cours d'introduction et les cours élémentaires seront offerts sur Internet (cours en ligne) à l'automne 2005, ce qui améliorera considérablement l'accès des premiers intervenants à la formation CBRN.
Protection civile et rétablissement des activités		
Accords d'aide financière en cas de catastrophe		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Élaborer un programme de fiabilité des infrastructures essentielles pour le Canada	Précision des rôles et des responsabilités des gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux et des organismes du secteur privé, amélioration de la viabilité et de la souplesse des infrastructures essentielles nationales - Énoncé de position devant être publié à l'automne 2004; consultations - automne et hiver 2004-2005	L'énoncé de position du gouvernement du Canada relativement à une stratégie nationale pour la protection des infrastructures essentielles a été publié en novembre 2004, conformément à l'engagement pris dans la Politique de sécurité nationale. **http://www.ocipep.gc.ca/critical/nciap/positionpap_f.asp** Dans le cadre de la Stratégie, on tente de clarifier les rôles et les responsabilités des gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux et des organismes du secteur privé. Les responsables du PNFIE continuent de travailler en étroite collaboration avec les coordonnateurs des infrastructures essentielles nationales dans les cinq régions afin d'établir des plans provinciaux de protection des infrastructures essentielles (PIE) et d'assurer la liaison avec les gouvernements provinciaux. Par le truchement de ces travaux, SPPCC continue de coordonner les activités et les cadres stratégiques liés aux infrastructures essentielles afin d'assurer la compatibilité entre les programmes nationaux et provinciaux. SPPCC est en train d'entreprendre une série de mesures concertées afin de mieux coordonner nos activités de protection des infrastructures essentielles avec celles de nos partenaires du gouvernement américain. SPPCC collabore activement avec les États-Unis à l'élaboration de plans liés à la PIE dans le cadre de l'Accord sur la frontière intelligente et du plan d'action établi avec le département de la Sécurité intérieure.

		Par ailleurs, les membres du PNFIE reconnaissent l'importance des exercices qui permettent d'explorer l'interdépendance et la vulnérabilité des infrastructures transfrontalières et ont participé à l'exercice Silver Links, qui s'est déroulé dans la région des Grands Lacs et du Nord.

Autres remarques relatives au rendement

Le Secrétariat de la Table ronde transculturelle sur la sécurité a été mis sur pied dans les délais prescrits, c'est-à-dire en février 2005. En raison de la restructuration organisationnelle, le Secrétariat de la Table ronde apparaîtra sous la rubrique Résultat stratégique - Un leadership efficace et efficient du Portefeuille dans les prochains Rapports ministériels sur le rendement.

Partenaires

La question de la sécurité nationale concerne plusieurs ordres de gouvernement, et le Ministère collabore étroitement avec des organismes locaux, régionaux, nationaux et internationaux et des organisations non gouvernementales afin de prévoir efficacement les nouvelles menaces et d'y réagir. En ce qui concerne la protection civile et la lutte contre le terrorisme, le Ministère collabore avec des partenaires au Canada et à l'étranger.

Au Canada

GRC, SCRS, ASFC, Bureau du Conseil privé, ministère de la Défense nationale, Santé Canada, Agriculture et Agroalimentaire Canada, Citoyenneté et Immigration Canada, ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, Environnement Canada, ministère des Finances, ministère de la Justice, Transports Canada, provinces et territoires, premiers intervenants, organismes du secteur privé et non gouvernementaux (p. ex. Croix-Rouge, Fédération canadienne des municipalités, Canadian Waste Water Association, Association canadienne de l'électricité et l'Association des banquiers canadiens).

À l'étranger

Département de la Sécurité intérieure des États-Unis, département d'État des États-Unis, département de la Défense des États-Unis, département de la Justice des États-Unis, Federal Aviation Administration, Home Office du Royaume-Uni et bureau du procureur général de l'Australie. SPPCC contribue également dans une grande mesure à la planification des urgences civiles et à la protection des infrastructures essentielles de l'OTAN. De concert avec le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, SPPCC est un intervenant clé dans l'élaboration d'une stratégie en matière de sécurité informatique pour les pays de l'Organisation des États américains (OEA).

UNE TROUSSE SUR LA SÉCURITÉ PUBLIQUE INTÉGRÉE

Des stratégies novatrices et de meilleurs outils mis à la disposition des organismes d'application de la loi pour la lutte contre le crime organisé et les autres activités criminelles, à l'échelle tant nationale qu'internationale.

En quoi est-ce important pour les Canadiens?
Une trousse sur la sécurité publique intégrée exige non seulement la prestation des bonnes ressources aux bons endroits et au bon moment, mais aussi l'échange de renseignements entre les organismes qui ont pour mandat d'assurer la sécurité du public. C'est pourquoi la capacité d'élaboration des politiques du Ministère en matière de services de police et d'application de la loi a été consolidée dans le cadre des efforts qu'il déploie pour améliorer l'interopérabilité et l'échange d'informations entre les organismes clés qui s'occupent de la sécurité publique. Cela permet également à la ministre d'exercer un leadership national à l'égard de questions clés courantes au chapitre de la police et de l'exécution de la loi, et facilite la mise en commun de l'information visant la promotion d'objectifs relatifs à la sécurité publique. Chaque domaine et initiative en matière de politique publique dans la trousse est essentiel au renforcement de la sécurité publique.

Affectation des ressources

Dépenses prévues (en milliers $)	Autorisations totales reçues	Dépenses réelles	ETP
14,991.2	19,283.8	16,349.2	102.0

Voici les principaux programmes ou initiatives dont le Ministère est responsable :

- **Interopérabilité de la sécurité publique** — Le Ministère élabore une vaste vision, une conception stratégique et un plan de mise en œuvre pour intégrer l'information et l'interopérabilité relatives à la sécurité publique parmi les ministères et les organismes du Canada. Pour ce faire, il mise sur les réalisations de l'Initiative d'intégration de l'information de la justice (IIJ), qui a permis de mettre en œuvre le *Réseau canadien d'information pour la sécurité publique (RCISP)* afin d'améliorer l'échange de renseignements entre les organismes de la justice pénale et les organismes d'exécution de la loi pour assurer la sécurité et la protection du public.
- Le **Programme national de lutte contre le crime organisé** coordonne l'information et les stratégies des administrations au Canada, en mettant l'accent sur les priorités clés que constituent les drogues illicites, les bandes de motards criminels, le crime économique, le crime technologique, le blanchiment d'argent, le trafic de personnes et le passage de clandestins, la corruption et les gangs de rue tout en abordant les questions d'intimidation dans le système de justice, le jeu clandestin, le vol de voitures et les activités du crime organisé dans la nouvelle industrie de l'exploitation des mines de diamants au Canada.
- Le **Forum sur la criminalité transfrontalière** appuie les efforts que déploient le Canada et les États-Unis pour assurer la sécurité à la frontière et favoriser plusieurs initiatives figurant dans la Déclaration sur la frontière intelligente et dans le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité qui lui a succédé.

Priorités opérationnelles

- Intégration permanente de l'information essentielle sur la sécurité publique entre les administrations et les organismes canadiens
- Leadership national pour les principaux projets de recherche et d'élaboration des politiques dans les domaines du crime organisé, de l'intégration du maintien de l'ordre et de la banque nationale de données génétiques

- Responsabilisation et coordination en relation avec l'enquête O'Connor et ses répercussions, les politiques frontalières et le renouvellement des ententes sur les services de police conclues avec huit gouvernements provinciaux, trois gouvernements territoriaux et des gouvernements municipaux

UNE TROUSSE SUR LA SÉCURITÉ PUBLIQUE INTÉGRÉE		
Interopérabilité de la sécurité publique		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Promouvoir le Projet sur l'échange d'information en matière de sécurité publique et l'interopérabilité.	Établissement d'une vision stratégique pour la création d'un environnement d'échange de renseignements interopérable à l'appui de la sécurité et de la protection du public — *en 2004-2005* Inventaire des initiatives en cours en matière d'échange de renseignements du gouvernement du Canada concernant la sécurité et la protection du public, y compris une stratégie d'atténuation pour combler les lacunes connues — *en 2004-2005*	On a élaboré une ébauche de la vision fédérale en matière de sécurité publique et d'interopérabilité, et on l'a fait connaître aux intervenants fédéraux afin d'obtenir leurs commentaires. Une fois définie, la vision constituera l'une des trois réalisations attendues du *Projet d'interopérabilité* de SPPCC, les deux autres étant une conception stratégique et un plan de mise en œuvre d'un cadre viable d'échange de renseignements, y compris des stratégies et des initiatives proposées visant à combler les écarts en matière d'échange de renseignements. L'inventaire des initiatives actuelles en matière d'échange de renseignements est en voie d'achèvement, et une analyse des écarts est en cours; ces deux mesures favoriseront la conception stratégique d'un nouvel environnement interopérable d'échange de renseignements qui sera destiné aux responsables gouvernementaux de la sécurité publique.
Surveiller et suivre les projets technologiques menés dans le cadre du Réseau canadien d'information pour la sécurité publique (RCISP) afin de moderniser les systèmes de gestion des cas et des documents en vue d'améliorer la sécurité publique.	Intégration technique des principaux systèmes d'information composant le RCISP afin de faciliter l'interopérabilité et l'échange de renseignements par voie électronique — d'ici 2005	En collaboration avec la GRC, obtention d'un financement visant à promouvoir le Projet d'identification en temps réel de la GRC. Le Centre d'information de la police canadienne a élaboré avec succès des solutions logicielles permettant l'utilisation de normes de données. Trois intervenants clés (ASFC, SCC et CAFC) se sont engagés à mettre en œuvre une version pilote du Système national intégré d'information et de communication interorganismes. Dans le cadre du projet pilote, on a amélioré l'architecture de l'information en configurant le flux de l'information dans le milieu de la justice pénale en Alberta.
Élaborer des stratégies nationales pour protéger les	Politiques et normes de gestion de l'information visant à assurer la	Inclusion acceptée dans le projet de loi C-6 (*Loi sur le ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile*) d'une disposition autorisant

renseignements personnels et gérer l'information au moyen du RCISP.	cohérence des politiques nationales pour assurer la protection des renseignements personnels, l'intégrité des données et la sécurité de l'information partagée dans le cadre du RCISP — *d'ici 2005*	l'échange de renseignements entre les organismes du Portefeuille. On a procédé à un examen et fait appliquer les recommandations concernant la surveillance des renseignements personnels dans les organismes du Portefeuille. On est en train de réévaluer la nécessité d'élaborer des stratégies d'orientation nationale en matière de protection des renseignements personnels et de gestion de la formation dans le cadre du RCISP compte tenu des nouveaux engagements visant la création d'un concept stratégique et d'un plan de mise en œuvre pour assurer l'interopérabilité dans tous les domaines de la sécurité publique.
Élaborer et appliquer des normes communes de données et des outils connexes pour promouvoir l'interopérabilité.	Approbation et adoption de normes de données par les organismes participant au RCISP et d'autres intervenants clés pour l'élaboration ou le remaniement des systèmes d'information sur la justice pénale afin de permettre l'échange structuré de données électroniques — *activité continue*	On a publié la version OR 1.2.1 entièrement bilingue des normes de données, une collection d'outils et de documents techniques destinés aux développeurs d'applications de la TI, qui permet aux partenaires d'échanger des données dans les deux langues officielles en utilisant une série courante de produits. Compte tenu de l'ensemble du programme d'interopérabilité en matière de sécurité publique, on réévaluera les travaux d'élaboration des normes afin d'élargir leur portée et de les appliquer à tous les enjeux liés à la sécurité publique.
Élaborer un système amélioré et consolidé de liste de surveillance des terroristes, de concert avec le Centre national d'évaluation du risque (CNER) de l'ASFC.	Amélioration de l'interopérabilité et de l'assurance de la qualité du partage de renseignements entre les organismes de sécurité relativement aux listes de surveillance des terroristes - *activité continue*	
Prendre un engagement officiel pour promouvoir le RCISP et les activités d'interopérabilité auprès des participants fédéraux et d'autres intervenants clés.	Prendre un engagement officiel pour promouvoir le RCISP et les activités d'interopérabilité auprès des participants fédéraux et d'autres intervenants clés.	Afin de promouvoir les activités liées à l'interopérabilité, on a mis en place les deux structures de gouvernance suivantes : • Le Comité sur l'interopérabilité, qui regroupe des représentants supérieurs de l'ASFC, du SCC, du SCRS, de la CNLC, de SPPCC, de la GRC, du CAFC, du SCT et du ministère de la Justice. Ce comité joue un rôle de direction et fournit des conseils et des recommandations afin de faciliter les progrès visant l'instauration d'une interopérabilité généralisée en matière de sécurité publique. • Le Comité de direction du projet sur l'interopérabilité (CDPI), organisme consultatif du niveau des SMA qui regroupe des

		représentants de SPPCC, du SCT, du BCP, de TPSGC, de la GRC et du CST. Cet organisme consultatif assure la direction, fournit des conseils et prend des décisions afin de favoriser les progrès visant l'amélioration de l'interopérabilité dans les milieux responsables de la sécurité publique par le truchement du projet sur l'interopérabilité. La conception stratégique du nouvel environnement interopérable d'échange de renseignements proposera des options de gouvernance qui tiennent compte de l'élargissement de la portée de l'interopérabilité en matière de sécurité publique
	Signature d'une déclaration conjointe par les ministres fédéraux, provinciaux et territoriaux responsables de l'administration de la justice sur une approche nationale d'échange de renseignements — *en 2004-2005*	La mise en œuvre de la Déclaration commune pour le RCISP a été devancée par un engagement visant la définition d'une vision et d'une conception stratégique pour un nouvel environnement interopérable d'échange de renseignements destiné à assurer la sécurité du public et des collectivités canadiennes. Les relations avec les partenaires FPT seront renouvelées dans le cadre du nouvel environnement interopérable d'échange de renseignements. Ces relations devraient toucher tous les intervenants de la sécurité publique.
Services de police et application de la loi		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Soutien stratégique du Programme canadien des armes à feu	Soutien soutenu et conseils stratégiques à la ministre et à la sous-ministre dans l'exercice de leurs fonctions en ce qui a trait au Programme canadien des armes à feu — *activité continue*	Conseils stratégiques offerts à la ministre sur le Programme canadien des armes à feu. Examen du Rapport annuel du Centre des armes à feu Canada Lancement du cadre d'évaluation pour les investissements en vue des initiatives de lutte contre la criminalité mettant en cause des armes à feu
Commencer avec la GRC les préparatifs de l'examen des accords sur les services de police pour huit provinces, trois territoires et plus de 200 municipalités	Approche coordonnée et en temps opportun de l'examen des accords actuels sur les services de police en mars 2012	Élaboration d'un processus en deux étapes convenu par les députés FPT au printemps 2005 et visant l'examen des accords sur les services de police — étape de la collecte des renseignements et étape de la négociation
Mettre en œuvre la Stratégie nationale visant la protection des enfants contre l'exploitation sexuelle par Internet	Approche globale de la protection des enfants contre l'exploitation sexuelle par Internet, y compris l'ajout d'outils d'enquête, la coordination d'une	Suivant la mise en œuvre de la *Stratégie du G8 pour la protection des enfants contre l'exploitation sexuelle sur Internet*, à laquelle le Canada a contribué, le Ministère a cordonné l'élaboration de la Stratégie nationale pour la protection des enfants contre l'exploitation sexuelle sur Internet.

	administration à l'autre, l'éducation du public, la présentation de rapports et le respect des obligations internationales — *Date de début : 2004-2005, activité continue*	La Stratégie nationale a été officiellement lancée en mai 2004. Elle poursuit trois objectifs généraux : *1)* renforcer la capacité d'application de la loi; *2)* assurer l'éducation du public et l'établissement de rapports; et *3)* établir des partenariats avec l'industrie et les organismes non gouvernementaux. Dans le cadre de la Stratégie, le Ministère a également contribué à transformer Cyberaide.ca (**http://www.cyberaide.ca/**), un projet pilote lancé au Manitoba en 2002 par Child Find Manitoba, en un site Web national et en une ligne d'écoute téléphonique permettant au public de signaler les cas d'exploitation sexuelle des enfants sur Internet, liés notamment à la pornographie juvénile et aux leurres par Internet. Cyberaide.ca reçoit et analyse l'information et transmet les pistes aux services appropriés d'application de la loi. A notez (le 24 janvier, 2005 – le 30 avril, 2005) : • 2.228 millions de coups sur le site Internet depuis le lancement comparé à 871,000 avant le lancement • les rapports totaux est monté de 350 à 1394 • les rapports de pornographie d'enfant a augmenté de 268 à 1148 • les Rapports d'attirer (les enfants attirer pour rencontrer un étranger) est monté de 30 à 67 • les Rapports de la Columbia britannique a augmenté de 21 à 114, l'Ontario de 69 à 191, le Nouvelle-Écosse de 3 à 17. • Les quatre premières provinces de reportages sont l'Ontario, le Columbie-britannique, le Québec et l'Alberta. • les demandes de l'éducation et des renseignements a augmenté de 51 à 149 *(Les comparaisons sont pour le même nombre de jours (98) avant le lancement national quand le tipline opérait comme un projet pilote)*
Offrir un soutien sur le plan de l'élaboration de politiques et de la coordination aux équipes intégrées d'application de la loi dans les marchés (EIALM) chargées de découvrir, de décourager et de prévenir les fraudes dans les marchés financiers	Maintenir la confiance des investisseurs dans les sociétés cotées en bourse et les marchés financiers au Canada au moyen de la surveillance efficace et de l'amélioration de la coordination entre les partenaires de l'initiative des EIALM — *Date de début : 2003-2004, activité continue*	Amélioration de la reddition de comptes et de la gestion en relation avec l'initiative des EIALM grâce à la mise sur pied d'un conseil exécutif chargé d'assurer la coordination nationale et l'orientation stratégique. Le Conseil exécutif regroupe des représentants supérieurs des principaux ministères et organismes fédéraux : Justice Canada, ministère des Finances Canada, GRC et SPPCC. Au cours de l'année 2004-2005, le Conseil s'est réuni à deux reprises. Maintien des communications avec le secteur des valeurs mobilières pour *a)* renforcer les efforts déployés en matière de coordination et d'application de la loi entre l'industrie privée et les organismes chargés de l'application de la loi et *b)* garantir que

		les opinions de ces intervenants sont prises en considération Coordination et surveillance continues des activités d'évaluation et de mesure du rendement de l'initiative
Assurer le soutien stratégique de l'Agence des services frontaliers du Canada, y compris la mise en œuvre permanente du Plan d'action pour la frontière intelligente	Coordination efficace des politiques relatives à la gestion de la frontière — *Date de début : décembre 2003, activité continue*	Coordination continue et efficace de la politique avec l'ASFC et les autres ministères et organismes du Portefeuille et axés sur la sécurité publique (activités continues) Efforts déployés avec les partenaires gouvernementaux pour assurer la mise en œuvre efficace du Plan d'action pour la création d'une frontière intelligente et du Partenariat pour la sécurité et la prospérité qui lui a succédé (**http://www.psepc.gc.ca/publications/news/2005/20050627_f.asp**) (*activité continue*) Les réalisations connexes sont les suivantes : *1)* Obtention d'un financement pour l'initiative relative à la sécurité des conteneurs (février 2005) et analyse en cours des ports où le Canada pourrait déployer des agents dans le cadre de l'initiative; *2)* signature d'une lettre d'intention sur l'interopérabilité radio (octobre 2004) par le Canada et les États-Unis et participation des provinces et des territoires à l'élaboration d'une stratégie nationale destinée à améliorer l'interopérabilité radio au Canada et avec les États-Unis (*activité continue*); et *3)* négociation des priorités en matière de sécurité pour le lancement du Partenariat nord-américain trilatéral pour la sécurité et la prospérité (mars 2005). Collaboration permanente des responsables de la justice et de l'application de la loi en ce qui concerne les problèmes communs et transfrontaliers liés à la criminalité, dans le cadre du Forum annuel sur la criminalité transfrontalière Canada-États-Unis (**http://www.psepc.gc.ca/publications/news/20041022_fasp**). Les résultats sont les suivants : *1)* réalisation d'évaluations conjointes canado-américaines sur les menaces liées aux drogues (**http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/drug_threat_f.asp**) et au vol d'identité (**http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/identity_theft_f.asp**) et création d'un conseil consultatif public conjoint concernant l'« hameçonnage » sur Internet; (**http://www.psepc.gc.ca/publications/policing/p**

		hishing_f.asp); *2)* accord visant l'organisation d'une tribune pour examiner les enjeux liés aux collectivités des Premières nations et à la frontière canado-américaine et élaboration d'un plan de suivi (*activité continue*); et *3)* lancement d'une évaluation sur le trafic de personnes (*activité continue*).
Coordonner le travail du Comité national de coordination sur le crime organisé (CNC), y compris ses sous-groupes et comités régionaux, et lui offrir un soutien en matière de politiques et de recherche; assurer la présidence du CNC	Amélioration de la coordination et de l'élaboration des politiques et de l'échange de renseignements entre les intervenants clés du secteur public, des services de police et des procureurs qui luttent au Canada contre le crime organisé — *Réunions semestrielles du Comité national de coordination sur le crime organisé*	Coordination continue, logistique et communication de commentaires importants en relation avec *1)* les réunions plénières semestrielles du CNC organisées en mai et en décembre 2004; et *2)* la réunion du comité directeur du CNC tenue en novembre 2004 Dans le cadre des réunions du CNC de 2004, on a examiné, notamment, les priorités suivantes : • les drogues illégale (incluant les installations de culture de la marijuana et les produits chimiques précurseurs); • crimes économiques (fraude financière, blanchiment d'argent, vol d'identité) ; • la marchandise contrefaçon; • le trafic humaine; • gangs de la rue; • vol d'autos
Appuyer l'Initiative de lutte contre le crime organisé au sein des Premières nations	Accroissement de la collecte et de l'échange de renseignements au moyen de l'amélioration du partenariat entre la police des Premières nations, la GRC et d'autres organismes d'application de la loi canadiens et américains dans le cadre de groupes de travail entièrement intégrés formés de multiples organismes sur le crime organisé, comme les équipes intégrées de la police des frontières (EIPF) — *Date de début : 2001-2002, activité continue*	Contribution au renforcement des relations et amélioration de l'échange des renseignements entre la GRC, les services de police des Premières nations et d'autres organismes chargés de l'application de la loi (principalement la Sûreté du Québec) Les agents des Premières nations ont amélioré leurs capacités en matière de renseignement et d'enquêtes criminelles grâce à une formation officielle et non officielle (c.-à-d. en cours d'emploi). Bien qu'elle n'en soit qu'à ses débuts, l'initiative a une incidence sur le crime organisé au sein des collectivités autochtones et dans les environs, surtout au Québec, grâce à l'Unité mixte d'enquête sur le crime organisé autochtone. Dans certaines régions, les aptitudes et les connaissances acquises par les agents des Premières nations qui participent à l'initiative de lutte contre le crime organisé sont transmises dans les services de police locaux. Fait intéressant, dans certains cas, cette pratique se déroule avant que la participation des agents à l'initiative de lutte contre le crime organisé ne prenne fin. L'évaluation de l'initiative a débuté en 2004 (*activité continue*).
Coordonner les activités de	Renforcement de la capacité de déterminer	Le Budget de 2005 n'a autorisé qu'un financement de 117 M$ pour les cinq prochaines années, ce qui

planification stratégique et d'évaluation pour l'Initiative intégrée de contrôle des produits de la criminalité	et d'appuyer l'affectation optimale des ressources et les options en matière de financement — *en 2004*	entraîne une réduction des ressources disponibles pour les Unités intégrées contre les produits de la criminalité. Compte tenu des écarts dans le financement, on a élaboré des stratégies afin de garantir une qualité de services satisfaisante dans les Unités intégrées contre les produits de la criminalité. Les solutions de financement devraient être mises en œuvre au cours de l'exercice à venir.
Assurer la présidence de la CICAD (Commission interaméricaine de lutte contre l'abus des drogues) de l'Organisation des États américains	Renforcer le rôle de chef de file du Canada dans les Amériques dans le domaine de la lutte contre la drogue, de la promotion des intérêts du Canada en matière de sécurité publique et encourager une approche équilibrée pour réduire l'offre et la demande de drogues illicites — *Assurer la présidence de la CICAD jusqu'en novembre 2004 et continuer à y participer de façon active après 2004*	SPPCC a financé les projets suivants de la CICAD : Au Pérou, on a organisé un séminaire de formation technique sur le contrôle des substances chimiques à la *Andean Regional Counter Drug Intelligence School*. Dix-sept agents d'application de la loi provenant de la sous-région andine (Bolivie, Brésil, Chili, Colombie, Équateur, Pérou et Venezuela) y ont participé. On a organisé à Vancouver un symposium intitulé « Symposium de l'Organisation des États américains (OEA) sur la gestion de frontières : un dialogue sur la coopération transfrontalière et l'intégrité des frontières ». Des représentants provenant de 30 des 34 pays de l'OEA y ont pris part. Le Symposium a permis *a)* de favoriser l'échange des pratiques exemplaires dans le domaine de la gestion concertée des frontières; et *b)* de déterminer les défis de l'hémisphère associés à la prévention du terrorisme, à la lutte contre le terrorisme, au trafic de stupéfiants et au crime organisé transnational. On a tenu à Sainte-Lucie un atelier sur les programmes efficaces de traitement de la toxicomanie destinés aux délinquants, qui a regroupé des représentants de huit États membres de l'OEA. À la suite de l'atelier, chaque équipe nationale a déterminé ses axes prioritaires d'intervention afin d'améliorer les services offerts aux délinquants, y compris en élaborant un plan d'action et en précisant les prochaines étapes.
Coordonner l'élaboration de politiques, la planification stratégique et le soutien de la banque de données génétiques	Approche coordonnée et stratégique de l'élaboration de politiques pour les principales initiatives gouvernementales — *activité continue; examen parlementaire de la législation concernant la banque nationale de données génétiques en 2005*	Des améliorations à des dispositions législatives sur l'ADN ont été édictées en mai 2005 (projet de loi C-13). Ces améliorations permettent a) de recueillir une plus grande quantité d'ADN sur les lieux des crimes et b) d'inclure dans la banque nationale de données génétiques l'ADN d'un plus grand nombre de types de délinquants (y compris les délinquants condamnés dans le passé). L'examen parlementaire des dispositions législatives sur la banque nationale de données génétiques devrait débuter en 2005.

LA SÉCURITÉ DE LA POPULATION AU MOYEN DE PARTENARIATS

Des stratégies novatrices et de meilleurs outils mis à la disposition des organismes d'application de la loi pour la lutte contre le crime organisé et les autres activités criminelles, à l'échelle tant nationale qu'internationale.

En quoi est-ce important pour les Canadiens?
Le Canada a réalisé des progrès importants au cours des dix dernières années dans la lutte contre la criminalité. Le taux d'incarcération a continué de diminuer au fil des ans et la plupart des mises en liberté sous condition (semi-liberté, libération conditionnelle totale et mise en liberté d'office) se terminent avec succès. Malgré de fortes indications selon lesquelles notre système correctionnel et de mise en liberté sous condition fonctionne bien, des améliorations sont prévues pour en accroître l'efficacité afin de contribuer à la sécurité des Canadiens et de leurs collectivités.

Pour obtenir une approche équilibrée et globale de la sécurité de la population, le Ministère s'est servi de sa capacité en matière d'élaboration de politiques et de recherche dans les services correctionnels et la justice pénale pour appliquer le Programme des services de police des Premières nations (PSPPN) et la Stratégie nationale pour la prévention du crime. Cette approche maximise la contribution des services de police communautaires de première ligne à la réduction des troubles sociaux et de la peur du crime grâce aux caractéristiques positives de solutions locales au crime et à la victimisation par le développement social. De cette façon, des partenariats durables permettent d'obtenir la sécurité de la population; des systèmes d'évaluation et de diffusion des connaissances sont mis en place pour appuyer le progrès continu et le bien-être collectif.

Affectation des ressources

Dépenses prévues (en milliers de $)	Autorisations totales reçues	Dépenses réelles	ETP
167,552.6	158,067.3	155,240.6	197.0

Les principaux programmes et initiatives à l'appui de la sécurité de la population au moyen des partenariats sont les suivants :

- **Stratégie nationale pour la prévention du crime** – vise à réduire le crime et la victimisation au moyen d'une approche de « prévention du crime par le développement social », en faisant ressortir la nécessité de mettre l'accent sur les facteurs qui exposent une personne aux risques, dont la violence familiale, l'abus de drogues et les problèmes scolaires. En 2004-2005, le CNPC a entrepris de renouveler sa Stratégie nationale, ce qui comprend une vaste consultation auprès de ses partenaires et intervenants clés.
- **Politique sur la police des Premières nations** – facilite la négociation et la mise en œuvre d'accords de financement à frais partagés dans le cadre d'ententes tripartites entre les gouvernements fédéral et provinciaux-territoriaux et les Premières nations.
- **Approche correctionnelle judicieuse** – vise à améliorer la sécurité publique en renforçant les stratégies de soutien de la réinsertion sociale en toute sécurité des délinquants, y compris des stratégies axées sur les délinquants autochtones et leurs collectivités ainsi que les approches novatrices de la justice réparatrice.

Priorités opérationnelles

- Élaboration permanente de politiques correctionnelles fondées sur des données probantes et des études
- Solides partenariats avec les Autochtones au moyen du renforcement de la capacité de gouvernance

- Fourniture aux collectivités des outils, des connaissances et du soutien dont elles ont besoin pour aborder les causes profondes de la criminalité au niveau local

LA SÉCURITÉ DE LA POPULATION AU MOYEN DE PARTENARIATS		
Système correctionnel et justice pénale		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Faire face à la surreprésentation des Canadiens autochtones dans le système de justice pénale au moyen de la mise en place de modèles de guérison adaptés à la culture, en matière correctionnelle et de justice dans les collectivités autochtones	Capacité accrue des collectivités de travailler avec les victimes, les délinquants et les familles grâce à la formation et à des réunions sur des sujets pertinents – *activité continue*	Vingt-cinq membres de collectivités autochtones appartenant à deux Premières nations et à une organisation métisse provinciale ont reçu de la formation sur divers sujets afin de faire progresser les stratégies de guérison communautaires; des recherches ont été effectuées avec la Nation métisse de la Saskatchewan pour vérifier sa capacité à mettre en œuvre une stratégie axée sur les services correctionnels et la guérison communautaires; au total, neuf réunions sur des questions comme la mobilisation et la guérison communautaires, dans un contexte chrétien, ont été organisées.
	Diffusion des connaissances acquises dans le cadre de projets pilotes entrepris dans les collectivités et les organisations autochtones, les autres ordres de gouvernement et les universités – *activité continue*	Publication et distribution de neuf nouveaux rapports à plus de 400 personnes et sur Internet; publication d'un chapitre d'un livre sur une recherche sur les Autochtones; présentation des conclusions de la recherche lors de cinq conférences régionales, nationales ou internationales et dans trois universités.
	Soutien fédéral coordonné et démonstration de modèles de guérison holistique communautaires par l'entremise du Comité directeur des SMA sur la stabilité et le mieux-être des collectivités des Premières nations et d'autres moyens – *activité continue*	Coordination et soutien continus de deux projets de guérison communautaire et mise en œuvre de trois nouveaux projets avec d'autres partenaires fédéraux et provinciaux-territoriaux, dont un sous l'égide du Comité directeur des SMA.
Appuyer les initiatives qui renforcent l'approche correctionnelle judicieuse, y compris la surveillance	Publication de rapports de recherche sur le Projet de surveillance dynamique des délinquants sexuels, le Projet de rapports	Le 6e rapport provisoire sur le Projet de surveillance dynamique a été préparé le 1er novembre 2004 et envoyé à tous les secteurs de compétences. Des analyses des données pour le Projet de rapports présentenciels ont été effectuées et le rapport final a été rédigé en mars 2005. L'étude sur la gestion

communautaire des délinquants sexuels, l'incidence des rapports présentenciels et les méthodes de gestion des cas en probation	présentenciels, l'étude sur la gestion efficace des cas en probation – *en 2004* Sensibilisation accrue du public sur les questions correctionnelles – *activité continue* Intégration mieux réussie des délinquants au moyen de programmes améliorés de réinsertion sociale et limitation de l'incarcération – *activité continue*	efficace des cas en probation est terminée et le rapport a été publié en 2004 (consulter le site Web du Ministère). Un rapport faisant état des tendances au sein du système de justice pénale a été publié en novembre 2004. L'Aperçu statistique : le système correctionnel et la mise en liberté sous condition, qui fournit, en langage simple, des renseignements statistiques sur le système a été publié en décembre 2004 (consulter le site Web du Ministère).
	Soutien fédéral coordonné et démonstration de modèles de guérison holistique communautaires par l'entremise du Comité directeur des SMA sur la stabilité et le mieux-être des collectivités des Premières nations et d'autres moyens – *activité continue*	Coordination et soutien continus de deux projets de guérison communautaire et mise en œuvre de trois nouveaux projets avec d'autres partenaires fédéraux et provinciaux-territoriaux, dont un sous l'égide du Comité directeur des SMA.
Appuyer les initiatives qui renforcent l'approche correctionnelle judicieuse, y compris la surveillance communautaire des délinquants sexuels, l'incidence des rapports présentenciels et les méthodes de gestion des cas en probation	Publication de rapports de recherche sur le Projet de surveillance dynamique des délinquants sexuels, le Projet de rapports présentenciels, l'étude sur la gestion efficace des cas en probation – *en 2004* Sensibilisation accrue du public sur les questions correctionnelles – *activité continue* Intégration mieux réussie des délinquants au moyen de programmes améliorés de réinsertion sociale et limitation de l'incarcération – *activité continue*	Le 6e rapport provisoire sur le Projet de surveillance dynamique a été préparé le 1er novembre 2004 et envoyé à tous les secteurs de compétences. Des analyses des données pour le Projet de rapports présentenciels ont été effectuées et le rapport final a été rédigé en mars 2005. L'étude sur la gestion efficace des cas en probation est terminée et le rapport a été publié en 2004 (consulter le site Web du Ministère). Un rapport faisant état des tendances au sein du système de justice pénale a été publié en novembre 2004. L'Aperçu statistique : le système correctionnel et la mise en liberté sous condition, qui fournit, en langage simple, des renseignements statistiques sur le système a été publié en décembre 2004 (consulter le site Web du Ministère).
Consulter d'autres ministères et intervenants pour présenter une évaluation des	Mise en œuvre des projets pilotes visant à faire l'essai d'approches et de modèles novateurs en matière de justice	Deux projets pilotes en matière de justice réparatrice – un faisant appel à des forums de justice communautaire comme solution de rechange à la judiciarisation et l'autre faisant appel à des rencontres postsentencielles entre la victime et le

politiques et initiatives en vigueur dans le domaine de la justice réparatrice	réparatrice	délinquant – sont en cours et sont en train d'être évalués.
Prévention du crime		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Soutenir des initiatives qui renforcent la capacité des collectivités à faire face au crime et à la victimisation	Participation accrue des collectivités aux initiatives de prévention du crime et à l'élaboration de solutions locales au crime et à la victimisation – *activité continue*	**Mise en œuvre des volets du programme du CNPC** Au cours de l'exercice 2004-2005, le CNPC a soutenu 509 projets dans 261 collectivités. En 2004-2005, le CNPC a poursuivi son travail partout au Canada dans les milieux urbains et ruraux, ainsi que dans le Nord et les régions éloignées. Il continue de s'appuyer sur ses partenariats en collaborant avec les fonctionnaires fédéraux-provinciaux-territoriaux et municipaux, les secteurs de la santé, de la justice, de l'emploi, de l'habitation et les secteurs privé, universitaire et bénévole, ainsi qu'auprès d'organismes s'adressant aux jeunes, aux personnes âgées, aux Premières nations, aux Métis et aux Inuits. En fournissant des renseignements, des outils, de la formation et des ressources, le CNPC est capable d'aider les collectivités à concevoir et à mettre en œuvre des projets de prévention du crime. De cette manière, le CNPC appuie les initiatives communautaires axées sur des résultats qui importent aux Canadiens, comme des initiatives visant à accroître la sécurité des maisons, des écoles et du voisinage. **Programmes de financement du CNPC** Le CNPC a mis sur pied cinq programmes de financement qui sont les éléments essentiels de la Stratégie nationale pour la prévention du crime. Ces programmes de financement sont les suivants : 1. Le **Programme d'action des entreprises pour la prévention du crime (PAEPC)** invite le secteur privé à devenir une ressource, un partenaire actif et un chef de file en matière de prévention du crime. 2. Le **Programme de mobilisation des collectivités (PMC)** aide les collectivités à élaborer et à mettre en œuvre des stratégies de la base afin de prévenir le crime et la victimisation en abordant leurs causes profondes au niveau local. 3. Le **Fonds d'investissement dans la prévention du crime (FIPC)** détermine « ce qui fonctionne, ce qui ne fonctionne pas et les raisons de cet état de fait » en matière de prévention du crime. Le FIPC appuie certains projets témoins entrepris à l'échelle du Canada et encourage l'échange de renseignements sur les initiatives de prévention du crime au Canada.

		4. Le **Programme de partenariat en prévention du crime (PPPC)** appuie la participation des organismes non gouvernementaux qui peuvent contribuer à la prévention du crime dans les collectivités au moyen de renseignements, d'outils et de ressources. Les résultats sont appliqués dans l'ensemble du pays et ils visent à favoriser la participation communautaire à toutes les étapes de la prévention du crime. 5. Le **Fonds stratégique pour la prévention du crime (FSPC)** appuie les projets de démonstration sur le passage de projets de prévention du crime indépendants et parfois isolés à des stratégies plus générales qui contribueront à l'acquisition de connaissances et à la prise de mesures concernant la prévention durable du crime par le développement social.
Encourager et appuyer la participation des autres ordres de gouvernement et des organisations non gouvernementales à la prévention du crime	Coordination et intégration accrues des initiatives et des politiques en réponse au crime et à la victimisation — *activité continue*	**Consultation auprès des intervenants** Dans le cadre du processus de renouvellement de la Stratégie nationale pour la prévention du crime du gouvernement fédéral, le CNPC a organisé à l'automne 2004 une série de consultations internes et externes auprès de ses partenaires et intervenants clés, y compris les gouvernements provinciaux et territoriaux. On a consulté plus de 300 partenaires et intervenants clés qui ont exprimé, dans l'ensemble, leur soutien global à l'égard du renouvellement de la Stratégie telle que proposée. Ils ont également appuyé le rôle de leader continu du gouvernement fédéral en matière de prévention du crime par l'intermédiaire de la Stratégie nationale. On a parachevé une politique sur la prévention du crime par le développement social des collectivités de Métis, d'Inuits et des Premières nations à l'intérieur et à l'extérieur des réserves. On a rédigé ce document relatif à la politique autochtone en collaboration avec des groupes autochtones nationaux et provinciaux, entre autres. Ce document fournit des lignes directrices détaillées sur le financement des projets de prévention du crime chez les Autochtones. La Stratégie nationale continue à contribuer de manière importante aux objectifs de la politique sociale du Canada en maintenant son engagement dans 16 initiatives fédérales, y compris la Stratégie pour les Autochtones vivant en milieu urbain, un Nouveau pacte pour les villes et les collectivités, l'Initiative nationale pour les sans-abri, l'Initiative de renouvellement de la justice pour les jeunes et l'Initiative de lutte contre la violence familiale.
Soutenir la recherche et les projets pilotes desquels nous pouvons tirer des	Des stratégies efficaces et durables de prévention du crime qui répondent aux besoins	Dans le but constant de fournir de l'information instructive et transférable, la SNPC continue de produire des rapports qui transforment les résultats

leçons clés et des pratiques exemplaires donnant une orientation nécessaire aux initiatives de prévention du crime	des collectivités partout au Canada — *activité continue*	des projets et les leçons apprises en renseignements pratiques et utiles. En outre, on s'emploie actuellement à recueillir de l'information axée sur les résultats auprès des participants aux projets et à élaborer un cadre d'évaluation à trois niveaux pour l'initiative communautaire intégrée (ICI). On a distribué des ressources et un soutien stratégique aux diverses régions du pays afin de mettre de l'avant une approche mieux intégrée visant à bâtir des collectivités plus sûres en Colombie-Britannique, en Ontario, dans la région de l'Atlantique, au Manitoba et au Québec. À cet égard, cette stratégie, de concert avec les autres, doit soutenir des approches qui favorisent des stratégies de prévention efficaces et qui encouragent la collaboration. Le CNPC appuie les projets de données de géocodage relatives au crime dans six villes (Regina, Montréal, Halifax, Edmonton, Winnipeg, Thunder Bay) afin de mieux comprendre la distribution géographique du crime et les facteurs qui y sont associés. Le CNPC favorise le développement et la diffusion des connaissances et soutient les projets basés sur des résultats qui déterminent ce qui fonctionne et ce qui ne fonctionne pas. En conservant cette orientation, le CNPC a terminé, en 2004-2005, l'exploration de données de 27 projets pilotes. Le Centre a également rédigé des feuillets d'information sur les résultats du projet et les leçons tirées qu'on prévoit diffuser à l'automne 2005 sur le site Web du CNPC. Le CNPC a également élaboré un plan visant à diffuser les résultats des projets canadiens et prévoit élaborer d'autres produits de connaissance en 2005-2006. Nous maintenons en permanence nos partenariats internationaux, ce qui nous permet d'augmenter nos connaissances et notre compréhension des pratiques de prévention du crime reconnues à l'échelle internationale. La vision du Canada quant à une approche équilibrée de la prévention du crime reflète les tendances internationales suivies par d'autres pays comme le Royaume-Uni, la Suède, l'Australie et plusieurs États américains. On a publié une édition spéciale de la *Revue canadienne de criminologie et de justice pénale*, dont le sujet était *La prévention du crime : Perspectives canadiennes et internationales*, afin de souligner le 10e anniversaire du lancement de la Stratégie nationale pour la prévention du crime et du Centre

		international pour la prévention de la criminalité (CIPC). Cette collaboration avec les universités canadiennes, les associations de justice pénale et le CIPC témoigne d'un désir et d'un besoin d'échanger des connaissances tirées d'expériences dans ce domaine et de profiter d'initiatives entreprises dans d'autres pays (notamment l'Australie, la Finlande, la France, l'Afrique du Sud, les États-Unis et le Royaume-Uni).
Concevoir des produits et des mécanismes afin d'appuyer la promotion de la Stratégie nationale pour la prévention du crime (SNPC) et la diffusion des produits, de l'information et des ressources de la SNPC	Connaissance accrue de ce « qui fonctionne » en matière de prévention du crime chez les partenaires clés et les intervenants communautaires et sensibilisation accrue du public aux stratégies efficaces de lutte contre le crime et la victimisation — *activité continue*	Le CNPC a continué d'élaborer des contrôles fiables de responsabilisation au cours de la période d'évaluation. Le Centre a également parachevé l'évaluation sommative de l'expansion de la phase II de la SNPC et a élaboré un Cadre d'imputabilité, de risque et de vérification régissant la SNPC afin de consolider la responsabilisation. En 2004-2005, on a entièrement mis en œuvre le Système de gestion de l'information sur les subventions et les contributions. Ce système contribue au compte rendu constant des résultats de projets et des indicateurs de rendement. En 2004-2005, la SNPC a continué à sensibiliser le public ainsi que certains groupes d'intervenants précis sur les questions et les initiatives concernant la prévention du crime. Le personnel du Centre national pour la prévention du crime a pris part à plus de 150 événements d'éducation du public, ateliers et annonces publiques, où il a également diffusé de l'information. Mis ensemble, ces événements ont attiré plus de 8 000 personnes représentant d'innombrables organisations. Le CNPC a également participé à plusieurs initiatives fédérales horizontales afin de contribuer à diffuser de l'information sur la prévention du crime, y compris la publication de deux articles dans la revue *Horizon rural*, distribuée à 445 000 personnes dans la province de Québec. Le CNPC aide le Centre international pour la prévention de la criminalité (CIPC) à élaborer des produits de prévention du crime à l'échelle nationale et internationale. Cette initiative comprend un site Web et la publication d'un bulletin mensuel (**Centre international pour la prévention de la criminalité**).
Direction générale de la police des Autochtones		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Négocier et renouveler des accords dotant les Premières nations de services policiers efficaces, responsables et	Accès des collectivités des Premières nations à des services de police des Premières nations efficaces, professionnels et	En 2004 -2005, la Direction générale de la police des Autochtones (DGPA) a négocié le renouvellement des cadres des services de police communautaire des Premières nations en Alberta, au Nouveau-Brunswick, en Nouvelle-Écosse, à l'Île-du-Prince-Édouard, en Saskatchewan et au Yukon. À l'exclusion des ententes permanentes, on a négocié 52 modifications visant

adaptés à leur culture	adaptés aux différences culturelles à partir des ressources disponibles — *activité continue*	l'élargissement des ententes et procédé à 25 prolongations automatiques.
Promouvoir une norme plus stricte de gouvernance et de responsabilisation dans le cadre d'initiatives en matière de leadership et de formation, d'activités de reddition de comptes et de surveillance et d'échange de renseignements amélioré	Sensibilisation accrue aux responsabilités et aux obligations des autorités responsables des services de police — *activité continue*	Financement de deux ateliers nationaux pour les organismes directeurs de la police. Le premier, tenu en juin 2004, mettait l'accent sur la syndicalisation, la négociation collective et la gouvernance financière. Le second, organisé en janvier 2005, était axé sur les questions de dotation, la prévention de la criminalité, les récentes recherches sur les organismes directeurs de la police des Premières nations et les rôles et les responsabilités. Financement du Comité directeur des groupes directeurs de la police des Premières nations (GDPPN) pour qu'il embauche un consultant et le charge d'élaborer des modules de formation afin d'aider les commissions de police auto-administrées à s'acquitter de leurs fonctions et de leurs responsabilités à l'égard des commissions de police des Premières nations, de la gouvernance financière et de la dotation. Financement du Comité directeur des Groupes directeurs de la police des Premières nations pour qu'il rédige et distribue un bulletin semestriel à toutes les commissions de police auto-administrées. La première édition a été distribuée en janvier 2005. On a accordé une prolongation jusqu'au 31 mars 2006 pour l'achèvement de l'évaluation.
	Mesure et évaluation améliorées du rendement par la mise en œuvre d'un cadre de gestion et de responsabilisation axé sur les résultats — *2004-2005*	Au total, la DGPA a procédé à sept vérifications financières en 2004-2005, par le truchement de Conseils et Vérification Canada (CVC). Ces vérifications devaient permettre d'évaluer le système de contrôle interne et les opérations financières du destinataire et de s'assurer que toutes les dispositions financières et non financières de l'accord de contribution étaient satisfaites.
Promouvoir au sein du gouvernement la prise en considération de services de police et de la sécurité publique dans le cadre d'initiatives plus vastes des Premières nations	Meilleure intégration fédérale des connaissances et de l'expérience en matière de conception des outils, des ressources et des partenariats appropriés pour assurer la sécurité publique dans les collectivités autochtones —	La DGPA a participé à une initiative interministérielle dirigée par le Secrétariat du Conseil du Trésor en vue d'élaborer un cadre de travail horizontal pour les Autochtones présentant une vue d'ensemble des programmes autochtones du gouvernement fédéral. La DGPA, ainsi que ses partenaires du Secteur de la sécurité de la population et des partenariats et des organismes du Portefeuille de la SPPCC, ont contribué à mettre sur pied des « collectivités sûres et durables » dans le cadre de l'un des sept thèmes du cadre de travail horizontal pour les Autochtones. Le Comité des sous-ministres adjoints sur la stabilité et le mieux-être des collectivités des Premières nations

	activité continue	propose une approche fédérale horizontale aux projets visant à améliorer la sécurité et le bien-être des collectivités autochtones. Au cours de l'année 2004, les cinq sites pilotes ont appliqué cette approche à différentes étapes de leur développement, selon la capacité et les besoins de chacune des collectivités. L'un des projets pilotes les plus avancés met actuellement à l'essai une approche à guichet unique visant à financer des projets par le truchement d'un seul accord de financement et d'une seule structure de rapports. Grâce aux fonds du Programme de la police des Premières nations et de la prévention du crime, obtenus par l'intermédiaire de l'Initiative sur la prévention du crime et de la sécurité publique de la Stratégie nationale pour la prévention du crime, la Direction générale de la police des Autochtones a financé plusieurs projets de prévention du crime en partenariat avec les services de police et les organismes des Premières nations en vue d'encourager le développement de collectivités sûres, saines et durables et de faciliter leur établissement. Tous les projets témoignent de leurs capacités à promouvoir le développement social par l'intermédiaire de projets de services de police basés sur la collectivité, à accroître la participation et la capacité des collectivité à prévenir les activités criminelles, à contribuer au développement de collectivités sûres et durables et à favoriser et à faciliter les partenariats.
Améliorer les services de police pour les Autochtones à l'extérieur des réserves dans le cadre d'activités de partenariats qui sensibilisent les services de police à la culture et aux questions autochtones	Relations améliorées entre les Autochtones des milieux urbains et les services de police — *activité continue*	SPPCC, en partenariat avec les provinces, les municipalités, la police et les collectivités autochtones, a élaboré et coordonné certaines activités en vue d'améliorer les services de police offerts aux Métis ainsi qu'aux autres populations autochtones habitant à l'extérieur des collectivités des Premières nations et des Inuits. Un exemple illustrant cette initiative est notre soutien à l'égard du *Missing Women's Task Force*. Les fonds ont été dépensés de manière à assurer un endroit pour recevoir les familles des victimes pour leur donner des conseils et du soutien.

Partenaires

La sécurité des collectivités nécessite la mobilisation d'un vaste réseau de partenaires dans de nombreux ordres de gouvernement et surtout au sein de nombreuses cultures et collectivités.

Au Canada

SCC, CNLC, GRC, Bureau de l'enquêteur correctionnel, Santé Canada, ministère de la Justice du Canada, Affaires indiennes et du Nord Canada, Pêches et Océans Canada, provinces, territoires et municipalités, services de police des Premières nations, Association des chefs de police des Premières nations, conseils de bande ou tribaux, aînés, dirigeants communautaires, Assemblée des Premières nations, Associations des services de réhabilitation sociale du Québec, Programme Parents-Secours du Canada, Association canadienne des chefs de police, Association canadienne des sociétés Elizabeth-

Fry, Association canadienne de justice pénale, Conseil canadien de développement social, Conseil canadien des ministres de l'Éducation, Association canadienne de santé publique, Institut canadien de formation, Conseil des Églises pour la justice et la criminologie, Annonceurs responsables en publicité pour enfants, Congrès des peuples autochtones, Inuit Tapirisat du Canada, Fédération canadienne des municipalités, Société John Howard du Canada, Centre de prévention de la criminalité internationale, Associations nationales intéressées à la justice criminelle, Comité national mixte des hauts représentants officiels de la justice pénale, Réseau de résolution de conflits Canada, Pauktuutit Inuit Women's Association, Fondation pour les arts dans les prisons, Société Saint-Léonard du Canada, Services correctionnels et de la justice de l'Armée du Salut, Seventh Step Society of Canada, Ralliement national des Métis, Association des femmes autochtones du Canada et Association nationale des centres d'amitié.

UN LEADERSHIP EFFICACE ET EFFICIENT DU PORTEFEUILLE

En quoi est-ce important pour les Canadiens?
Établir une nouvelle orientation stratégique au sein d'une organisation n'est jamais une tâche facile. Cependant, la création de SPPCC offre l'occasion unique de réunir les points forts de plusieurs organismes en un tout cohérent. Un ministère fédéral unifié de la Sécurité publique et de la Protection civile exige une orientation stratégique solide et une approche de la gestion ministérielle cohérente et axée sur le service. Ces deux objectifs rassemblent en un élément commun la nécessité d'une structure forte qui ajoute une valeur stratégique au travail des autres directions générales du Ministère et qui coordonne d'une manière adéquate et équilibrée les liens stratégiques entre le Ministère et les organismes du Portefeuille. Un leadership efficace et efficient du Portefeuille constitue une fonction essentielle dans un éventail étendu et diversifié de sphères stratégiques. Qu'il s'agisse des services correctionnels, du système de justice pénale, des services de police et d'application de la loi, de la sécurité nationale et de la protection civile ou du contrôle des frontières et de la prévention du crime, un portefeuille de cette taille et de cette ampleur a besoin de cohésion pour atteindre ses objectifs, faire entendre sa voix et mener à bien ses activités.

Affectation des ressources

Dépenses prévues (en milliers de $)	Autorisations totales reçues	Dépenses réelles	ETP
37 949,7	52 772,6	48 090,7	235,0

Priorités opérationnelles

- Établissement d'une orientation stratégique unifiée pour SPPCC;
- Soutien souple accordé en temps opportun à la ministre, à la sous-ministre et à la haute direction;
- Poursuite de la mise en œuvre du cadre de gestion et de responsabilisation réunissant les cadres de la fonction de contrôleur moderne, de la modernisation des ressources humaines et du gouvernement en direct.

UN LEADERSHIP EFFICACE ET EFFICIENT DU PORTEFEUILLE		
Politique stratégique et affaires intergouvernementales		
Activités prévues	**Résultats escomptés et échéances**	**Résultats/Résultats déclarés**
Mettre en œuvre des structures et des processus de collaboration horizontale entre les directions générales des politiques, aux niveaux de la haute direction ainsi que des cadres intermédiaires et des agents.	Coordination appropriée et équilibrée des initiatives stratégiques du Ministère et du Portefeuille — *activité continue*	Mise sur pied d'un comité du directeur général sur la politique et la planification. Le Comité des SMA sur les priorités du Portefeuille et la planification, composé de SMA provenant de SPPCC et des organismes du Portefeuille, a continué à se réunir et a confirmé quatre priorités stratégiques à long terme pour l'ensemble du Portefeuille. Mise sur pied de groupes de travail spéciaux au niveau des SMA afin de coordonner les initiatives dans tous les centres de décision du Portefeuille.
Mettre en œuvre un processus de planification stratégique qui	Élaboration d'un cadre intégré et durable pour l'établissement efficace des priorités et la prise	Tenue d'ateliers visant à produire une analyse du contexte qui a été déposée devant les SMA du Ministère et du Portefeuille.

intègre l'analyse du contexte, la recherche et les volets évaluation et politique.	de décisions — *activité continue*	L'analyse du contexte a permis de relever plusieurs questions, y compris l'urgence de se pencher sur les questions canado-américaines, telles les priorités. Élaboration continue des éléments d'évaluation du Cadre de gestion et de responsabilisation.
Élaborer un plan stratégique quinquennal intégré pour SPPCC servant de point de référence pour faire connaître au public le rôle, les responsabilités et les services du Ministère.	Amélioration de la compréhension et de la connaissance par le public de SPPCC, tant au Canada qu'à l'étranger, en vue d'améliorer la crédibilité, l'efficacité et l'établissement judicieux des priorités — *d'ici 2006*	Intégration continue de la planification et des activités d'établissement des priorités dans l'ensemble du Ministère.
Établir des structures et des processus de collaboration coordonnée du Portefeuille concernant les politiques en matière de sécurité publique.	Intégration accrue des efforts en matière d'élaboration de politiques, élaboration d'une approche cohérente d'établissement de priorités, définition des questions communes et des façons de travailler ensemble et prestation d'un soutien constant à la ministre — *activité continue*	La mise sur pied du Comité sur les priorités du Portefeuille et la planification se poursuit : on prévoit deux séances de réflexion afin d'évaluer et de confirmer les priorités à long terme. À la suite du rapport Cormier, nous avons entamé des discussions afin de créer une unité de recherche spécialisée à SPPCC. Création de groupes spéciaux afin de faciliter la coordination dans l'ensemble du Portefeuille. La coordination de l'ensemble du Portefeuille a permis la mise en œuvre d'initiatives relatives à la Politique de sécurité nationale.
Donner des conseils stratégiques concernant les questions transsectorielles dans le domaine de la sécurité publique, y compris l'incidence des traités internationaux, les conventions et d'autres obligations du portefeuille de SPPCC	Maintien de liens horizontaux dans le secteur de la sécurité publique, assurance que SPPCC respecte ses obligations nationales et internationales et prestation de conseils stratégiques cohérents à la ministre, à la sous-ministre et à la haute direction — *activité continue*	La coordination, à l'échelle du Portefeuille, de la contribution aux traités internationaux clés et aux initiatives clés de l'ONU, notamment la Convention internationale contre la torture, le Groupe de travail de l'ONU sur la détention arbitraire, la visite, au Canada, du Rapporteur spécial de l'ONU sur la situation des droits de l'homme et des libertés fondamentales des populations autochtones et le 11e Congrès des Nations Unies sur la prévention du crime et la justice criminelle (Bangkok, Thaïlande, avril 2005). Le soutien au Comité des sous-ministres sur les droits de la personne, notamment fournir des conseils sur les nouveaux dossiers de droits de la personne à l'échelle internationale, comme les disparitions forcées et les solutions de rechange au renvoi. La révision ministérielle et la prestation de conseils sur l'élaboration et la communication de l'Énoncé de la politique internationale du gouvernement (avril 2005).
Faire preuve de leadership dans la coordination et l'analyse stratégique	Coordination efficace des activités intergouvernementale; prestation de conseils	Appuyer la sous-ministre, à titre de membre du Conseil de l'information juridique, en lui fournissant des conseils sur les travaux de recherche, en cernant les priorités et en décelant les lacunes du savoir actuel.

des affaires intergouvernementales pour SPPCC.	stratégiques concis et cohérents à la ministre, à la sous-ministre et à la haute direction dans le cadre de leurs rapports avec leurs homologues fédéraux, provinciaux, territoriaux et internationaux — *activité continue*	Veiller à ce que des données et des renseignements fiables appuient le Ministère dans l'élaboration de ses politiques et la prise de décision. Coordonner la première réunion en 10 ans des ministres fédéraux-provinciaux-territoriaux responsables de la gestion des urgences (GU) et la première réunion conjointe des ministres fédéraux-provinciaux-territoriaux responsables de la GU et de la justice (Ottawa, janvier 2005). Faciliter un certain nombre de réunions bilatérales, aux niveaux des ministres et des sous-ministres, avec leurs homologues provinciaux, territoriaux, américains et étrangers clés, y compris les réunions de ministres responsables de la justice et des affaires internes des pays du G8 (Washington, mai 2004). Améliorer les relations de travail bilatérales avec le Department of Homeland Security (DHS) des États-Unis, y compris la coordination des réunions des hauts fonctionnaires du DHS et de SPPCC, qui ont lieu deux fois par année (Washington, avril 2004, et Ottawa, septembre 2004).
Diffuser des renseignements sur la sécurité publique au moyen de communications stratégiques.	Communications publiques souples et informatives répondant aux besoins en matière d'information de publics particuliers (p. ex. à l'échelle nationale, régionale ou locale) — *activité continue*	Les produits ministériels revus et corrigés offrent une meilleure idée du rôle et des responsabilités du Ministère. Élaboration, à l'aide des résultats obtenus par les groupes de discussion, de matériel pour un nouveau site Web de SPPCC, qui sera mis en ligne à l'automne 2005. Outils en direct permettant de consulter le public.
Élaboration de lois habilitantes en vue de l'établissement du nouveau ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile.	Lois habilitantes en vue de l'établissement du nouveau ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile — *adoption d'ici l'hiver 2005*	Le texte législatif habilitant, projet de loi C-6, a obtenu la sanction royale le 23 mars 2005.
Aider la ministre et la sous-ministre à s'acquitter de leurs responsabilités à l'égard du Portefeuille au Parlement et au Cabinet, y compris la préparation de la ministre à la période des questions et à sa comparution devant les comités du	Soutien durable et conseils stratégiques à la ministre et à la sous-ministre pour les aider à s'acquitter de leurs responsabilités envers le Parlement et le Cabinet — *activité continue*	De la documentation à l'intention de la ministre et de la sous-ministre a été élaborée afin d'appuyer ces dernières lors de leur comparution respective devant la Chambre des communes et le Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale relativement au projet de loi C-6. Préparation, à point nommé, de notes pour la période des questions et de notes d'information à l'intention de la ministre et de la sous-ministre.

Parlement et du Cabinet.		
Mettre en œuvre la Table ronde transculturelle sur la sécurité, composée de membres des collectivités pluralistes et diverses du Canada	Établissement d'un dialogue permanent avec les principaux intervenants non gouvernementaux pour améliorer les connaissances sur la façon de gérer les intérêts en matière de sécurité dans une société diversifiée; promotion de la compréhension et du respect mutuels - *en 2004-2005*	La Table ronde a été créée en février 2005.
Gestion ministérielle		
Moderniser la gestion des ressources humaines; mettre en œuvre un modèle de prestation directe des services pour les directions générales du Ministère et élaborer un plan de modernisation triennal qui met l'accent sur l'acquisition continue du savoir, la diversité, les langues officielles, les valeurs et l'éthique.	Stratégie en matière de ressources humaines permettant au Ministère de continuer d'attirer, de perfectionner et de maintenir en poste des personnes hautement qualifiées dans la fonction publique, qui sont représentatives de la société canadienne et qui possèdent les compétences, l'attitude, la créativité et les valeurs qui permettront à SPPCC de remplir son mandat — *activité continue*	En 2004-2005, le Ministère a mis sur pied et classifié de nouvelles structures de direction, pour lesquelles il a aussi engagé du personnel, afin de remplir son mandat et de soutenir ses principales activités. Au cours de ce processus de transition, on s'est surtout efforcé de respecter les exigences législatives en matière de relations de travail, de dotation en personnel, d'équité en emploi et de langues officielles ainsi que de soutenir et de promouvoir l'apprentissage continu, la formation professionnelle continue, la diversité, les langues officielles, les valeurs et l'éthique et la planification de la relève.
Mettre en œuvre le plan d'action pour la fonction de contrôleur moderne, y compris un cadre de gestion des risques, fondé sur les résultats de l'évaluation des capacités.	Intégration améliorée des renseignements sur le rendement financier et non financier, application de stratégies judicieuses de gestion des risques, niveaux appropriés de contrôle et de valeurs et d'éthique dans les décisions de gestion quotidiennes — *activité continue*	On a intégré les renseignements et les services en matière de gestion financière provenant de l'ancien Solliciteur général, du BPIEPC et du CNPC. On a élaboré un processus de planification opérationnelle afin d'assurer une coordination et une gestion stratégiques des priorités et des ressources dans l'ensemble du Ministère, facilitant les réaffectations, au besoin. Le Ministère a amélioré la coordination de la gestion financière du Portefeuille, particulièrement sur le plan des exercices de réaffectation dans l'ensemble du gouvernement et de l'harmonisation des priorités du Portefeuille, ainsi que des exigences connexes en matière de ressources.
Élaborer des cadres de gestion, de responsabilisation et	Obligation accrue des gestionnaires d'évaluer et de	Le Ministère a amorcé l'élaboration de cadres de gestion et de responsabilisation axés sur les résultats (CGRR) et de cadres de vérification axés sur les risques (CVAR)

de vérification axés sur les résultats pour les initiatives stratégiques.	mesurer les initiatives et d'en rendre compte — *activité continue*	pour la Stratégie nationale pour la prévention du crime, le Programme de bourses de recherche en l'honneur de Stuart Nesbitt-White et le Programme conjoint de protection civile. Ces cadres de travail permettent de gérer le rendement continu des initiatives et d'évaluer les résultats. De plus, au cours du dernier exercice, on a entrepris plusieurs vérifications des accords ministériels de contribution. Vous trouverez les rapports de vérification sur le site Web du Ministère.
Gouvernement en direct — continuer à ajouter au portail de la sécurité publique en y intégrant de l'information des provinces, des municipalités et des ONG; classer l'information par groupes de clients (p. ex. enfants, parents) et par région géographique; créer un réseau de sécurité plurigouvernemental.	Grâce à l'existence d'un guichet unique, les Canadiens et Canadiennes et leurs collectivités auront un meilleur accès à un large éventail de renseignements sur la sécurité publique, sans qu'il leur soit nécessaire de comprendre la répartition complexe des compétences en matière de sécurité publique entre les diverses administrations au Canada — *activité continue*	Le portail de la sécurité publique fournit désormais des renseignements concernant la sécurité provenant de diverses administrations du Canada – gouvernements fédéral et provinciaux, municipalités –, de certaines ONG et d'organismes gouvernementaux internationaux. Au total, le site regroupe environ 60 organismes. Les renseignements sont organisés par catégorie et par thème, par sujet (Index de A à Z), par public cible (p. ex. les Autochtones, les enfants, les parents, les aînés, les enseignants et les jeunes) ainsi que par secteur géographique (section « Dans ma communauté »). De mars 2004 à mars 2005, on a noté une augmentation de 53 % de l'achalandage sur le site.

Partenaires
Pour établir des relations de gestion efficaces et efficientes au sein du Portefeuille, le Ministère collaborera étroitement avec les organismes du Portefeuille et les organismes centraux, notamment le Bureau du Conseil privé, Finances Canada, le Secrétariat du Conseil du Trésor, la Commission de la fonction publique, l'Agence de gestion des ressources humaines de la fonction publique du Canada et Travaux publics et Services gouvernementaux Canada.

RENDEMENT FINANCIER

Tableau financier 1

Comparaison des dépenses totales prévues et des dépenses réelles par secteur d'activité (millions de dollars)						
			2004-2005			
Secteur d'activité	**Dépenses réelles 2002-2003**	**Dépenses réelles 2003-2004**	**Principaux estimés**	**Dépenses prévues**	**Autori-sations totales**	**Dépenses Réelles**
Conseil au solliciteur général	21	25,5	25,5	43,5	30,3	25,5
Police des Premières nations	72,5	92,7	96,4	96,4	93	92,6
Bureau de l'Inspecteur général du du SCRS	0,7	1	1,1	1,1	0,9	1
Bureau de la protection des infrastructures essentielles et de la protection civile		135,2	203,8	206,3	180,3	135,3
Centre national pour la prévention du crime		55,7	74,8	74,8	59,5	56,9
Services exécutifs et soutien ministériel	38	54	12,4	12,4	58,6	54
TOTAL	**132,2**	**364,1**	**414**	**434,5**	**422,6**	**365,3**
TOTAL	132,2	364,1	414	434,5	422,6	365,3
Moins : Recettes non disponibles						
Plus : Coût des services reçus à titre gracieux	4,6	5,8	7,5	7,5	11,9	11,9
Coût net du Ministère	**136,8**	**369,9**	**421,5**	**442**	**434,5**	**377,2**
Équivalent temps plein	**332**	**691**	**772**	**799**	**799**	**808**

Notes:

Les ressources comprennent les contributions aux régimes d'avantages sociaux des employés et l'allocation du ministre

Tableau financier 2

Utilisation des ressources par secteur d'activité (en million de dollars)

Secteur d'activité	ETP	Dépenses opérationnelles	Dépenses en capital	Subventions et contributions	Total brute des dépenses	Moins : Recettes non disponibles	Total net des dépenses
Conseil (budget principal des dépenses)	199	21,8		3,7	25,5	0	25,5
Dépenses prévues	224	39,8		3,7	43,5	0	43,5
(autorisations totales)	*226*	*25,4*		*4,9*	30,3	*0*	30,3
(Dépenses réelles)	**187**	*20,9*		*4,6*	25,5	0	25,5
PSPPN	51	9		87,4	96,4	0	96,4
Dépenses prévues	51	9		87,4	96,4	0	96,4
(autorisations totales)	*51*	*30,1*		*63*	93,1	*0*	93,1
(Dépenses réelles)	**48**	*29,8*		*62,9*	92,7	0	92,7
BIG_SCRS	9	*1,1*			1,1	0	1,1
Dépenses prévues	9	*1,1*			1,1	0	1,1
(autorisations totales)	9	*0,9*			0,9	*0*	0,9
(Dépenses réelles)	**9**	*1*			1	0	1
BPIEPC	306	*49,8*		*154*	203,8	0	203,8
Dépenses prévues	308	*52,3*		*154*	206,3	0	206,3
(autorisations totales)	226	*26,3*		*154*	180,3	*0*	180,3
(Dépenses réelles)	**210**	*26,8*		*108,4*	135,2	0	135,2
CNPC	100	*18,1*		*56,7*	74,8	0	74,8
Dépenses prévues	100	*18,1*		*56,7*	74,8	0	74,8
(autorisations totales)	100	*12,1*		*47,3*	59,4	*0*	59,4
(Dépenses réelles)	**102**	*11,8*		*45,2*	57	0	57
Services exécutifs	107	*12,4*			12,4	0	12,4
Dépenses prévues	107	*12,4*			12,4	0	12,4
(autorisations totales)	187	*58,6*			58,6	*0*	58,6
(Dépenses réelles)	**252**	*54*			54	0	54
Budget principal des dépenses	772	112,2	0	301,8	414	0	414
Dépenses prévues	799	132,7	0	301,8	434,5	0	434,5
(autorisations totales)	*799*	*153,4*	*0*	*269,2*	422,6	*0*	422,6
(Dépenses réelles)	**808**	**144,3**	**0**	**221,1**	**365,4**	**0**	**365,4**

Tableau financier 3
Crédits votés et législatifs (en milliers de dollars)

		2004–2005			
Crédit	**Nom du crédit**	**Budget principal des dépenses**	**Dépenses prévues**	**Autorisations totales**	**Dépenses réelles**
1	Dépenses de fonctionnement	100 944,4	121 469,4	141 232,7	132 093,4
5	Subventions et contributions	301 792,6	301 792,6	269 167,6	220 990,8
(S)	Ministre de SPPCC recevant un salaire et une allocation pour automobile	70	70	70,9	70,9
(S)	Contributions aux avantages sociaux des employés	11 209	11 209	12 150,6	12 150,6
	Total	**414 016**	**434 541**	**422 621,8**	**365 305,7**

Tableau financier 4
Coût net pour le Ministère

(en milliers de dollars)	**2004-2005**
Total des dépenses réelles	**365 305,7**
Plus : Services reçus à titre gracieux	
Locaux fournis par Travaux publics et Services gouvernementaux Canada	4 297,1
Contributions de l'employeur aux primes du régime d'assurance des employés et dépenses payées par le SCT	4 525,4
Indemnisation des victimes d'accidents du travail assurée par Développement social Canada	–
Traitements et dépenses connexes liés aux services juridiques fournis par Justice Canada	3 071,2
Total : *Services reçus à titre gracieux*	**11 893,7**
Moins : Recettes non disponibles	
2004-2005 coût net pour le Ministère	**377 199,4**

Tableau financier 5

Paiements de transfert par secteur d'activité (par millions de dollars)					
				2004-2005	
Secteur d'activité	**Dépenses réelles 2002-2003**	**Dépenses réelles 2003-2004**	**Dépenses prévues**	**Autorisations totales**	**Dépenses réelles**
SUBVENTIONS					
Conseil au solliciteur général	1,8	1,8	1,8	1,8	1,8
Bureau de la protection des infrastructures essentielles et de la protection civile		0,1	0,6	0,6	0,6
Centre national de la prévention du crime		31,4	46,2	37,9	35,3
Total des subventions	**1,8**	**33,3**	**48,6**	**40,3**	**37,7**
CONTRIBUTIONS					
Conseil au solliciteur général	2,7	1,3	1,9	3,1	2,8
Police des Premières nations	48,3	53,9	87,4	63	62,9
Bureau de la protection des infrastructures essentielles et de la protection civile		125,9	153,5	153,4	107,8
Centre national de la prévention du crime		10,9	10,5	9,4	9,9
Total des contributions	**51**	**192**	**253,3**	**228,9**	**183,4**
Total des paiements de transfert	**52,8**	**225,3**	**301,8**	**269,2**	**221,1**

LISTE DES EXAMENS ET DES ÉVALUATIONS DE 2004-2005

Les évaluations qui suivent ont été effectuées par le Ministère en 2004-2005:

- Évaluation à mi-mandat de l'étendue de l'étape II de la Stratégie nationale pour la prévention du crime, portant sur 2001-2003
- Évaluation-bilan de l'étape II de la Stratégie nationale pour la prévention du crime (NCPS), portant sur 1998-2001
- Évaluation [formative] provisoire : Initiative sur les services correctionnels communautaires destinés aux Autochtones
- Évaluation de deux volets de l'Initiative des services correctionnels efficaces : engagement des citoyens et sensibilisation du public (rapport final)
- Évaluation du Projet de justice coopérative : un programme de justice réparatrice http://www.psepc.gc.ca/publications/corrections/cjp/cjp_toc_f.asp

On affichera dès que possible les évaluations sans liens, avec la page Web.

Initiatives horizontales

Initiative horizontale	Organismes partenaires
Formation en matière d'attaque à l'arme chimique, biologique, radiologique ou nucléaire (ACBRN)	Santé Canada, Commission canadienne de sûreté nucléaire, Défense nationale et GRC
Lutter contre le crime organisé	GRC, Service correctionnel du Canada, Justice Canada, Agence des services frontaliers du Canada, SCRS, Citoyenneté et Immigration Canada, Environnement Canada, Affaires étrangères du Canada, Communautés des Premières nations, provinces, territoires, municipalités et responsables de l'application de la loi
Stratégie nationale antidrogue	GRC, Service correctionnel du Canada, Santé Canada, Agence des services frontaliers du Canada, Justice Canada
Accès légal	GRC, SCRS, Défense nationale, Justice Canada, associations de police et secteur privé
Intégration de l'information de la justice	Centre canadien de la statistique juridique, Citoyenneté et Immigration Canada, Service correctionnel du Canada, Justice Canada, Commission nationale des libérations conditionnelles, GRC, Secrétariat du Conseil du Trésor, et provinces et territoires
Capacité nationale de lutte contre le terrorisme	Défense nationale, Santé Canada, Agriculture et Agroalimentaire Canada, Transports Canada, Agence des services frontaliers du Canada, Citoyenneté et Immigration Canada, Justice Canada, Affaires étrangères du Canada, Environnement Canada, SCRS, GRC, ministère des Finances, Bureau du Conseil privé, provinces et territoires, premiers intervenants, département américain de la Sécurité intérieure, Home Office du Royaume-Uni, Secrétaire australien à la Justice
Équipes intégrées d'application de la loi dans les marchés financiers	GRC, Justice Canada, Finances Canada
Intervention intégrée de contrôle des produits de la criminalité	GRC, Justice Canada, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada et Agence des services frontaliers du Canada
Initiative de l'approche correctionnelle judicieuse	Service correctionnel du Canada, Commission nationale des libérations conditionnelles, ministère de la Justice, Affaires indiennes et du Nord, Fondation autochtone de guérison, Organismes nationaux de bénévolat et Collectivités autochtones
Gouvernement en direct	Agriculture et Agroalimentaire Canada, Agence du revenu du Canada, Agence des services frontaliers du Canada, Centre des armes à feu Canada, Garde côtière canadienne, Agence canadienne d'inspection

	des aliments, SCRS, Citoyenneté et Immigration Canada, Service correctionnel du Canada, Affaires étrangères du Canada, Justice Canada, Environnement Canada, Agence des consommateurs de produits et services financiers, Pêches et Océans Canada, Santé Canada, Ressources humaines et Développement des compétences Canada, Industrie Canada, Défense nationale, Commission nationale des libérations conditionnelles, Ressources naturelles Canada, Secrétariat national de recherche et de sauvetage (Défense nationale), Parcs Canada (Patrimoine canadien), Bureau du Conseil privé, GRC, Développement social Canada, Statistique Canada, Transports Canada, Secrétariat du Bureau de la sécurité des transports du Canada, Secrétariat du Conseil du Trésor, Manitoba, Ontario, Nouveau-Brunswick (divers ministères), ville de Winnipeg, organisations non gouvernementales, Cyberaide.ca, SécuriJeunes Canada

Stratégie de développement durable

En février 2004, le Ministère a déposé la stratégie de développement durable pour la période 2003-2006. Le tableau ci-dessous renferme un résumé des cibles fixées pour la durée du plan.

BUT

1.0 Examiner dans quelle mesure le Ministère comprend la dimension sociale du développement durable, surtout à l'échelle des collectivités, et comment il y contribue

OBJECTIF

1.1 Évaluation de l'incidence à long terme des services de police communautaires dans les collectivités des Premières nations

ACTIVITÉ	OBJECTIFS	Réalisations au 31 mars 2005
Effectuer des études sur les collectivités	Effectuer un sondage sur la satisfaction de 25 collectivités du Québec d'ici le 31 mars 2005	Terminé.
	Commencer des études de cas dans les collectivités sur l'efficacité et la viabilité des services de police des Premières nations d'ici le 31 mars 2005	Ébauche finale reçue.
Élargir le programme de recherche de la PPPN afin d'englober les services de police des Premières nations offerts dans tout le Canada	Mettre à jour le programme de recherche d'ici le 31 mars 2005 pour corriger les lacunes	Programme de recherche mis à jour. On s'attaque aux lacunes.
Évaluation des programmes de la PPPN	Former un groupe de travail responsable de l'évaluation d'ici juin 2004	Le groupe de travail a été mis sur pied.
	Le groupe de travail doit terminer le cadre d'évaluation et choisir des ententes précises en vue d'une analyse approfondie	Le cadre a été terminé.
	Conclure un contrat de services de consultation d'ici le 31 mars 2005	Le contrat de services de consultation a été octroyé.
Évaluation de l'incidence de la sécurité publique et des services de police sur la	Mener une étude sur la corrélation entre le développement économique et les	Projet accompli.

planification communautaire	services de police des Premières nations d'ici le 31 mars 2005	

OBJECTIF

1.2 Coordination et collaboration entre les ministères fédéraux concernant les objectifs d'une politique et des indicateurs de rendement communs

ACTIVITÉ	OBJECTIFS	Réalisations au 31 mars 2005
Direction du Comité directeur sur la stabilité et le mieux-être des collectivités des Premières nations.	D'ici décembre 2004, rédiger un cadre de référence conforme au mandat du Comité afin d'orienter la portée des activités de ce dernier. Élaborer un cadre d'évaluation d'ici mars 2005 pour évaluer les rouages interministériels et intraministériels qui appuient le Comité	Projet terminé le 31 mars 2005. En cours. Un rapport d'étape a été produit (août 2005). On y précise l'état d'avancement du projet pilote et on y évalue le processus adopté par le groupe de travail. Ce dernier a donné son appui à la tenue d'une séance de planification stratégique pour choisir les indicateurs. La séance aura lieu avant le 31 décembre 2005.
Participation aux travaux interministériels sur la planification communautaire globale.	Établir, d'ici janvier 2005, une stratégie de participation de la collectivité qui comprendrait des principes fondamentaux en matière de participation aux projets.	Projet terminé avant le 31 mars 2005.
Partenariats et initiatives conjointes avec d'autres ministères concernant les questions d'intérêt commun.	Mettre en œuvre d'ici mars 2005 cinq projets pilotes qui favorisent une intervention pluridimentionnelle et proactive dans les situations à risque élevé.	Cinq projets pilotes ont été choisis et en sont à différentes étapes de réalisation. Deux autres sites potentiels ont été retenus et pourraient faire l'objet d'un examen en août de 2005 (Hobbema, Cambridge Bay).

BUT

2.0 Approfondir la méthode qu'applique le Ministère pour corriger les effets de ses activités sur l'environnement

OBJECTIF

2.1 Améliorer la sensibilisation aux questions de développement durable et la formation à cet égard afin de réduire les impacts environnementaux des activités, en se basant sur la formation et les efforts de sensibilisation de la SDD de 2000

ACTIVITÉ	OBJECTIFS	Réalisations au 31 mars 2005

Déterminer les domaines qui se prêtent à des campagnes d'affichage et définir les message clés Concevoir et imprimer le matériel Lancer et gérer une campagne Remanier le site intranet sur l'écologisation pendant l'exercice 2004-2005	Élaborer, pour SPPCC, une campagne de sensibilisation pour inciter les employés à prendre des mesures afin de parvenir au développement durable au cours de la période 2003-2006	Les campagnes initiales ont été établies pour le Solliciteur général du Canada; le nouveau Ministère tiendra une campagne reformulée en fonctions de la nouvelle stratégie, qui sera élaborée en 2006.
Communiquer aux employés la mise à jour sur la SDD chaque année	Mettre à jour le plan de communication de SPPCC d'ici le 31 mars 2005 Critères en matière d'approvisionnement écologique utilisés dans toutes les décisions du Ministère relatives aux achats d'ici 2006-2007	Les plans initiaux et les critères ont été établis pour le Solliciteur général du Canada; la stratégie qui sera élaborée pour le nouveau ministère en 2006 abordera probablement ces questions, y compris celle de l'approvisionnement écologique.

OBJECTIF

2.2 Maintenir les niveaux de réduction des déchets

ACTIVITÉ	OBJECTIFS	Réalisations au 31 mars 2005
Procéder à une vérification annuelle des déchets et déterminer les progrès réalisés quant à l'atteinte des objectifs Confirmer tous les ans les objectifs en matière de réacheminement des déchets	D'ici le 31 mars 2005, établir, pour SPPCC, une cible en matière de réacheminement des déchets	Le fait que le ministère du Solliciteur général soit devenu SPPCC, qui est un ministère plus large, et le déménagement prévu dans de nouveaux locaux, a retardé la vérification des déchets. Celle-ci n'aura pas lieu tant que la nouvelle vérification ne sera pas au point, en 2006.

Lois administrées par le Ministère et les organismes du Portefeuille

Il importe de noter que, par suite de la réorganisation de l'administration fédérale le 12 décembre 2003, plusieurs des fonctions et responsabilités de la ministre et plusieurs des lois appliquées par le nouveau ministère et ses organismes font l'objet de décrets rendus en vertu de la *Loi sur les restructurations et les transferts d'attributions dans l'administration publique*.

Il importe aussi de noter que, par suite de la réorganisation de l'administration fédérale, la solliciteure générale, en vertu d'un décret, peut maintenant être désignée sous le nom de « vice-première ministre et ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile » aux fins administratives. Toutefois, lorsqu'elle remplit une tâche qui a une valeur juridique comme la signature d'un document juridique ou qu'elle s'acquitte d'une fonction ou d'une responsabilité prévue par la loi, la ministre doit encore être désignée sous le nom de « solliciteure générale du Canada » jusqu'à l'entrée en vigueur du projet de loi C-6 (*Loi constituant le ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile du Canada et modifiant et abrogeant certaines lois*). Pour éviter toute confusion, lorsque qu'elle remplit une fonction *juridique* , la ministre peut le faire à titre de « solliciteure générale du Canada (vice-première ministre et ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile) ».

La solliciteure générale (vice-première ministre et ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile) assume l'entière responsabilité des lois suivantes devant le Parlement :

- *Loi sur le Service canadien du renseignement de sécurité*
- *Loi sur le casier judiciaire*
- *Loi sur l'identification par les empreintes génétiques*
- *Loi sur les armes à feu*
- *Loi sur les prisons et les maisons de correction*
- *Loi sur la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur la continuation des pensions de la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur la pension de retraite de la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur l'enregistrement de renseignements sur les délinquants sexuels*
- *Loi sur le transfèrement international des délinquants*
- *Loi sur le programme de protection des témoins*

SPPCC ou ses organismes appliquent les lois suivantes en totalité ou en partie. Certaines prévoient des fonctions précises pour la ministre, que celle-ci remplit exclusivement ou de concert avec d'autres ministres :

Ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile du Canada (SPPCC)

- *Loi sur le ministère du Solliciteur général* (sera bientôt remplacée par le projet de loi C-6, la *Loi constituant le ministère de la Sécurité publique et de la Protection civile du Canada et modifiant et abrogeant certaines lois*)
- *Loi sur la protection civile*

*OCIPEP is now part of the Emergency Management and National Security Branch of PSEPC. The First Nations Policing Program and National Crime Prevention Centre do not administer specific legislation.

Gendarmerie royale du Canada (GRC)

- *Loi sur la médaille canadienne de maintien de la paix*
- *Loi réglementant certaines drogues et autres substances*
- *Code criminel*
- *Loi sur le casier judiciaire*
- *Loi sur l'identification par les empreintes génétiques*
- *Loi sur l'accise*
- *Loi sur les licences d'exportation et d'importation*
- *Loi sur les armes à feu*
- *Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales*
- *Loi sur la défense nationale*
- *Loi sur la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur la continuation des pensions de la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur la pension de retraite de la Gendarmerie royale du Canada*
- *Loi sur les infractions en matière de sécurité*
- *Loi sur l'enregistrement de renseignements sur les délinquants sexuels*
- *Loi sur le programme de protection des témoins*

Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS) :

- *Loi sur le Service canadien du renseignement de sécurité*
- *Loi sur l'enregistrement des organismes de bienfaisance (renseignements de sécurité)*
- *Loi sur la citoyenneté*
- *Loi sur l'équité en matière d'emploi*
- *Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés*
- *Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes*

Service correctionnel du Canada (SCC) :

- *Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition*
- *Code criminel*
- *Loi sur l'extradition*
- *Loi sur la sécurité de la vieillesse*
- *Loi sur les prisons et les maisons de correction*
- *Loi sur le transfèrement international des délinquan* Commission nationale des libérations conditionnelles (CNLC)
- *Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition*
- *Code criminel*
- *Loi sur le casier judiciaire*

National Parole Board

- *Corrections and Conditional Release Act*
- *Criminal Code*
- *Criminal Records Act*

Canada Firearms Centre

- *Firearms Act*

Agence des services frontaliers du Canada (ASFC)

- *Loi sur l'aéronautique*
- *Loi de mise en oeuvre de la Convention sur les mines antipersonnel (par l'intermédiaire de la LLEI)*
- *Loi sur l'Administration du pont Blue Water*
- *Loi sur les engrais*
- *Loi sur la gestion des finances publiques*
- *Loi sur les armes à feu*
- *Loi sur l'inspection du poisson*
- *Loi sur les pêches*

- *Loi sur les accords de Bretton Woods et des accords connexes*
- *Loi sur les produits agricoles au Canada*
- *Loi sur l'Agence des douanes et des revenus du Canada*
- *Loi sur les grains du Canada*
- *Loi sur la Société canadienne des postes*
- *Loi sur la marine marchande du Canada*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libre-échange Canada-Chili*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libre-échange Canada-Costa Rica*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libre-échange Canada-Israël*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libre-échange Canada-États-Unis*
- *Loi sur la Commission canadienne du lait*
- *Loi canadienne sur la protection de l'environnement, 1999*
- *Loi sur l'Agence canadienne d'inspection des aliments*
- *Loi sur le Tribunal canadien du commerce extérieur*
- *Loi sur la Commission canadienne du blé*
- *Loi sur le transport aérien*
- *Loi de mise en oeuvre de la Convention sur les armes chimiques (par l'intermédiaire de la LLEI)*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord sur la Station spatiale internationale civile*
- *Loi sur la protection des pêcheries côtières*
- *Loi sur le cabotage*
- *Loi sur l'emballage et l'étiquetage des produits de consommation*
- *Loi réglementant certaines drogues et autres substances*
- *Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction*
- *Loi sur le droit d'auteur*
- *Code criminel*
- *Loi sur l'exportation et l'importation de biens culturels*
- *Loi sur les douanes*
- *Loi sur la compétence extracôtière du Canada pour les douanes et l'accise*
- *Tarif des douanes*
- *Loi sur les aliments et drogues*
- *Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales*
- *Loi sur la commercialisation du poisson d'eau douce*
- *Loi sur les produits dangereux*
- *Loi sur la santé des animaux*
- *Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés*
- *Loi sur l'importation des boissons enivrantes*
- *Loi sur les topographies de circuits intégrés*
- *Loi sur la Commission de la frontière internationale*
- *Loi sur les additifs à base de manganèse*
- *Loi sur l'inspection des viandes*
- *Loi sur les normes de consommation de carburant des véhicules automobiles (non en vigueur)*
- *Loi sur la sécurité des véhicules automobiles*
- *Loi sur l'Office national de l'énergie*
- *Loi sur la protection des eaux navigables*
- *Loi de mise en oeuvre de l'Accord de libre-échange nord-américain*
- *Loi sur l'énergie nucléaire*
- *Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires*
- *Loi sur les produits antiparasitaires*
- *Loi sur le pilotage*
- *Loi sur la protection des obtentions végétales*
- *Loi sur la protection des végétaux*
- *Loi sur le poinçonnage des métaux précieux*
- *Loi sur le précontrôle*
- *Loi sur la protection des renseignements personnels*
- *Loi sur les privilèges et immunités de l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord*
- *Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes*
- *Loi sur la quarantaine*
- *Acte pour pourvoir à la nomination d'un gardien de port pour le havre de Québec*
- *Loi sur les dispositifs émettant des radiations*
- *Loi sur la radiocommunication*

- *Loi sur la production de défense*
- *Loi sur le ministère de la Santé*
- *Loi sur le ministère de l'Industrie*
- *Loi sur l'administration de l'énergie*
- *Loi sur l'efficacité énergétique*
- *Loi sur l'accise*
- *Loi sur l'accise, 2001*
- *Loi sur la taxe d'accise*
- *Loi sur les explosifs*
- *Loi sur les exportations*
- *Loi sur l'exportation et l'importation des diamants bruts*
- *Loi sur les licences d'exportation et d'importation*
- *Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces*
- *Loi relative aux aliments du bétail*
- *Loi sur les semences*
- *Loi sur les mesures économiques spéciales*
- *Loi sur les mesures spéciales d'importation*
- *Loi sur la statistique*
- *Loi sur les télécommunications*
- *Loi sur l'étiquetage des textiles*
- *Loi sur les marques de commerce*
- *Loi sur le transport des marchandises dangereuses, 1992*
- *Loi sur les Nations Unies*
- *Loi sur les bateaux sauveteurs des États-Unis*
- *Loi sur les forces étrangères présentes au Canada*
- *Loi sur la protection d'espèces animales ou végétales sauvages et la réglementation de leur commerce international et interprovincial*

Personnes à qui s'adresser pour obtenir de plus amples renseignements

Nom	Titre	Téléphone	Télécopieur
Margaret Bloodworth	Sous-ministre de Sécurité publique et Protection civile Canada	(613) 991-2895	(613) 990-8312
Patricia Hassard	Sous-ministre adjointe principale, Gestion des mesures d'urgence et sécurité nationale	(613) 991-2820	(613) 990-8301
Chantal Bernier	Sous-ministre adjointe, Secteur de la sécurité de la population et des partenariats	(613) 993-4325	(613) 991-4769
Mary Chaput	Sous-ministre adjointe, Gestion ministérielle	(613) 990-2615	(613) 990-8297
Marc Whittingham	Sous-ministre adjoint, Relations inter-organisationnelles et publiques du Portefeuille	(613) 949-6435	(613) 949-2931
Diane MacLaren	Sous-ministre adjointe, Police, application de la loi et interopérabilité	(613) 990-2703	(613) 993-5252
Eva Plunkett	Inspectrice générale du SCRS	(613) 949-0675	(613) 993-8303
Tony Ritchie	Directeur général, Politiques stratégiques et affaires intergouvernementales	(613) 949-0675	(613) 991-4534
Tony Ritchie	Directeur général, Services ministériels et exécutifs	(613) 991-2897	(613) 991-4534
Daniel Lavoie	Directeur général, Communications	(613) 990-2743	(613) 993-7062
Mary Campbell	Directrice générale p. i., Affaires correctionnelles et justice pénale	(613) 991-2952	(613) 990-8295
Gilles Rochon	Directeur général, Police des Autochtones	(613) 990-2666	(613) 991-0691
Christine Miles	Directrice générale p. i., Application de la loi et crime organisé	(613) 990-6693	(613) 993-5252
Helen Banulescu	Directrice générale p. i., Politiques en matière de police	(613) 991-1632	(613) 990-3984
Greg Wright	Directeur exécutif, Secrétariat de l'Intégration de l'information de la justice	(613) 991-4276	(613) 991-3306
Eleanor King	Directrice exécutive, p. i., Centre national de prévention du crime	(613) 957-9639	(613) 946-9996
Robert Lesser	Directeur général, Opérations (GMUSN)	(613) 991-3576	(613) 991-4669
Kimber Johnston	Directeur général, Politique (GMUSN)	(613) 990-3270	(613) 954-8433
Bob MacDougall	Directeur général, Préparation et rétablissement (GMUSN)	(613) 998-0035	(613) 954-7797
Vicki Kohse	Dirigeante principale p. i. de l'Information	(613) 944-4878	(613) 990-8297
Gisèle Parent	Directrice, Secrétariat de la Table ronde	(613) 949-0678	(613) 990-3487

	transculturelle sur la sécurité		
Richard Fiutowski	Avocat général et directeur des Services juridiques Services	(613) 991-2886	(613) 990-8307
Adresse du Bureau national du Ministère : 340, avenue Laurier Ouest Ottawa (Ontario) K1A 0P8			
Adresse de la page d'accueil du Ministère : www.psepc-sppcc.gc.ca			
Bibliothèque et centre de documentation : (613) 991-2787			